#### Der Fliegende Holländer

#### 1975

Saturday, September 20, 1975 8:00 PM Tuesday, September 23, 1975 8:00 PM Friday, September 26, 1975 8:00 PM (Broadcast) Wednesday, October 1, 1975 8:00 PM Sunday, October 5, 1975 2:00 PM

SFO\_PUB\_01\_SFO\_1975\_04

**Publications Collection** 

San Francisco Opera Archives

## DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE 1975



#### The fire started on the first floor...

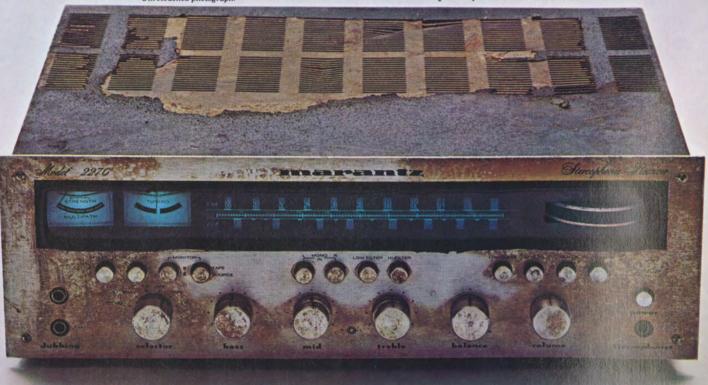
...worked its way to the second floor where my Marantz 2270 was, and finally engulfed the third floor. The floors collapsed and fell into the basement where the Marantz remained buried in debris and water until March when the wrecking company came.

While the men were lifting the debris into trucks I noticed a piece of equipment I thought could be the Marantz. I asked the man to drop the load, and the receiver fell 20 feet to the ground.

Out of sheer curiosity, I brought the damaged receiver up to my apartment and after attaching a new line cord to it, I plugged it in. All the blue lights turned on. I connected a headphone and the FM played perfectly. I then tested it with my tape deck, and finally the turntable and speakers. They all played perfectly, too. угашино Ежест

> Francisco Espina\* Newport, Rhode Island

Unretouched photograph.



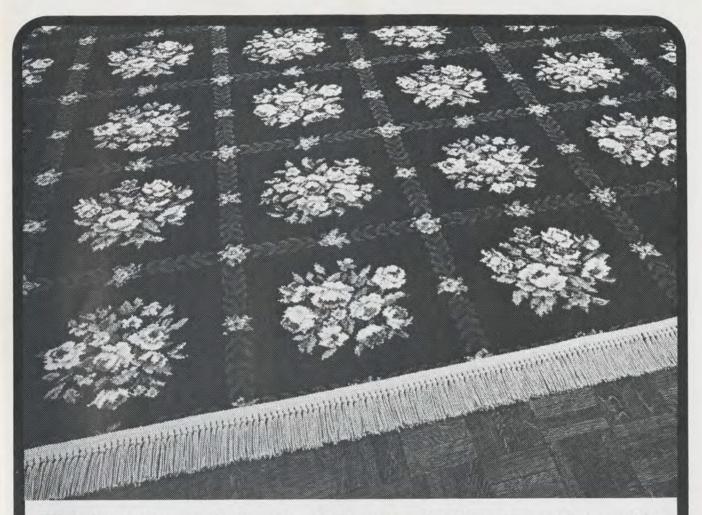
Mr. Espina's Marantz 2270 receiver still meets factory specifications. We design all Marantz equipment to perform under extreme conditions for unmatched reliability year after year after year. Like the new Marantz 2275 - even better than its incredible predecessor. See the complete line of Marantz receivers, components and speaker systems at your Marantz dealer. He's in the Yellow Pages.

Marantz. Almost indestructible.



We sound better

<sup>\*</sup> Mr. Espina's notarized statement is on file with the Marantz Company. © 1975 Marantz Co., Inc., a subsidiary of Superscope, Inc., 8150 Vineland Ave., Sun Valley, CA 91352. In Europe: Superscope Europe, S.A., Brussels, Belgium. In Canada: Superscope Canada, Ltd., Ontario. In the Far East: Marantz Far East, Tokyo, Japan. Prices and models subject to change without notice. Consult the Yellow Pages for your nearest Marantz dealer.



#### W&J Sloane celebrates 100 years in San Francisco with

#### Karastan Constitutional Classics

In 1875, W & J Sloane opened its San Francisco store to carpet the famous Palace Hotel, and soon became an established San Francisco tradition. One hundred years later, Sloane's continues to be the dominant source for the finest quality carpet and area rugs, such as Karastan's Constitutional Classics...featured in all five Sloane stores. "Yorktown Hall" shown here, is but one of seven original and timely designs to be found in this historical collection... designs that are available in matching broadloom and area rugs. The bright, colorful pure wool pile yarns are power loom woven on modern Axminster looms... an assurance that your carpet or rug will maintain its beauty, with proper care and useage, for many years to come. carpet 26. square yard rugs 3x6 95. 4x6 125. 6x9 250. 9x12 425. 12x15 750.

W & J Sloane takes great pride in providing special services for our customers. An example...our custom tackless carpet installation. Our experts take accurate measurements to assure minimal yardage. Our professional estimators carefully examine each job to insure proper seam location and most efficient use of yardage. Our own workroom handles in advance all possible preparation for the highest quality service and least inconvenience in your home. Our own skilled craftsmen install your carpet carefully and expertly. And last, but certainly not least, Sloane's fully guarantees satisfaction.

#### W&J SLOANE

216 Sutter Street near Grant, San Francisco • 397-3900

Los Altos • San Jose 948-1061 248-3530 Walnut Creek 935-8181 San Rafael 479-2550



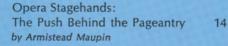
© 1975, W&J Sloane, Inc.



#### SAN FRANCISCO OPERA MAGAZINE 1975



Jean Pierre Ponnelle:	
Dealing in Dreams	
by Armistead Maupin	



Wagner's First Success

by Anthony Newcomb

16



The	program	following	24

Repertoire 34

Special Events 36

Guarantor members

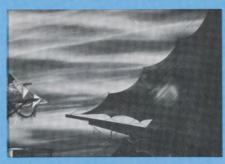


San Francisco Opera Fund Drive 54

Artist profiles 58

Calendar for the 53rd season 72

Cover photo: Carolyn Mason Jones



San Francisco Opera **Editorial Staff** 

ANITA S. MOCERI Editor

IRIS VAUGHAN Production Coordinator KERRY QUILLIN Production Assistant Performing Arts Staff MICHEL PISANI Publisher

JERRY FRIEDMAN Editor and General Manager

OLGA TRENTO Managing Editor

**BROWNING GRAPHICS Art Direction** 

San Francisco Opera Magazine 1975 is a Performing Arts publication. © All rights reserved 1975 by Performing Arts. Reproduction from this magazine without written permission is prohibited. Performing Arts-S.F. Office: 651 Brannan St., San Francisco, California 94107. Telephone (415) 781-8931; L.A. Office: 9348 Santa Monica Boulevard, Beverly Hills, California 90210. Telephone (213) 274-8728. Printed in San Francisco.



#### JEAN PIERRE PONNELLE: Dealing in Dreams

By Armisted Maupin

In an empty opera house Jean Pierre Ponnelle lights a Gitanes and calls for a minor adjustment to his latest creation.

"A little less snow, please," he says in a soft-spoken Gallic accent, as a fluffy mantle settles on the ghost ship of *Der Fliegende Holländer*. Nearby, a small cluster of San Francisco Opera staff members stands in rapt silence, watching a set that is equally capable of whipping up waves, spouting smoke and dangling macabre skeletons from its yardarms.

Ponnelle, generally regarded as the most sought-after designer-director in the world of opera, has crafted a visually daring new edition of *Dutchman* for San Francisco Opera's 1975 season. And the Frenchman's directorial touch, while faithful to the scope and vigor of the Wagner masterwork, also holds some fresh surprises in store for opera-goers.

"I wanted to tell the story on a different level than the primitive legend, so I decided to turn the entire opera into a dream of the Steersman. In that way, it can catalyze all frustrations and complexes as well as

### ORCHESTRA SEATS: \$959.

Down under you see the Sydney Opera House. It cost the Australians about \$100 million.

But a plush orchestra seat will cost you only about \$20.

Which leaves you a balance of \$939.\* To get you to your seat.

And that's a bargain. Because \$939 buys you a 10-day Qantas Fly/Drive tour of Australia.

You get a round-trip from San Francisco to Sydney aboard a Qantas 747B. And an Avis car with 500 free miles. And accommodations for 10 nights at first-class hotels and motor inns throughout Australia.

Even if you don't like opera, you'll like the drama, the spectacle, the adventure of Australia.

Don't sit it out. See your travel agent.

Qantas Fly/Drive Australia I Mail to: Qantas, 360 Post Str San Francisco, CA 94108.	Brochures. eet,
Name	
Street	
City	
State/Zip	- A 6500m
Travel Agent	
<b>QANTAS</b> The Australian Airline.	- 100



become theatrically more believable."

Such a dream, Ponnelle feels, would be a natural psychological extension of a man in the Steersman's position. "I think it's quite believable that a little sailor should be in love with the captain's daughter and that he should project himself, in this dream, into a profession that is completely contrary to his own."

(In the Ponnelle Holländer, the Steersman and Erik the huntsman are the

same person, the latter character being the former's fantasy of himself.)

"Like a modern soldier or an astronaut, the Steersman and all the men on Daland's ship have been compelled to leave home without women. This dream, therefore, reflects the young sailor's loneliness and frustration."

Consequently, the director believes that the relationship between Erik, Senta and the Dutchman is infinitely

Jean Pierre Ponnelle, designer and director of San Francisco Opera's 1975 production of Der Fliegende Holländer. Photo: Ron Scherl





## Why do so many smart businessmen know so little about Living Trusts?



A lot of people are so busy with their businesses they don't have much time to properly invest the money they're making, but they don't think they're rich enough to have someone do it for them. They want to protect their families, so they have insurance, and they think of a trust as something that just takes effect after they're gone.

But there is a better way. A Living Trust. It's in effect <u>during</u> your lifetime, and can be made to continue in operation later. It gives you the kind of professional guidance in handling and investing your assets that millionaires usually get. Your account is assigned to a team that includes specialists in securities, real estate, taxes and accounting. They can help you save on income taxes and professional fees. And hopefully, help to make your estate grow.

Your family will get the same professional guidance and protec-

tection, and can benefit from significant savings on estate taxes.

There's more. Lots more. You owe it to yourself to find out all the advantages of a Living Trust. Drop in and talk to one of our knowledgeable Trust Officers, who'll be glad to explain everything. What can you lose?

BANKOF AMERICA Brust Department

Depend on us. More Californians do.

more significant in this version and more closely approximates the romanticism of Wagner. "It also means that Senta becomes more of a myth," Ponnelle adds, "since she is only a part of the Steersman's dream. And when she herself dreams of the legendary Dutchman, the audience will be witnessing a dream within a dream."

The entire vision comes full circle when, at the end, the sleeping Steersman awakens and discovers that he has never strayed from his ship. Ponnelle's design concept for the production enhances this reality by incorporating the Dutchman's ship and Senta's home into the structure of Daland's ship.

But what about that stormy redemption scene — *Holländer's* traditional ending—where Senta and the Dutchman rise from the sea in a ghostly embrace?

(continued on p. 13)

Jean Pierre Ponnelle illustrates a point during a rehearsal of Der Fliegende Holländer. Photo: Ron Scherl



YSL

DON

ROBBIE

HARDY

AMIES

JOHN

WEITZ

BILL

BLASS

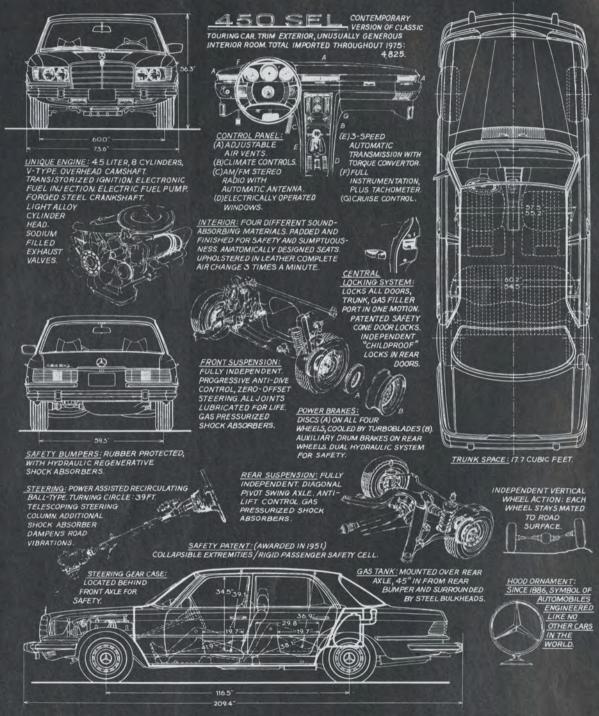
One good name deserves another...



Famous designer suits for men.

At Market St. plus selected R/A stores throughout northern California.

#### How to tell a Mercedes-Benz 450SEL from all the rest.



#### EUROPEAN MOTORS MERCEDES-BENZ

Leasing · Selling · Servicing Mercedes-Benz Cars

MERCEDES-BENZ 450 SEL TOURING SEDAN

SEATING: 5

Design Nº 1160011299 © MERCEDES-BENZ OF NORTH AMERICA INC. 1975



1740 Van Ness Avenue, San Francisco 673-9109 • 2915 Broadway, Oakland 832-6030

"I'm not doing it," Ponnelle says. "I have an aversion to bombastic endings because they are an abstract. Music theater, in my opinion, is the artistic expression of human behaviour and does not have a great deal to do with idealistic symbolism."

Another notable feature of the Ponnelle interpretation is its presentation without intermission. "Wagner intended the opera to be performed without a break, like Das Rheingold," the director points out. (A 1901 Bayreuth production was faithful to this concept, though Holländer, even in the composer's time, has invariably been presented in three acts.) "There is also another reason," says Ponnelle, smiling wryly. "My version is a dream, and a dream has a beginning and an end, but it does not have an intermission and cannot be resumed."

Ponnelle, whose lively and unorthodox visions have delighted audiences here in 1969 (La Cenerentola), 1972 (Tosca), 1973 (Così fan tutte and Rigoletto) and 1974 (Otello and a revival of La Cenerentola), will be staging a new production of Le Nozze di Figaro at Chicago Lyric Opera after completing Der Fliegende Holländer. Then he returns to this house to direct Gianni Schicchi.

"San Francisco audiences are remarkably open to innovation," he remarks. "They are also very well informed about the pieces. It's not at all unusual to see people in the audience studying music scores."

By contrast, Ponnelle says, many audiences are a fairly conservative lot, often expecting opera to adhere to the strictures of tradition. "Tradition can be the death of theater," he states emphatically. "It is possible to learn a great deal from a wise teacher, but, if we are always imitators, the work begins to die."

Mr. Maupin is the staff writer for San Francisco Opera





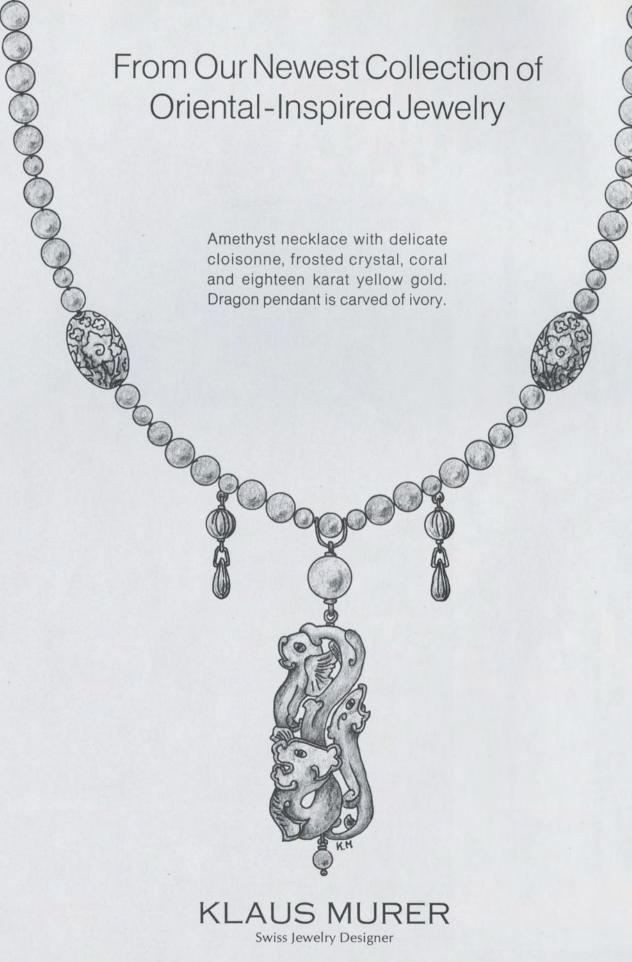


#### WAGNER'S FIRST SUCCESS

By Anthony Newcomb

The libretto, as customary with Wagner, was written by the composer himself, who drew most of his material from a folktale or legend popular in the early nineteenth century. To the standard tale of the demon-driven Dutchman and his ghostly crew, Wagner

Pet Haimen castume sketches to Der Friegende Hollander



370 SUTTER STREET

SAN FRANCISCO

A scene from San Francisco Opera's 1954 production of Der Fliegende Holländer, designed by Harry Horner. Photo: Strohmeyer Photographers

added the motive of redemption through the faithfulness of woman, which motive he seems to have picked up from a contemporary version of the tale told by Heinrich Heine.

Wagner first conceived the Dutchman in a single act, permitting himself to dream that in this form it might be accepted as a curtain-raiser before a ballet at the Paris Opéra, and hence gain him entrance to those hallowed premises. The management of the Paris Opéra, of course, never intended to use Wagner's anomalous work for any purpose whatsoever, but it was impressed enough by the gloomy intensity of his libretto that it offered to buy the book from him. The intention was to have another librettist translate it and fill it out with the normal operatic conventions so that a routine composer could set it. Wagner refused indignantly, thought for a bit about

the relatively handsome fee of 500 francs offered him, then accepted. He had the satisfaction of seeing his rewritten and newly set libretto fall flat the following year.

Wagner's own setting of the legend marks his definitive return to the tradition of German Romantic opera, after several years of flirtation with the Italian opera of Bellini and the French grand opera of Auber and Meyerbeer. His return was probably motivated by several external circumstances, among them his bitterness at the indifferent reception accorded him by the French musical world. More internal was his rediscovery of the German musical tradition through a performance at Paris of Weber's Der Freischütz and through a performance of Beethoven's Ninth by the superb Conservatoire Orchestra under Habeneck. These and other circumstances happily led Wag-

## Rare taste. Either you have it. Or you don't.



Yes, the whiskies in J & B are rare indeed. But the essence of J & B Rare Scotch is in our uncompromising quest for perfection. For more than 100 years, no one has ever matched the rare taste of J & B. And never will. That's why J & B has it. And always will.



## LONDON 15 OPERA

#### JOAN SUTHERLAND MAD SCENES



OS 26436

### Bellini I PURITANI Sutherland Pavarotti Bonynge



OSA 13111

#### Luciano Pavarotti The World's Favorite Tenor Arias



OS 26384

Montserrat Caballé GREAT ITALIAN ARIAS



OS 26424

TCHAIKOVSKY

EUGENE ONEGIN

SIR GEORG SOLTI

COMPLETE

IN RUSSIAN



OSA 13112

#### The Volga Boatmen

ROUSING RUSSIAN FAVORITES
NICOlai Ghiaurov, bass



OS 26398

Joan Sutherland
Luciano Pavarotti
OPERATIC DUETS



OS 26437

Premiere Recording Dallapiccola

#### **IL PRIGIONIERO**

ANTAL DORAT



OSA 1166

HUGUETTE TOURANGEAU IN WORLD PREMIERE RECORDING

MASSENET'S
THERESE
RICHARD BONYNGE
CONDUCTING
NEW PHILHARMONIA
ORCH



AOSA 1165

Brilliant new releases from the number one classical catalogue in the nation





Detail of Pet Halmen costume sketches for San Francisco Opera's 1975 production of Der Fliegende Holländer

ner back into an area that was enormously congenial to his gifts, and one that he cultivated enthusiastically for the remaining forty years of his career.

German Romantic opera was scarcely fifty years old when Wagner wrote his Dutchman, yet he was able to find in it not only potential but great richness. Its conventions furnished him with several ideas that figure large not only in this opera but also in all of his subsequent operas. These included: the use of folklike tales or legends, permitting Wagner the librettist to renounce the complexity of external incident characteristic of other operatic traditions and to concentrate the dramatic action around a very few symbolic characters and actions; the emphasis upon the mystery of nature, especially as a scene of action for what we would now call supernatural forces -devils, elves, ghosts, headless hunt-



Number One Nob Hill • San Francisco 94106 • (415) 392-3434

#### PRE AND POST-OPERA & THEATRE SUPPERS

will be given special attention.

Finest French Cuisine at reasonable prices

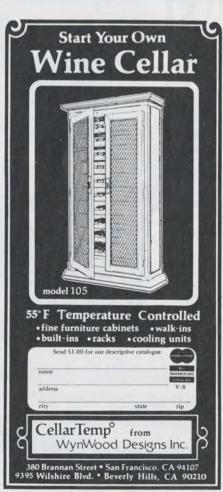
Excellent free parking in floodlighted area within a few yards of our door.

Cocktails from 4 p.m. Dinner from 6 Tuesday thru Saturday. From 5 on Sunday.

> Reservations recommended. Phone: 931-5644



3721 Buchanan (In the Marina) Between Bay and Marina Blvd.







NIGEL'S

SAN FRANCISCO • 621 Mission St., Calif. 94105 • (415) 392-2766 LOS ANGELES • 615 N. LaBrea Ave., Calif. 90036 • (213) 938-3219 Come in, phone, or write for our free illustrated catalog. (continued on p 57)

Josef Greindl in a Deutsche Oper Berlin production of Der Fliegende Holländer. Photo:

ers, etc.; and the translation of these natural-supernatural mysteries to the

mysterious world of the human soul. It was especially this supernatural-sub-

conscious world that appealed to Wagner. He felt it as the proper do-

As much as Wagner drew from the tradition of German Romantic opera, he did even more to transform it. The Dutchman represents a leap of the

imagination as great as any in his re-

markable career. In one stroke he

united the supernatural and the hu-

man in one world and one character,

he accomodated the limited amount of external incident into the realm of the miraculous, and he unified the entire sweep of the plot under a

single over-riding natural symbol—the

sea. The Flying Dutchman is a story

of unceasing passion or yearning,

raised to a super-personal greatness

main of music.

22

contemporary lines. Direct imports at realistic prices.

## Leading the way in air travel is one of the things we do best.

1926

The first scheduled flight for what was eventually to become American Airlines took off—flying mail from St. Louis to Chicago and piloted by a young man named Charles Lindbergh.

1930
American inaugurated the country's first all-air transcontinental service.

1936
American introduced the DC-3.
Built to
American's specifications, the DC-3
became the most reliable, popular, and long-lived aircraft ever made.

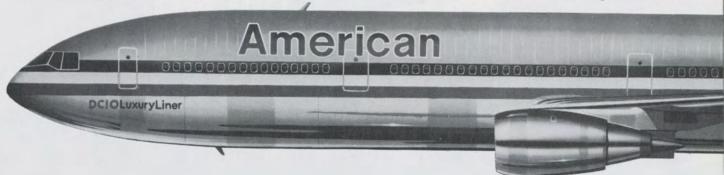
As a business traveler, you want comfort and convenience. That's why American has always set the standards the industry lives and flies by. Take a look at some of our firsts.

1959

American pioneered transcontinental jet service flying the first Boeing 707 in just 5 hours 25 min. between New York and Los Angeles.

1970's

American became the first to introduce the DC-10, and the exciting DC-10 Video System. Plus the DC-10 Cockpit Camera. And we haven't stopped vet. We're still constantly looking for new ways to improve our service both on the ground and in the air. Finding new ways to make air travel more convenient is another one of the things we do best.







Again, for the 53rd consecutive year, San Francisco Opera will present a brilliant fall opera season, presenting twelve of the world's finest operas. Our general director, Kurt Herbert Adler, will bring once more to San Francisco an outstanding roster of singers. conductors, directors and designers. Opening with an old favorite, "Il Trovatore," the season includes the San Francisco premiere of Monteverdi's "L'Incoronazione di Poppea." Most of the remainder of the twelve operas have not been performed in San Francisco for many years. And you, our audience, have again responded with a heavy demand for tickets, demonstrating that our community recognizes San Francisco Opera as one of the great opera companies of the world.

In addition to "I'Incoronazione," we will have the pleasure of four new productions. New productions are expensive and we must depend on large donors to make them possible. We are indebted to a group of patrons who wish to remain anonymous for substantial gifts to defray the costs of "L'Incoronazione." "Der Fliegende Holländer" is made possible in part by a generous grant from the Gramma Fisher Foundation and its president, J. William Fisher (who gave us "La Favorita" and "Peter Grimes," jointly with

Lyric Opera of Chicago in 1973). For the fourth year in a row, our treasurer, James D. Robertson, has presented us with a new production, this year "Gianni Schicchi." To all of these people, our special thanks. The costs of "Andrea Chenier" and "Werther" will be shared with Houston Grand Opera and Seattle Opera, respectively.

As has been mentioned in these letters in previous years, opera of the quality for which San Francisco is noted is expensive and, of course, the costs have greatly accelerated in recent years as a result of inflation. Ticket sales cover only a little over 60% of these costs; this percentage incidently is probably the highest in the international opera world—the remainder must be secured from a variety of sources. We are grateful for the significant direct and indirect financial support which we have received from the National Endowment for the Arts, National Opera Institute and the Ford Foundation, to Mayor Joseph L. Alioto, Chief Administrative Officer Thomas J. Mellon, the City and County of San Francisco and the War Memorial Board, which assist our efforts in so many ways. We also appreciate the cooperation of OPERA America, of which we are a member. Opera ACTION continues to perform a myriad of services for San Francisco Opera which not only reduces our costs but spreads the word of opera throughout the community. To its members, we express our appreciation.

As it has for many years past, the San Francisco Opera Guild has financed the student matinees which are applauded enthusiastically by our young people. This year, there will be five such matinees of "L'Elisir d'Amore." The Opera Guild also furnishes important additional financial help to our subsidiary organizations, and undertakes the Opera Ball and the very popular Fol de Rol.

Despite all of the aforementioned support, we must have an annual Operating Fund Drive and this year the drive must raise \$750,000 in order to balance our budget of approximately \$5,000,000; this is approximately \$200,000 more than we needed last year. If you are not presently a contributor to our

annual drive, won't you join the hundreds who presently do support us? Your tax deductible contributions should be sent to San Francisco Opera Association, War Memorial Opera House, San Francisco, 94102. Thank you for thinking of us!

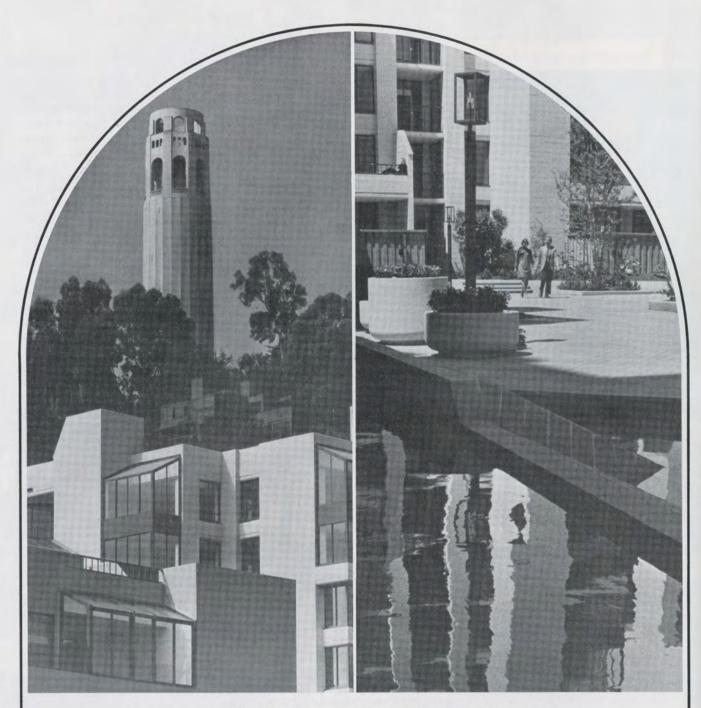
We are continuing the Endowment Fund campaign commenced in 1973 with the announced goal of \$5,000,000. This campaign, under the leadership of Emmett G. Solomon, retired chairman of Crocker National Bank, was launched with a gift of one million dollars from an anonymous donor; our Board of Directors subsequently pledged an amount exceeding \$1,000,-000. While income from the Fund will help toward meeting our unavoidable annual deficit, it should again be emphasized that the Endowment Fund will not eliminate the need for the annual fund drive or the need for continuing contributions from other sources.

Thanks to Standard Oil Company of California and the L. J. and Mary C. Skaggs Foundation of Oakland, California, radio listeners will again be privileged to hear a live broadcast of each opera over KKHI AM/FM in San Francisco and, thanks to several organizations who have released their regular program time, also over KFAC AM/FM in Los Angeles.

San Francisco Opera exists solely to provide the public with opera of the highest quality. But when we think of San Francisco Opera, we must remember the various segments of our opera family—the International Fall Season, now with us; Spring Opera Theater; Western Opera Theater; Brown Bag Opera, and the Merola Opera Program. Opera has become a year around activity in San Francisco, bringing its joys to tens of thousands of opera lovers. With the loyal support of the staff and the public, we will still continue to grow.

Walter A. Baid

WALTER M. BAIRD
President, San Francisco Opera Association



#### TeleGraph LandinG

Your Island in the City

A new way of living gives you the best of two worlds—the serenity and security of a village surrounded by the action and excitement of the City. Here you can own a home virtually in the center of everything that is San Francisco. You're only a 15-minute walk from downtown, Fisherman's Wharf, Chinatown, North Beach. 

And you don't have to live in a box. At TeleGraph LandinG you will

find richness and variety of form—architecture on a human scale. Four buildings of varying heights—enclosing a private plaza—afford an extraordinary range of floor plans. 

The views are magnificent (the Bay is across the street). There are roof gardens, patios, a waterfall, and more. 

TeleGraph LandinG is an Urban Village. The City's first. A world-within-a-world. An Island in the City.

One, two and three-bedroom condominiums and townhouses. 

At the base of Telegraph Hill 150 Lombard Street at Sansome. 

(415) 788-4488.

#### San Francisco Opera 1975 Sard SEASON War Memorial Opera House

#### Officers

R. Gwin Follis Chairman of the Board

Walter M. Baird President and Chief Executive Officer

Richard K. Miller Vice President

James D. Robertson<sup>†</sup> Vice President and Treasurer

Robert C. Harris Secretary

> \*Member, Executive Committee \*\*Trustee, National Opera Institute †Member, National Council on the Arts

#### **Board of Directors**

Mrs. Joseph L. Alioto Ernest C. Arbuckle Walter M. Baird\* Philip S. Boone Arthur Merrill Brown, Jr. John M. Bryan Edward W. Carter John B. Cella, II Mrs. Marquis Childs A. W. Clausen Dr. Alexander Cross Mrs. Joseph D. Cuneo Reid W. Dennis Mrs. Dewey Donnell Rudolph J. Drews Mrs. Lennart Erickson Mrs. Wayne H. Fisher Mortimer Fleishhacker R. Gwin Follis\* Alfred Fromm Robert Gerdes Mrs. Gordon P. Getty William W. Godward A. Adrian Gruhn

Prentis Cobb Hale\* \*\* Richard C. Ham Mrs. Richard C. Ham Robert C. Harris\* Reuben W. Hills, III lav Holmes Herbert Hoover Mrs. Thomas Carr Howe Fred G. Hudson, M.D. Jerome W. Hull Jaquelin H. Hume Philip M. Jelley Edgar F. Kaiser Mrs. Frederick O. Koenig Robert C. Leefeldt George S. Livermore Mrs. Carl Livingston Richard B. Madden Cyril Magnin John R. Metcalf Lawrence Metcalf Otto E. Meyer Otto N. Miller

Richard K. Miller\* Mrs. Lolita Berns Nichols\* Mrs. Louis A. Petri Mrs. William H. Hamm, III Mrs. Robert L. Richards lames D. Robertson\* Arthur Rock Mrs. William P. Roth Mrs. Madeleine H. Russell James H. Schwabacher, Jr. Mrs. Louis Sloss Emmett G. Solomon Mrs. Muriel McKevitt Sonne Mrs. Richard L. Swig Henry F. Trione Mrs. Nion R. Tucker Mrs. Bradford H. Walker Brooks Walker, Jr. Mrs. Richard C. Walker Mrs. Edmond C. Ward Whitney Warren Mrs. Paul L. Wattis Miss Cynthia Wood Harold L. Zellerbach Stephen Zellerbach Peter Zuber

#### Administration

Kurt Herbert Adler\*† General Director

Ruth Allison Felt Company Administrator

Matthew Farruggio Production Coordinator

Michael L. Sack **Business Administrator** 

Anita S. Moceri Director of Public Relations John M. Ludwig\*‡ Artistic Administrator

John Priest Technical Director D. M. Azinoff

Financial Consultant Margaret K. Norton Ticket Sales Manager

W. Anthony Waters Musical Assistant to the General Director

Nancy McDermott Director of Development

#### Administrative Staff

‡Panelist, National Endowment for the Arts

Office of the General Director

\*Vice President, OPERA America †Trustee, National Opera Institute

Secretaries

Sally D. Culley, Ursula Eggers, Dita H. Pepin

Staff Marna J. Clark

Box Office

Gerald Fitzgerald Box Office Treasurer William Matthews Assistant Box Office Treasurer Staff Helen Burstein, Richard Sparks, Norman Wong

Business Office

John Olsen Chief Accountant Sidney D. Waxman **Budget Coordinator** 

Els J. Stolk, Gordon Taylor

Development Office

Virginia Westover Assistant Director of Development Staff Elizabeth Mason

Public Relations

Caroline C. Crawford Press Representative

Armistead Maupin Staff Writer

Secretary Iris Vaughan Staff Jesse Hollis

Technical

Secretary Jane Ayres

Switchboard

Olivia Burton, Metty Settel

Administrative Interns

Earl Jay Schub Management in the Arts Program, University of California, Los Angeles Kerry Quillin Comprehensive Employment Training Act

The San Francisco Opera is a member of OPERA America

# SAIOIR FAIRE DISTINCTION QUALITÉ



FRENCH BANK of CALIFORNIA

A VOTRE SERVICE

MEMBER FDIC STATE CHARTERED SAN FRANCISCO PALO ALTO BEVERLY HILLS At this time it gives me great pleasure to express warmest thanks and deepest appreciation to the hundreds of my dedicated and talented colleagues who have invested months of strenuous work in the preparation of this year's opera season. In eight buildings, scattered throughout our city, people have been rehearsing, building scenery, making costumes and playing their instruments to finally perform for you in our beautiful but sadly outdated Opera House.

San Francisco has achieved over the years a much-envied reputation as one of the foremost "opera towns" in the world. Because of the San Francisco Opera family, in excess of 250 presentations of opera are offered in our city annually on six different levels. Our attempt is to produce opera for all people, of all ages, from all walks of life. To achieve our aims, however, we need improvements, specifically more working space and modern equipment. Only with these vital elements can we continue the standard of performance which you, our public, are used to, deserve and demand. We urgently need the promised "addition" to the Opera House; and we cannot continue to function for long without the Opera House "Annex" in the projected Arts Center complex. Please do support, in whatever way you can, the construction of that Arts Center. Unite in the name of your Opera to give us the space, the equipment and the means to produce opera for you under better and safer working conditions, which also will result in lesser costs. We are deeply grateful for your help!

In the meantime, rest assured that we are doing all we can to make this 1975 season an event of great enjoyment for you, our opera public, in the great San Francisco Opera tradition.

PhirMenberl Holles

#### The Islands



#### Only 13 homes left!









#### We have lots to brag about.

You just have to look at our waterfront condominium homes to know we have a good thing. The public agrees: they bought 85% of the homes in just a few months. And now, The American Institute of Architects and House & Home Magazine bestowed on us the 1975 AWARD OF MERIT for excellence in design, the only Bay Area condominium homes to win an award this year. Naturally, we have only a few homes left to sell.

#### The Islands in Foster City

one on the water. \$65,000 to \$81,500." Weekends from 10 AM to 6 PM. Weekdays by appointment. (Take E. Hillsdale Blvd/Foster City Exit off Bayshore: follow the signs.) Tel: 415-574-8384.

\*Excellent financing available. (Some homes even qualify for the \$2,000 tax credit.)

A development of Vintage Properties.



#### The Company

Conductors Kurt Herbert Adler, Richard Bonvnge,

Emerson Buckley\*, Carlo Felice Cillario, Raymond Leppard\*, Paolo Peloso\*\*,

Mstislav Rostropovich\*\*, Kenneth Schermerhorn\*,

Elyakum Shapirra\*

Chorus Director Robert Iones\*

Assisted by

Dennis Giauque\*

Boys Chorus Director

William Ballard

Musical Supervisor

Otto Guth Philip Eisenberg

Assistant for Artists

Randall Bare\*, Paul Connelly, Philip Eisenberg,

Thomas Fulton\*, Bliss Johnston,

Allan Lewis, Terry Lusk, Susan Webb

Stage Directors

Musical Staff

Tito Capobianco, Sonja Frisell\*, Michael Hadjimishev\*\*,

Patrick Libby\*, Lotfi Mansouri, lack O'Brien\*.

Jean-Pierre Ponnelle, Günther Rennert

Assistant Stage Directors

Matthew Farruggio, Brian Gray, Virginia Irwin,

Pamela E. McRae

Stage Managers

Ralph Clifford, Steven Jordan

Production Assistant

Sharon Thomas

Ballet Director and Choreographer

Daniel Lordon\*

Productions designed by

Paolo Bregni, Toni Businger, Robert Darling,

Ita Maximowna\*, Pier Luigi Pizzi, Jean-Pierre Ponnelle, Steven Rubin\*,

Wolfram Skalicki, José Varona

Costume Designers

Pet Halmen\*\*, Amrei Skalicki Robert Brand

Lighting Director and Designer

Assisted by Sara Linnie Slocum

Assistant to the Technical Director

Larry Klein

Technical Assistant

Michael Milenski†

Costume Shop

Walter Mahoney

Costume Supervision

Jill Percival

Wardrobe Department

Craig Hampton, Patricia Bibbins

Wig and Makeup Department

Richard Stead, Larry Cannon, Paul Alba,

Judith Disbrow, Rex Rogers

Rehearsal Department

Susan Dahlin\*\*, Jefferson Garrett\*, Judith O'Dell\*

Super Department

Thomas E. Curran, III

Scenic Construction

Pierre Cayard Norman Rizzi

Scenic Artist

Master Carpenter

Michael Kane

Master Electrician

George Pantages

Master of Properties

Ivan J. Van Perre

**Broadcast Coordinator** 

Marilyn Mercur

Official Photographers

Carolyn Mason Jones, Ron Scherl

Technical Staff for the War Memorial Opera House

Master Carpenter Master Electrician

Michael Willcox

**Jack Philpot** 

Master of Properties Perrie Dodson

\*San Francisco Opera debut

\*\*American Opera debut

†Gramma Fisher Apprentice of the National Opera Institute

The Knabe is the official piano of San Francisco Opera



A House of Elegance
OVERLOOKING
LAKE AND FAIRWAY

☼ Within the Tacoma Country and Golf Club is this luxurious 11-room house.
☼ The French influence is beautifully expressed in the Louis XVI paneling, antique French fireplaces and ceilinghigh windows and doors. Cottage for guests. Approx. an acre of grounds designed by Thomas Church bordering American Lake.

Offered at \$585,000 Ask for color brochure PA-65375.

#### Previews inc.

International Real Estate Marketing Realtors

4166 Wells Fargo Bldg. 44 Montgomery St. San Francisco, Ca. 94104 (415) 362-3006

For the discerning ear...
a disconcerting note
if your environment lacks
what's exciting;
but remote
Charles Briscoe Studio
now fully in gear
can readily create
that aesthetic
atmosphere...

Charles Briscoe Studio (415) 621-4320 50 Vulcan Stairway San Francisco 94114

Charles L. Briscoe, Professional Member American Society of Interior Designers



#### **Artists**

Fedora Barbieri Judith Blegen Monserrat Caballé\* Zdzislawa Donat\*\* Janice Felty Maureen Forrester Edna Garabedian Heather Harper\* Barbara Hendricks\* Nina Hinson\*

Theo Adam
Giacomo Aragall
Gary Burgess
Jose Carreras
James Courtney
William Dansby\*
Federico Davià
John Davies\*
Placido Domingo
John Duykers
Harry Dworchak
Ryan Edwards\*
Joseph Frank
Edoardo Gimenez\*
Peter Gougaloff\*\*

Josella Ligi\*\*
Carol Malone
Marita Napier
Elena Obratsova\*
Donna Petersen
Irem Poventud\*
Eva Randova
Regina Resnik
Linda Roark\*

Clifford Grant
William Harness
Colin Harvey
Ronald Hedlund\*
James Hooper
William Lewis\*
Juan Lloveras\*\*
Robert Lloyd\*\*
Charles Long\*
Cornell MacNeil
Raymond Manton
Giorgio Merighi
Robleto Merolla\*\*
Peter Meven\*\*
Allan Monk

Brenda Roberts\*
Renata Scotto
Pamela South\*
Joan Sutherland
Kiri Te Kanawa
Anita Terzian\*\*
Tatiana Troyanos\*
Galina Vishnevskaya\*
Beverly Wolff\*

Paolo Montarsolo Luciano Pavarotti Louis Quilico Marius Rintzler Guillermo Sarabia Richard Stilwell Peter Strummer\* Martti Talvela Eric Tappy\*\* Alan Titus\* William Wahman Ingvar Wixell

\*San Francisco opera debut \*\*American opera debut

#### CHORUS

Women Janice Aaland Peggy Ahrens Kathy Anderson Tommie Sue Anderson Candida Arias Doris Baltzo Roberta Bowman Norma Bruzzone Louise Corsale Beverley Finn Jean Groberg Judith Hansen Lisa Louise Hill Cecilia MacLaren Tamaki McCracken Sharon McKibbin Anna Marie Riesgo Irene Moreci Ramona Mori Rose Parker Penelope Rains Patricia Schuman Claudia Siefer

#### BALLET

Women Laura Brown Regina West Brown Judanna Lynn Marilyn Mather Lola Lazzari Simi Linda Smeage Claudine Spindt Alma Wells Weslia Whitfield Sally Winnington Arlene Woodburn Garifalia Zeissig

Men
M. W. B. Adamson
Winther Andersen
Robert Bell
Jan Budzinski
David Cherveny
Joseph Ciampi
Ken Criste
Robert Delany
John Del Carlo
Dale Emde
John Glenister
Ross Halper
William Hinshaw
Kenneth Hybloom

Juliana Sakowsky Katherine Warner Deirdre Wilson Gerald Johnson Robert Klang Conrad Knipfel Eugene Lawrence Kenneth MacLaren Kenneth Malucelli R. Clyde McCracken Thomas McEachern James Mever Thomas Miller Eugene Naham Kent Nagano Charles Pascoe Thomas Reed Robert Romanovsky Lorenz Schultz John Segale Francis Szymkun James Tarantino D. Livingston Tigner William Tredway John Trout John K. Walters R. Lee Woodriff

Men Ric E. Abel Dudley Brooks Michael S. Gleason John Sullivan Edward J. White

#### Orchestra

1ST VIOLIN Peter Schaffer Concertmaster David Kadarauch Principal William E. Pynchon Ferdinand M. Claudio Ervin Mautner Silvio Claudio Ezequiel Amador Mafalda Guaraldi George Nagata Everett O'Bannon Ernest Michaelian Harry Moulin

2ND VIOLIN Felix Khuner Principal Herbert Holtman Bruce Freifeld Barbara Riccardi Robert Galbraith Gail Schwarzbart Carol Winters Eva Karasik William Rusconi

Michael Sand

Rolf Persinger Principal Detley Olshausen Lucien Mitchell Asbjorn Finess Kenneth Harrison Jonna Hervig Ellen Smith

CELLO

Rolf Storseth Tadeusz Kadzielawa Sally Kell Helen Stross **Judiyaba** 

BASS Michael Burr Principal S. Charles Siani Carl H. Modell Donald Prell Philip Karp

Walter Subke Principal Lloyd Gowen Gary Gray **PICCOLO** Lloyd Gowen

OBOF James Matheson Principal Raymond Duste Deborah Henry

**ENGLISH HORN** Raymond Duste

Gary Gray

CLARINET Philip Fath Principal Donald Carroll David Breeden

BASS CLARINET Donald Carroll

BASSOON Walter Green Principal Jerry Dagg Robin Elliott

FRENCH HORN Arthur D. Krehbiel Principal David Sprung Principal lames Callahan Jeremy Merrill Paul McNutt

TRUMPET Donald Reinberg Principal Edward Haug Chris Bogios

TROMBONE Ned Meredith Principal Carla Rosenblum John Bischof

TUBA Floyd Cooley TIMPANI Elayne Jones

PERCUSSION Lloyd Davis Peggy C. Lucchesi

HARP Anne Adams Marcella De Cray

Laure Campbell

PERSONNEL MANAGER Mitchell I. Ross LIBRARIAN

#### **BOYS CHORUS**

William Ballard Music Director Donald E. Osborne Assistant Music Director Joellen Piskitl Accompanist Gregory Applegarth Eric Brudos Keith Cerny Peter Chamberlin Laramie Crocker Peter Curran Douglas Doppelt James Dreer

George Fernandez Brian Gordon Eric Green Zachary Griffin Matthew Hethcoat Eric lewell Ethan Kaplan Martin Kovach Robert Kruzner Martin LaPlaca Mark Louden Richard Morrison Christopher Nomura Scott Palmer

Mark Paxson Jerome Pembrook Todd Perry Damir Priskich Marco Remedios Peter Reilly Richard Robin Timothy Salaver Jeffrey Silver John Smalley Dan Tadmor Clement Ulrichs Jonathan Yuen

#### OFFSTAGE CHORUS FOR DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

Douglas Allen Ted Bakkila Peter Becker William Bopp Ric Cascio

Ken Clark Ronald Crandall Wayne Davison Peter Gaffney Michael Haller

Tom Hart Adrian Horn Raymond Martinez Deane Merrill Carl Noelke Robert Steiner



#### timeless quality MAYBECK BUILDING

We are proud to have restored this famous Maybeck Building to its present state of elegance of 1927. We now offer you the finest in automobile Sales, Service and Parts, typical of British Motors for the past 25 years. Thank you, SAN FRANCISCANS, for your support in keeping something of the past alive for those of the future to enjoy.



#### Rolls-Royce

#### JENSEN INTERCEPTOR



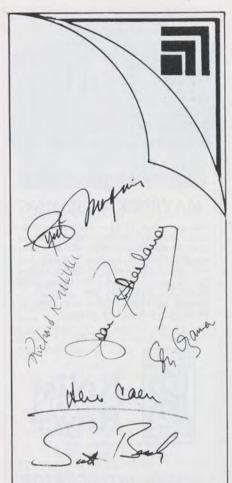
#### **Jaguar XJ**



LEASING SALES SERVICE

**BRITISH MOTOR CARS** 

901 Van Ness Ave., at Ellis San Francisco (415) 776-7700



Join the friends of the Opera whose signatures will appear in the

#### 1975 FOL DE ROL MAGAZINE

Send your signature and a \$10 donation to

the San Francisco Opera Guild War Memorial Opera Guild San Francisco 94102

with your address before October 3,1975

Your Signature

#### 1975 Season Repertoire

II TROVATORE Verdi IN ITALIAN

Sutherland, Obratsova\*, Roark\*/ Pavarotti, Wixell, Grant, Burgess,

Duykers, Davies\*
Conductor: Bonynge
Stage Director: Libby\*
Designer: Skalicki
Chorus Director: Jones
Friday Sept 12 8PM
Wednesday Sept 17 8PM
Sunday Sept 21 2PM
Saturday Sept 27 8PM
Tuesday Sept 30 8PM
Friday Oct 3 8PM

Scotto, Randova, Petersen/Lloveras\*\*, Quilico, Dworchak, Burgess, Duykers, Davies

Conductor: Adler Stage Director: Libby Designer: Skalicki Chorus Director: Jones Saturday Nov 22 1:30PM Wednesday Nov 26 8PM Saturday Nov 29 8PM

New Production San Francisco Opera Premiere L'INCORONAZIONE DI POPPEA Monteverdi IN ITALIAN

Troyanos\*, Wolff\*, Forrester, Malone, Hendricks\*, Roark/Tappy\*\*, Stilwell, Meven\*\*, Wahman, Burgess, Duykers,

Frank, Long\*, Davies
Conductor: Leppard\*
Stage Director: Rennert
Designer: Maximowna\*
Chorus Director: Jones
Saturday Sept 13 8PM
Tuesday Sept 16 8PM
Friday Sept 19 8PM
Wednesday Sept 24 8PM
Sunday Sept 28 2PM

New production sponsored in part by a generous gift from the Gramma Fisher Foundation, Marshalltown, Iowa

DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

Wagner IN GERMAN

Napier, Petersen/Adam, Lewis\*,

Rintzler

Conductor: Schermerhorn\*
Stage Director: Ponnelle
Designer: Ponnelle
Chorus Director: Jones
Saturday Sept 20 8PM
Tuesday Sept 23 8PM
Friday Sept 26 8PM
Wednesday Oct 1 8PM
Sunday Oct 5 2PM

L'ELISIR D'AMORE Donizetti IN ITALIAN

Blegen, South\*/Carreras, Wixell, Montarsolo

Conductor: Cillario
Stage Director: Mansouri
Designer: Darling
Chorus Director: Jones
Choreographer: Lordon\*
Saturday Oct 4 8PM
Tuesday Oct 7 8PM
Friday Oct 10 8PM
Sunday Oct 12 2PM
Friday Oct 17 8PM

NORMA Bellini IN ITALIAN

Caballé\*, Troyanos, Felty/Merolla\*\*,

Grant, Burgess Conductor: Cillario Stage Director: Capobianco

Designer: Varona Chorus Director: Jones Saturday Oct 11 8PM Tuesday Oct 14 8PM Sunday Oct 19 2PM Wednesday Oct 22 8PM

Saturday Oct 25 1:30PM Friday Oct 31 8PM

PIQUE DAME Tchaikovsky IN RUSSIAN

Vishnevskaya\*, Resnik, Terzian\*\*, Petersen, South/Gougaloff\*\*, Monk, Edwards\*, Dansby\*, Burgess, Duykers, Frank, Courtney

Conductor: Rostropovich\*\*
Stage Director: Hadjimishev\*\*

Designer: Skalicki Chorus Director: Jones Choreographer: Lordon Wednesday Oct 15 8PM Saturday Oct 18 8PM Tuesday Oct 21 8PM Friday Oct 24 8PM Sunday Oct 26 2PM Saturday Nov 1 1:30PM

For the safety and comfort of our audience all parcels, backpacks, luggage, etc., must be checked at the Opera House cloakrooms.

Children of any age attending a performance must have a ticket.

Opera management reserves the right to remove any patron creating a disturbance. New Production in cooperation with Seattle Opera WERTHER Massenet IN FRENCH

Harper\*, Malone/Aragall, Hedlund\*, Manton, Long, Dansby

Conductor: Shapirra\* Stage Director: Mansouri Designer: Rubin\* Saturday Oct 25 8PM

Saturday Oct 25 8PM Tuesday Oct 28 8PM Sunday Nov 2 2PM Friday Nov 7 8PM Saturday Nov 15 1:30PM

Production from Lyric Opera of Chicago, donated by the Gramma Fisher Foundation of Marshalltown, Iowa SIMON BOCCANEGRA Verdi IN ITALIAN

Te Kanawa, Felty/Wixell, Merighi, Talvela, Monk, Courtney, Duykers

Conductor: Peloso\*\*
Stage Director: Frisell\*
Designer: Pizzi
Chorus Director: Jones
Wednesday Oct 29 8PM
Saturday Nov 1 8PM
Tuesday Nov 4 8PM
Sunday Nov 9 2PM
Friday Nov 14 8PM

New Production in cooperation with Houston Grand Opera

ANDREA CHENIER Giordano IN ITALIAN

Ligi\*\*, Terzian, Garabedian, Hinson\*/ Domingo, MacNeil, Davià, Dworchak, Long, Frank, Davies, Hooper, Courtney, Wahman, Dansby

Conductor: Buckley\*
Stage Director: Mansouri
Designer: Skalicki
Chorus Director: Jones
Choreographer: Lordon
Wednesday Nov 5 8PM
Saturday Nov 8 8PM
Tuesday Nov 11 8PM
Sunday Nov 16 2PM
Friday Nov 21 8PM

II TABARRO Puccini IN ITALIAN

Roberts\*, Barbieri, South/Merolla, Sarabia, Manton, Davià, Frank,

Wahman

Conductor: Shapirra Stage Director: Libby Designer: Bregni Chorus Director: Jones

and

New Production made possible by a generous gift from James D. Robertson

GIANNI SCHICCHI Puccini IN ITALIAN

Poventud\*, Barbieri, South, Felty/Gramm\*, Gimenez\*, Davià, Duykers, Hooper, Strummer, Davies, Courtney, Dansby, Harvey

Conductor: Shapirra Stage Director: Ponnelle Designer: Ponnelle Wednesday Nov 12 8PM Saturday Nov 15 8PM Tuesday Nov 18 8PM Sunday Nov 23 2PM Friday Nov 28 8PM

THE MAGIC FLUTE Mozart IN ENGLISH

Te Kanawa, Donat\*\*, Roark, Felty, Garabedian, South/Harness, Titus\*, Monk, Lloyd\*\*, Frank, Burgess, Dworchak, Wahman, Courtney

Conductor: Adler Stage Director: O'Brien\* Designer: Businger Chorus Director: Jones Wednesday Nov 19 8PM Saturday Nov 22 8PM Tuesday Nov 25 8PM Thursday Nov 27 8PM Sunday Nov 30 2PM

\*\*American Opera debut \*San Francisco Opera debut

Hot buffet service in lower level one hour prior to curtain time.

Refreshments in the box tier on mezzanine floor, grand tier and dress circle during all performances.

Opera glasses are available for rent in the lobby.

House applauds the San Francisco Opera's brilliant 1975 season

AN PAMITAC COMPANY

#### SAN FRANCISCO OPERA Live Broadcasts - 7:50 P.M.

September 19 L'INCORONAZIONE DI POPPEA

September 26
DER FLIEGENDE HOLLAENDER

October 3 IL TROVATORE

October 10 L'ELISIR D'AMORE

> October 24 PIQUE DAME

> > October 31 NORMA

November 7 WERTHER

November 14 SIMON BOCCANEGRA

November 21 ANDREA CHENIER

November 25 THE MAGIC FLUTE

November 28 IL TABARRO/GIANNI SCHICCHI

Broadcasts made possible by grants from Standard Oil Company of California and The L. J. and Mary C. Skaggs Foundation of Oakland, California.



The Glassic Stations 1550 AM / 95.7 FM

## ENJOY HAWAII OR MEXICO FAMILY STYLE

Choose from over 3000 vacation condominiums on any of five islands in Hawaii or, if you are going to Mexico, choose villa or condominium accommodations in any of our four popular destinations. Enjoy more elegance, privacy, space, freedom and economy than you will find in any luxury hotel. All resort accommodations in both destinations come with full amenities and are located on a beach or golf course. Daily and weekly rates are available.

For free color brochures write or call

#### **Creative Leisure**

1280 Columbus San Francisco CA 94133 (415) 441-6004



#### Special Events

**OPERA ACTION PREVIEWS** 

#### EAST BAY

The East Bay Opera ACTION preview will be held at 8 PM. Admission is \$2 (\$1 for senior citizens and students.) For information, please call (415) 653-7839 or 865-2556.

October 15
WERTHER
Dr. Jan Popper
Lake Merritt boathouse
Bellevue Avenue, Oakland

#### MARIN

All Marin Opera ACTION
Previews will be held at Del Mar
School, 105 Avenida Mira Flores,
Tiburon (Take Tiburon turn-off 2.5
miles from Highway 101, turn left on
Avenida Mira Flores). Coffee will be
served at 8 PM; the lecture will begin
at 8:30 PM. Series registration is \$7;
single tickets are \$1.50 (\$1 for
students). For information, please call
(415) 435-0191.

A special Champagne Gala, arranged by Ramona Rockway Shaneyfelt, will be held September 25 at 8 PM at the Sausalito Women's Club, 120 Central Avenue. A donation of \$3.50 is requested. For reservations, please call 332-3922.

September 11
L'INCORONAZIONE DI POPPEA
Dr. Dale Harris

September 18

DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

Dr. Jan Popper

October 9
PIQUE DAME
Dr. Jan Popper
October 16

ANDREA CHENIER
Ramona Rockway Shaneyfelt

October 23 WERTHER Dr. Dale Harris

#### SOUTH PENINSULA

All South Peninsula Opera ACTION Previews will be held at the Palo Alto Community Cultural Center, 1313 Newell Road, at 7:30 PM. Series registration is \$10; single tickets are \$2.50 (\$1.25 for students). For information, please call (415) 326-0856, 321-9875, or 326-0588.

September 14 L'INCORONAZIONE DI POPPEA

Dr. Dale Harris September 21 DER FLIEGENDE HOLLÄNDER Dr. Jan Popper

October 5
ANDREA CHENIER AND L'ELISIR D'AMORE
Lotfi Mansouri

October 12
PIQUE DAME
Dr. Jan Popper
October 19
WERTHER
Dr. Dale Harris

Weekend subscribers of FALL OPERA, do you need transportation? If so, San Francisco Opera ACTION will assist you; please call: San Jose (408) 354-4268; Marin County (415) 435-0191; Napa/Sonoma/Vallejo (707) 226-5002; South Peninsula (415) 326-0856, 321-9875 or 323-6305

The following schedule will be in effect for the South Peninsula:

SUNDAY SERIES buses leave promptly at 12:30 p.m. from in front of Blum's at the Stanford Shopping Center.

Series	Round-trip Single	Round-trip Full Series
M	\$3.75	\$41.25
N	3.75	22.50
0	3.75	18.75

SATURDAY SERIES buses leave promptly at 6:30 p.m. from in front of Blum's at the Stanford Shopping Center.

Series	Round-trip Single	Round-trip Full Series
J	\$3.75	\$41.25
K	3.75	22.50
L	3.75	22.50

#### SAN JOSE OPERA GUILD PREVIEWS

The San Jose Opera Guild previews are presented in cooperation with De Anza College as part of their Seminar Lecture Series 90. All previews will be held at De Anza College, 21250 Stevens Creek Boulevard, Cupertino, California. There is a \$2.00 registration fee which permits entrance to one or all of the previews. For further information, please call (408) 257-5550, Ext. 368.

September 12 L'INCORONAZIONE DI POPPEA Dr. Dale Harris 10 a.m.-12 noon, Building A-11

September 17 DER FLIEGENDE HOLLÄNDER Dr. Arthur Regan 10 a.m.-12 noon, Council Chambers October 17 PIQUE DAME Dr. Dale Harris 8-10 p.m., Building A-11 October 20 SIMON BOCCANEGRA Dr. Dale Harris 10 a.m.-12 noon, Council Chambers October 23 WERTHER Dr. Jan Popper 8:15-10:15 p.m., Building A-91 November 6 ANDREA CHENIER Dr. John Rockwell 8:15-10:15 p.m., Building A-91

#### JUNIOR LEAGUE OPERA PREVIEWS

All Junior League opera previews will begin at 11 AM. For information, please call (415) 567-8600.

September 18

DER FLIEGENDE HOLLANDER

Dr. Jan Popper
Mark Hopkins Hotel

October 10

WERTHER and/or ANDREA CHENIER

Lotfi Mansouri
Mark Hopkins Hotel

October 22

PIQUE DAME

Dr. Dale Harris
First Unitarian Church

November 11

IL TABARRO/GIANNI SCHICCHI

Stephanie von Buchau

Curran Theatre

#### NAPA COMMUNITY COLLEGE LECTURE SERIES

For the third year Napa Community College is offering a ten-week course called ADVENTURES IN OPERA. The course, which introduces the Sunday Series at San Francisco Opera, will be held in the Library of Ridgeview Junior High School, 2447 Old Sonoma Road, Napa, California, on Thursday nights from 7-9 p.m. Registration for the entire series is \$5.00. Ernest A. Fly will again teach the course, using his collection of complete opera recordings, Metropolitan Opera filmstrips, guest speakers and vocal artists. For further information, please call Mr. Fly at (707) 224-6162.

September 18 L'INCORONAZIONE DI POPPEA September 25 DER FLIEGENDE HOLLANDER October 2 L'ELISIR D'AMORE October 9 NORMA October 16 PIQUE DAME October 23 WERTHER October 30 SIMON BOCCANEGRA November 6 ANDREA CHENIER November 13 IL TABARRO/GIANNI SCHICCHI November 20 THE MAGIC FLUTE

#### UC-BERKELEY EXTENSION LECTURE SERIES

DR. JAN POPPER LECTURES will be given at 7:30 PM in Cole Hall in the Medical Sciences Building on the University of California—San Francisco campus. Series registration is \$35; single tickets are \$4, on a space available basis, payable at the door. For information, please call (415) 642-4111 or 861-6833.

September 15
L'INCORONAZIONE DI POPPEA
and IL TROVATORE

September 22
DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

September 29 L'ELISIR D'AMORE

October 6 NORMA

October 13
PIQUE DAME

October 20 WERTHER

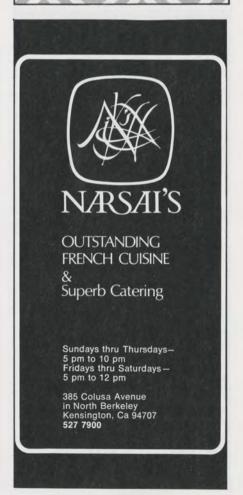
October 27 SIMON BOCCANEGRA

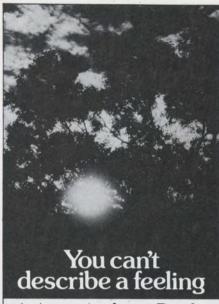
November 3
ANDREA CHENIER

November 10
IL TABARRO/GIANNI SCHICCHI

November 17 THE MAGIC FLUTE

## Wallpapers Plus "do-it-yourself" decorating We feature an extensive collection of designer wallcoverings and coordinated fabrics, unusual lamps, pillows, batiks and other unique decorating accessories. Visit us soon at 2237 Fillmore Street between Clay & Sacramento Sts. Mon thru Sat 10 am to 5:30 pm 563-0500





## MacArthur Park

Inspired by the song and built on a dream, MacArthur Park is a restaurant that has to be experienced. Dinner tonight and every night, lunch on weekdays and Sunday brunch.

Free valet parking.

607 Front St. (betw. Jackson & Pacific) San Francisco (415) 398-5700



Chairman Mrs. L. W. Thomas May
Vice Chairman Mrs. Joseph Shaneyfelt
Secretary Miss Audrey McComas
Treasurer Mrs. Heiko T. de Man

Immediate Past Chairman Mrs. Robert L. Richards

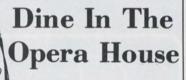
#### **BAY AREA CHAPTERS**

San Francisco Mrs. Patricia W. Lewis
Marin Miss Suzanne Turley
East Bay Mrs. Lawrence Brownson
North Peninsula Mrs. Donald N. Ravitch
South Peninsula Mrs. Melvin Britton

San Francisco Opera ACTION was created in 1967 to increase awareness of San Francisco Opera and to stimulate interest in opera in general. Opera ACTION works in close cooperation with the Company's staff, enabling it to greatly extend its reach and activity.

Those interested in actively working on behalf of the San Francisco Opera should call:

In San Francisco 673-2263 In Marin 435-0191 In the East Bay 653-7839 In the North Peninsula 343-1948 In the South Peninsula 326-0856



OPEN ONE HOUR BEFORE EACH PERFORMANCE

Food • Beverages
Desserts

FEATURING

FRESH FRUIT CREPES Your Choice of Wine- Champagne etc.

For All Your Catering Needs Call 864-1958

PROPHET FOODS

War Memorial Opera House

## Western Opera Theater

1975 ~ 1976 Season December 11,1975 ~ May 16,1976

Repertoire

The Barber of Seville
The Marriage of Figaro
new production

Trouble in Tahiti

and a new production of a one - act work to be announced.

### **Broadcasts**

KKHI/AM 1550/FM 95.7 San Francisco KFAC/AM 1330/FM 92.3 Los Angeles

Friday, September 19 Friday, September 26 L'INCORONAZIONE DI POPPEA DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

Friday, October 3 Friday, October 10 Friday, October 24 IL TROVATORE L'ELISIR D'AMORE PIQUE DAME

Friday, October 31 Friday, November 7

NORMA WERTHER

Friday, November 14 Friday, November 21 Tuesday, November 25

SIMON BOCCANEGRA ANDREA CHENIER THE MAGIC FLUTE

Friday, November 28

IL TABARRO/GIANNI SGHICCHI

All broadcasts will begin at 7:50 p.m.

#### **KQED FM 88.5**

SUNDAY MORNING AT THE OPERA—Recorded operas with John Roszak, host. Gene Parrish interviews artists of the 1975 San Francisco Opera season during intermission. 11 a.m. every Sunday.

ARTS REPORTING SERVICE — Charles Christopher Mark, publisher of Arts Reporting Service Newsletter, speaks from Washington, D.C. on the state of the arts in the United States and elsewhere. 9:00-9:05 a.m. Monday through Friday.

## WE FEATURE TENNIS

~7 COURTS ~

Write for our special package



P.O. Box 115 Carmel Valley, Ca. 93924

## BROWN BAG OPBRA

THE favorite noontime entertainment in San Francisco.

WATCH for it at locations throughout the Bay Area.

#### See it Now



San Francisco's newest and most thrilling attraction

## TRE GOLDEN BINDE

The most talked about galleon of all time

Relive history! See Drake's Cabin, the Great Cabin, the Gun Deck!

Hours: 10am to 6pm daily

PIER 41

Fisherman's Wharf Party and Tour Info. 392-4880

# Wells Fargo rewards serious savers.

Keep a balance of two thousand dollars in a Wells Fargo passbook savings account, and we'll give you a Wells Fargo checking account with no monthly service charge and no minimum balance required.

Personalized checks and unlimited checkwriting. No charge. A safe deposit box — \$6 value. No charge. Plus the added reward of Wells Fargo's full five per cent interest on regular passbook savings.

The Wells Fargo Reward.

Come in and claim it now at your nearest Wells Fargo Bank.



New production sponsored, in part, by a generous gift from the Gramma Fisher Foundation, Marshalltown, Iowa

## DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

(IN GERMAN)

Romantic opera in three parts by RICHARD WAGNER

Performed without intermission

6

Conductor KENNETH SCHERMERHORN\*

Production Designed and Directed by JEAN PIERRE PONNELLE

> Chorus Director ROBERT JONES

Offstage Chorus Preparation LOUIS MAGOR\*

Musical Preparation THOMAS FULTON

Lighting Designer ROBERT BRAND

Costumes Designed by PET HALMEN\*\*

Costumes Executed by RAY DIFFEN STAGE CLOTHES

Sound Design PETER V. C. QUAINTANCE CHARLES F. SWISHER CAST

(in order of appearance)

Daland

MARIUS RINTZLER

The Steersman—Erik

WILLIAM LEWIS\*

The Flying Dutchman

THEO ADAM

Mary

DONNA PETERSEN

Senta

MARITA NAPIER

Norwegian Maidens and Sailors

Offstage Chorus: the Dutchman's Crew

\*San Francisco Opera debut \*\*American Opera debut

First performance: Hofoper, Dresden, January 2, 1843

First San Francisco Opera performance: October 5, 1954

SATURDAY EVENING, SEPTEMBER 20, 1975 AT 8:00
TUESDAY EVENING, SEPTEMBER 23, 1975 AT 8:00
FRIDAY EVENING, SEPTEMBER 26, 1975 AT 8:00 (Broadcast)
WEDNESDAY EVENING, OCTOBER 1, 1975 AT 8:00
SUNDAY AFTERNOON, OCTOBER 5, 1975 AT 2:00

Please do not interrupt the music with applause

Latecomers will not be seated during the performance after the lights have dimmed in order not to disturb patrons who have arrived on time

The use of cameras and any kind of recording equipment is strictly forbidden

The performance will last approximately two hours and twenty minutes

### SYNOPSIS | DER FLIEGENDE HOLLÄNDER

PART I

On board a ship near the Norwegian coast, a violent storm is raging. Daland, the captain, says the ship has drifted beyond the port for which he was aiming and is now within sight of his own home, where his daughter, Senta, waits. As the storm dies down, the sailors go below to rest, and Daland follows them after ordering the Steersman to keep watch on deck.

Left alone, the Steersman grows cold and drowsy and falls asleep to dream. Suddenly another vessel appears. The captain of the phantom ship despairs of the curse upon him, one inflicted when he swore to round a certain cape even if he had to go on sailing for eternity. The Devil, hearing him, took him at his word, dooming him to sail the seas forever. Only one hope has been given him. He is permitted to land once every seven years, and if, during this respite he can find a woman who will be faithful to him until death, the power of the curse will be broken, and he prays that such a woman may be sent to him.

Daland comes out on deck, and seeing the foreign ship, reproves the Steersman for sleeping on watch. The chastened sailor hails three times the ghostly vessel with no reply. Its captain appears and Daland welcomes him. The stranger reveals that he has sailed the seas for many years, and begs Daland to grant him shelter for the night, offering in return some treasure-a small part of what lies in his ship's hold, all of which shall be Daland's if the latter will only grant him the hand of his daughter, Senta. The astonished Daland enthusiastically agrees.

The townswomen, awaiting the return of their men, are busily spinning, under the supervision of the nurse, Mary, except for Senta, who is daydreaming of the Flying Dutchman, whose legend has always held a strange fascination for her. Mary asks her why she is not working and the other women remark that Senta can afford to be idle since her fiance, Erik, is a hunter who brings game to her each night. Impatiently she bids them to stop their foolish chatter and asks Mary to tell the story of the Flying Dutchman again. The nurse refuses and Senta thereupon tells it herself, with great emotion. Suddenly, Senta proclaims it is she who will redeem him. Erik announces the ar-

rival of Daland's ship in port, and is horrified to overhear her obsession. The women excitedly depart to welcome the crew. When alone, Erik asks Senta if she really means to forsake him and she wonders how anyone could remain unmoved by such anguish as the Dutchman's. Erik then tells her of a vision he has had: a foreign ship bearing Daland and a strange man, of Senta greeting her father and rushing toward the stranger who, embracing her passionately, takes her off to sea with him. Senta's delight with this vision convinces him that it will come to pass. Daland now arrives, accompanied by the stranger. Senta is transfixed by him and his resemblance to the Dutchman of the legend. Daland introduces him and asks both if they agree to marriage. However, neither she nor her suitor take the least notice of him but stand staring mutely at each other, and Daland finally leaves them alone.

The Dutchman wonders whether the longing he feels for Senta is love or merely a desire for release from his curse, and asks if she will indeed be true to him unto death. She succeeds in dispelling his doubts with the sincerity of her reply. Daland returns to learn that Senta and the Dutchman have agreed to marriage.

#### PART III

On board Daland's ship, the sailors are celebrating their return. The women appear, welcoming them with food and drink. They all try to attract the attention of the nearby, silent Dutchman's crew. When there is no response from the strange vessel, the women grow afraid and leave, but the sailors, sufficiently fortified, continue their carousing until voices are heard from the spectral ship. Daland's sailors, terrified, flee and the ghostly mariners burst into shrill laughter.

Senta tells Erik she can never be his but he pleads with her to remember their happy courtship. The Dutchman interrupts them and it seems to him that Senta has broken her word and thus cannot achieve his redemption. He bids her farewell, revealing that he is the Dutchman, and prepares to sail. Ignoring Erik, her father and Mary, Senta reaffirms her undying love for him, saying she will follow him and be faithful to him unto death, thus freeing him from his wretched curse.

## "Der Fliegende Holländer"

by KENNETH SCHERMERHORN

"Have you ever heard Wagner's music?"

"I think so, once."

"When?"

"When the lightning struck a sheet iron dealer's store."

Musical Herald, Boston, 1884

"They began with the overture to *The Flying Dutchman*...I do not know whether I possess a sixth sense which seems necessary to understand and appreciate this new music, but I confess that violent fist blows on my head would not have caused a more disagreeable sensation. This is a series of strident chords, high-pitched hisses, screeching of infuriating brasses without any respite or rest for the ear. If the composer wished to depict a storm, he at least produced its most powerful effect, for it makes one seasick."

P.A. Fiorentino, The Constitutionnel, Paris, 1860

Such scathing commentary was not atypical on the music of Richard Wagner, one of music's stormiest (I find the adjective appropriate) figures. It is difficult for us today to adequately appreciate the auditory sensations that inspired such critical abuse, something I find lamentable. The 100 subsequent years have seen such fast and furious developments in our musical language and our senses have been so stretched, but to the ears of the mid-19th century, still defiant of late Beethoven, the challenge, the shock must have been considerable. Wagner's new music, in that it offered novel sounds and novel shapes, represented a genuine departure from the past and *The Flying Dutchman* was the first real example of this vision and inspiration.

Here for the first time, for example, the technique of the leitmotif or leading motive, or perhaps better still the musical signature, is employed. And with what gratifying results! What a splendid vocabulary of dramatic elements and emotions Wagner is able to portray through the utilization and manipulation of these musical identifications. And how marvelously varied these motifs do emerge to take part in and comment on the proceedings. The intention on the composer's part is that the poetry and the music become synonymous. Indeed, Wagner is first a poet and then a musician by his own admission. For this reason, the poetry is also subject from time to time to leitmotivic disciplines both in content and through alliteration and onomatopoeia. The leitmotif, as a propelling and organizing factor, is far more revolutionary than it at first seems, for it not only effects the fabric, i.e., cadences and set pieces give way to a more seamless construction, but carried to its ingenious conclusion produce a whole new musical form. Therein lies the true originality of Wagner, and The Flying Dutchman is his first successful example of this technique.

In the *Dutchman* there are some two dozen leitmotifs of varying consequence. Some, like the Dutchman's theme and the so-called theme of redemption, remain very prominent but others, like the powerful destruction motif, are far less conspicuous. Wagner deploys and manipulates these themes with already great skill and produces, somewhat in the manner of a Tiepolo, a multidimensional formation of foreground, middleground and background.

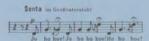
Wagner the poet and Wagner the composer were only two aspects of this true musical autocrat's life. His correspondence and the postures he maintained from roughly the *Dutchman* on reveal an ever-increasing desire and demand to control all the facets of his artistic surroundings. He wanted everything under his personal control and not only contributed libretto, music and stage directions but also supervised casting, costumes and scenery while directing and conducting as well. The ultimate outcome of this ambition is, of course, Bayreuth, the most unique testament to the power of one man's aesthetic will in art's history.

The restless and powerful sea provides much of the melodic inspiration in *Holländer* and is felt ubiquitously throughout. Even the salt tang is there. It not only appears in the musical dynamics, i.e., the constant swelling crescendi and diminuendi, but also in Wagner's choice of linear or melodic shapes. The Helmsman's aria in Act I, for example,



rises to a high G and falls in the consequence of the melody back down in the manner of a wave. Throughout the Dutchman's famous monologue (Die Frist ist um), the same melodic patterns obtain and Senta's ballad as well is constructed on peaks and swells of melodic material. Larger forms, like the whole Senta-Holländer duet, also bear the stamp of this idea of ebb and flow.

Startling and gratifying in this work is the economy of compositional means that Wagner exerts. This probably is a technical result of his study of and devotion to the works of Beethoven, who remains the paradigm of this most challenging aspect of musical craft. Everything seems to be carved out of the same block of wood. Wagner states in later years that he conceived first Senta's ballad and after some elaboration, it provided him with all the necessary musical materials for the opera. This is readily seen from the opening of the ballad



and its dramatic inversion



followed by the sea motifs



and finally the redemption theme.



From these melodic germs, Wagner does in fact derive almost all of the music, not only for the soloists but for the choruses and orchestra as well, even down to some fine details of accompaniment. Note, for example, the resemblance of the sailors' primitive radar call in the opening scene



to the first three notes of the redemption theme, and further to the famous chorus, "Steuermann, lass die Wacht"



and how it persists in retrograde in the "Ewig Vernichtung" of the Holländer's men



and in the oboe introduction to Erik's cavatina



These are but a few examples of this marvelous unity and economy of musical means. It can be argued, as it often is, that much of this is accidental and not purposefully applied. But however it comes about, consciously or unconsciously, willed or divined, its presence is felt as a very quiet, profound satisfaction, a subtle reminder that great art, like life, is not totally arbitrary and wanderingly capricious but is guided somehow by principal and law. Some of the materials, it is true, cannot be logically affiliated or derived in the manner described above. But in a larger context, Senta's ballad settles over the whole piece. She is the vortex of the music and the drama.

Another musically fascinating facet of *The Flying Dutchman* is Wagner's use of rhythm as a unifying factor, a sort of Hauptrhythmus. The rhythm is suggested in the first cadence of the redemption theme and appears in the opening measures of the orchestra as part of the Dutchman's motif—an upper short note followed by its longer, lower neighbor. This rhythm is subsequently taken up by the sailors' chorus, by the Holländer, by Daland, the famous spinning chorus and innumerable orchestral comments and accompaniment. And it persists throughout the opera. This is a technique that presages 20th century practice, especially that of Alban Berg.

The idea of The Flying Dutchman occurred to Wagner as he was traveling by ship from Riga to London. A violent storm at sea reminded him of the legend of "The Flying Dutchman." Legends were then quite rampant as literature and this one Wagner probably knew from Heine's writings, which he much admired. It appears in the latter's "Memories of Herrn von Schnabelwopski." It is not difficult to see by the title why this volume may have dropped from currency. It is also not difficult to see that Wagner felt great sympathy with the Flying Dutchman's plight since he, too, deemed himself fated to wonder endlessly and miserably, seeking the redemption that could only come through a woman's undying love, a variation from Goethe's "Ewig Weibliche." This was the summer of 1840 and he promptly composed a libretto and planned an opera. He just as promptly sold it to the French Opéra for much-needed cash, 500 francs to be precise. The French Opéra, showing considerable pluck, gave the libretto to another composer, one Pierre-Louis Dietsch, whose opera, Le vaisseau fantôme, has long since settled to the bottom of the great sea of mediocrity. This act enraged Wagner but permitted him the flexible ethic to continue using it himself. He finally finished his Flying Dutchman on November 5, 1841, and wrote on the title page, "In night and wretchedness per aspera ad astra, God Grant it." It was the creation of the first real music drama. Explicit in this work is Wagner's own profound need for the unswerving love and com- | myths are.

plete dedication of a woman. The woman in the original draft was called Minna, the name of his then wife, but this was soon altered to Heine's original Senta. Through Minna, one suspects, he realized redemption could not readily come. This strong identification Wagner seems to have felt for the accursed Vanderdecken endows the score with great potency and drive, with searing personal sentiment and direct emotional statement. It throbs to the sea's boundless energies, dramatically relieved by a wholesome sweetness, a delicate statement of true and genuine love, no less direct. This is largely autobiographical stuff and very deeply felt, a real departure from his earlier work and indicative of what was to come. It also marks the beginning of his fascination with myth as subject and of the very unique admixture of myth and history or myth and actuality, of gods and great plans on the one hand, and the bourgeois, and its petty concerns on the other. Here in Dutchman, for example, we find Daland's quotidian avarice juxtaposed against the Holländer's timeless plight. It makes for interesting psychological and musical counterpoint, which emerges tellingly in their fetching duet. The main thrust is, of course, Senta. Wagner builds a moving and altogether well-rounded and totally sympathetic character. The Dutchman is her opportunity to make manifest her destiny. Daland and Erik, although considerably developed, are present to add dimensions and focus to the central characters.

A word about the overture. It is anything but a potpourri of tunes from the opera proper which was the abiding tradition of the day. Rather, it is a cunningly woven prophecy of conflict and salvation. It contains, according to Wagner's aesthetic, portents of the catastrophe and climate that follow. This concept of overture was in itself a revolutionary idea that was to reach its zenith in *Tristan* and beyond.

Perhaps it is needless to say, referring back to the quotations at the beginning of these musings, but the first performance, which took place in Dresden on January 2, 1843, was a failure. So were the subsequent performances in Berlin and elsewhere. In fact, after the performances in Kassel, Ludwig Spohr, composer himself, wrote as director of the opera house to Wagner, recommending "fewer difficult passages for the strings, less brass, less modulation, and the development of more pleasant-sounding harmonies and melodies." We can thank the ears that have gone before us that have rendered this masterpiece so accessible and so dear and have further consigned Mr. Spohr to the studio "für ewigkeit," as the Holländer so frequently avers.

These performances follow the original intention of the composer in presenting the opera in a single act without intermission. Wagner had always intended this but it was not given so until a Bayreuth production in 1901. This production, mise en scene and direction is the inspired invention of Jean Pierre Ponnelle, who has among other things incorporated the two characters of the Helmsman and Erik into one person and thereby increased his dramatic participation greatly. The production follows the traditional line until the Helmsman falls asleep while singing his charming sea chanty. Instead of waking to the startling realization that a phantom ship has anchored nearby, this apparition, and all the subsequent dramatic action, transpires as if it were his dream, or very often, his nightmare. We see everything through his somnolent eyes until the very end of the opera, at which time he awakens and brings us back to reality, producing an altogether believable dream, as most

## macys

From the international rug centers of the world Macy's

has gathered a select group

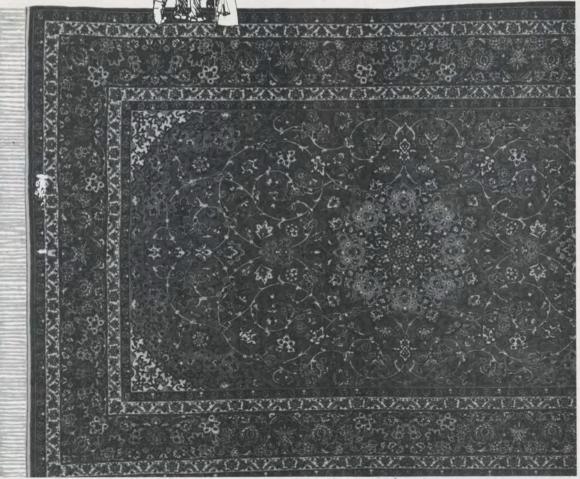
of oriental rugs

sale priced now through the opera season Choosing an Oriental rug is much like unraveling a legend. Not a single detail is arbitrary. Everything, from its intensely rich color to its intricate design, is based on centuries of tradition. Upon deeply-woven histories passed from grandfather to father to son. And much like a legend or the telling of a tale, a rare Oriental rug seems to grow all the richer and more elaborate with age.

Now during the opera season, Macy's has put a few of our finest, larger room size rugs on sale. All are one-of-a-kind and subject to prior sale. If these don't meet your requirements, come in and talk to one of our sales representatives. We have hundreds more rugs for you to select from.

Oriental rugs - Macy's San Francisco only

Make:	Reg:	Sale
Fine Taba Tabriz 21.7x13.8		14,950
Old Fine Kashan (Good) 16x26	17,500	14,500
Extra Fine Ispahan (Ivory) 22.9x14.10	15,500	12,950
Imperial Kerman (Ivory) 27x16.2	16,950	11,950
Kashan (Ardabil) 20.8x13.3	12,500	9,750
Old Lavere Kerman (Good) 13.2x23.4	10,000	8,900
Taba Tabriz (Hunting) 19.4x13.2	9,800	7,950
Taba Tabriz (Ivory) 18.10x12.4	9,800	7,650
Taba Tabriz (BI-Gry) 18x14	8,900	6,900
Fine Ispahan (Ivory) 12x19.6	8,900	7,500
Imp Kerman (Cochineal Red) 23.8x13.6	8,900	7,500
Tabriz (Garden Des) 11.11x17.7	6,500	5,500
Kashan (Ivory) 18.4x11	6,250	4,950
Kerman (Ivory) 19.5x12.1	6,250	4,950
Kerman (Lt Blue) 12.3x19.7	6,250	4,950
Imp Kerman (Lt Blue) 15.9x12.3	5,895	4,995
Imp Kerman (Ivory) 18x12	5,900	4,900
Imp Kerman (Ivory) 15.2x12.4	5,900	4,850
Tabriz (Ivory) 18.11x12.10	5,850	4,900
Kerman (Ivory) 14.2x10.3	3,950	2,995
Heriz (Geometric) 11.9x19.5	3,250	2,650
(shown) Fine Ispahan 5x8	4,900	3,950



#### SAN FRANCISCO OPERA

### PARKING FOR PATRONS OF **CURRAN & GEARY THEATRES**

You enjoy the theatre. Let our attendant take good care of your car.

SAFE \* CLOSE INDOORS \* REASONABLE

262 O'Farrell off Mason in the Handlery Motor Inn Garage 530 Taylor off Geary METROPOLITAN PARKING

### Guild

Past President Mrs. Frederick O. Koenig

President Mrs. Warren J. Coughlin Vice President Mrs. Kirk Frederick Vice President Mrs. James J. Ludwig Vice President Mrs. Charles M. Quarre Secretary Mrs. C. K. Poe Fratt Treasurer Mrs. Bradford H. Walker Ways and Means Mrs. William Brantman

> Mrs. John S. Ehrlich Mrs. Allan Fleischer Mrs. Marshall Haywood, Jr. Mrs. William H. Orrick, Jr. Mrs. William M. Witter Mrs. Peter M. Zuber

Student Matinees

L'ELISIR D'AMORE Donizetti IN ITALIAN

Tuesday, October 7, at 1:30 Tuesday, October 14, at 1:30 Friday, October 17, at 1:30 Tuesday, October 21, at 1:30 Tuesday, October 28, at 1:30

## . . for the FIRST TIME IN THREE YEARS

memberships are available in Fred Cherry's WINE DISCOV-ERY CLUB. Members get priority and substantially lower prices in inexpensive wine and food dinners, tastings, winery tours, classes, trips, etc.

If you like wine-without worshipping it-quickly telephone (415) 982-9624

to find out how you may join this sensible wine and food society.

> FRED CHERRY 470 COLUMBUS AVE. SAN FRANCISCO 94133 (415) 982-9624



#### SPRING OPERA THEATER

produced by San Francisco Opera Kurt Herbert Adler, General Director

February 19 ~ March 14, 1976 at the Curran

Four unusual and provocative productions, all in English, including the World Premiere of a contemporary work by a famous American composer.

Season announcement to come soon

## The War Memorial Opera House

Owned and operated by the City and County of San Francisco through the Board of Trustees of the War Memorial

Honorable JOSEPH L. ALIOTO
Mayor, City and County of San Francisco

#### **TRUSTEES**

Mrs. Joseph D. Cuneo

Mrs. Joseph L. Alioto Philip S. Boone Fred Campagnoli A. Adrian Gruhn George Gund

Claude Jarman, Jr.
Managing Director

George T. Davis
Vice President

Mrs. Walter A. Haas Prentis Cobb Hale Gregory A. Harrison Sam K. Harrison

Donald J. Michalske Executive Secretary and Assistant Managing Director

#### EVERYBODY AGREES!

Esquire and Herb Caen say
"... the perfect place ..."
Business Weekly says
"...Number one in San Francisco..."

### THE AMBASSADOR HEALTH CLUB

San Francisco's Finest

Compare for yourself— Modern facilities, most reasonable rates

#### AMBASSADOR HEALTH CLUB

5th floor - 781-7343

#### LADY AMBASSADOR

6th floor — 392-7964 135 Post Street San Francisco, Calif.

# opera program

San Francisco Opera Auditions applications available now.

Please contact:
Alice Cunningham
Merola Fund
War Memorial Opera House
San Francisco CA 94102
Telephone -415-863-1377



JHE FOOD, JHE WINE & JHE MUSIC OF SPAIN 85 Redhill Avenue, San Anselmo Receptions Catering Luncheons for groups

Open Every Evening 5:30-10:30

Reservations: 456-3696



Visit the El Greco Fish and Wine Market 87 Redhill San Anselmo

Open Monday through Saturday, 10 to 7 Fresh fish and seafood Imported vintage wines and sherries

Gourmet Fish Dishes & Salads Prepared To Your Finest Expectations 456-3696



#### "The dazzling irresistible embodiment of the total joy of singing."

-Paul Hume, The Washington Post



SCLX-3761 (LP and Cassette) ROSINA. Her NEW-EST recorded heroine . . . a vivacious, wonderfully complete portrayal — vocally vibrant, interpretatively stunning. The vocal chemistry among this all-star cast is magnificent.





SCLX-3819 (LP) PAMIRA. Her triumphant Metropolitan Opera performance . . . with principals and conductor of that debut occasion. "This performance is superb . . . easily Sills' finest since 'Manon.' Bravos all around." Tircuit, San Francisco Examiner/Chronicle.

SCLX-3780 (LP and Cassette) VIOLETTA. Her characterization is what Verdi himself surely had in mind. "This 'Traviata', in totality, comes the closest yet to the ideal performance." Dettmer, Chicago Today.



## **Guarantor Members**

The San Francisco Opera Association gratefully acknowledges the generous and devoted support of its Guarantors, as listed below.

#### REGULAR SERIES

Herbert F. Adler
Mrs. Agnes Albert
Col. Janice A. Albert
Mayor & Mrs. Joseph L. Alioto
Mrs. Anthony E. Allegrini
Mr. & Mrs. Robert D. Allen
Mariedi Anders
Mr. & Mrs. Ross F. Anderson
Mrs. Adolphus Andrews, Jr.
Mr. & Mrs. Laurence Andrews
Mr. & Mrs.

Philip H. Angell, Jr. Louis Applebaum Mrs. Alfred Aram Val Arnold Mrs. Henry Arrighi Dr. & Mrs.

David A. Baerncopf Mr. & Mrs. Walter M. Baird Mr. & Mrs. Edgar Baker Dr. & Mrs.

Shirley Harold Baron

Mr. & Mrs. Irving Bartel Gloria F. Baruh Mr. & Mrs. Richard Bastoni Mr. & Mrs. Alfred X. Baxter Mrs. William Bayless Alan D. Becker Mrs. Earl C. Behrens Mr. & Mrs. Melvin Belli Mr. & Mrs. G. Gordon Bellis Spencer Solon Beman, III Mr. & Mrs. Ernest A. Benesch William C. Benison John Kier Bennett Mrs. G. Grace Benoist Mrs. Walter H. Bentley Mrs. Dikran M. Berberian Dr. & Mrs.

Adolphus A. Berger Eugene M. Berger F. Bruce Bernhard Dr. W. H. Bevan-Thomas Mrs. Newton Bissinger Clementjames Blaha Dr. & Mrs. Stewart P. Blake Mr. & Mrs. Fred W. Bloch Robert & Joan Blum Mr. & Mrs.

Joseph Blumenfeld Mrs. Wallace W. Boardman Mr. & Mrs. James Bodrero Barry B. Boldeman Mr. & Mrs. Philip S. Boone Mr. & Mrs. D. Power Boothe George M. Bowles Henry M. Bowles Mr. & Mrs.

Alexander H. Brawner Mr. & Mrs.

John Norton Breeden Mr. & Mrs. E. R. Bridgwater Anita C. Brooke Mr. & Mrs. Valentine Brookes Mrs. Ralph Browne Mr. & Mrs. Walter J. Browne Mrs. E. E. Brownell Mrs. Edwin Bruck Mr. & Mrs. Carleton F. Bryan Mr. & Mrs. John M. Bryan Hildagard C. Buckette Mr. & Mrs.

Mr. & Mrs. John C. Buckwalter Mr. & Mrs.

Richard I. Buckwalter
Mr. & Mrs. John S. Burd
Mr. & Mrs. Edgar L. Buttner
Mr. & Mrs. Robert Cahill
J. Archibald Calhoun
Georgina Hopkins Callan
Mr. & Mrs. William Cameron
Mrs. Horace Camm
Harry F. Camp
Mrs. John D. Campbell
Mr. & Mrs.

Philip D. Cancellier
Mr. & Mrs. Burlington Carlisle
Paul T. Carpenter
Mr. & Mrs. Francis Carroll
Mr. & Mrs. Henry Cartan
Mr. & Mrs. John B. Cella, II
Selah Chamberlain, Jr.
Mr. & Mrs. Sheldon Chanes
The Chartered Bank

of London Denya Chernenko-Lit Mr. & Mrs.

Arnold C. Childhouse Mr. & Mrs. Marguis W. Childs Mario I. Ciampi Frank T. & Ruth M. Cisek Leon Wilson Clark, M.D. David R. Cloughly Hershel R. Cobb Jack Coffman Cobb Mr. & Mrs. Ralph L. Coffman Persis H. Coleman Mrs. D. Stephen Coney Mrs. Philip Conley Mary Roberts Conlin Mr. Ranson Cook Mrs. O. E. Cooper Mr. & Mrs.

Warren J. Coughlin Mr. & Mrs. Malcolm Cravens Kathryn Crosby Professor & Ms.

Daniel J. Crowley Mrs. John D. Crowley Mr. & Mrs.

Thomas B. Crowley
Mr. & Mrs. Daniel J. Cullen
Mrs. Noreen Curry
Mr. & Mrs. Thomas Dahl
Mr. & Mrs. Forrest Davidson
D. Douglas Davies
Mrs. Ralph K. Davies
Mrs. Genevieve de Dampierre
Deer Creek Ranch
Ernest de la Ossa
Richard deLatour
Mrs. Andre de Limur

Mr. & Mrs. Walter Alfred de Martini Mr. & Mrs. Reid W. Dennis

Mr. & Mrs. Robert Evan Dettner Mr. & Mrs. Harry de Wildt Mr. & Mrs.

Robert Di Giorgio
Mr. & Mrs. Dewey Donnell
Ms. Nancy E. Donnell
Estate of Mrs. F. A. Dorn
Mr. & Mrs.

Jerome C. Draper, Jr.
Harriet Ross Duby
Ricardo Duenas
Mr. James E. Durkin
Mrs. James Durkin
Mrs. B. Hinsdale Dwyer
Thomas Muir Dye
George Dyer
Mr. & Mrs. Frederick J. Early
Mr. & Mrs. Marriner Eccles
Dr. & Mrs. A. S. Edgerton

Mr. & Mrs.
Philip S. Ehrlich, Jr.
Alexis Ehrman
Mr. & Mrs. Theodore Ellington
Chris Elliott
Mr. & Mrs. Duncan Elliott

Miss Olive English
Dr. & Mrs. Wayne L. Erdbrink
Mr. & Mrs.

Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Richard Ernst Mr. & Mrs.

Milton H. Esberg, Jr.
Mrs. Louis Ets-Hokin
Mrs. I. P. Ettelson
Mr. & Mrs. Lee Ettelson
Mrs. Albert John Evers
Dr. & Mrs. Baldhard Falk
Mr. & Mrs.

A. Barlow Ferguson Mr. & Mrs. Charles D. Field George Hopper Fitch Mr. & Mrs.

Mortimer Fleishhacker Mr. John L. Flynn Robert M. Flynn Mr. & Mrs. Benjamin Follett Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Dr. & Mrs.

John Douglas Forbes Mr. & Mrs.

Angelo G. Fornaciari Michael Franzell-Forrest Mr. & Mrs.

James D. Forward, Jr. Mr. & Mrs. James G. Freeman Mr. & Mrs. Harold R. Freeman Dr. & Mrs.

M. Wallace Friedman Mr. & Mrs. Gerardo Fuentes Mr. & Mrs. Alfred J. Gagnon Mr. & Mrs. Nicholas Gannam Claude L. Ganz Richard R. Garretson Steven A. Gavin, M.D. Kathryn Gehrels Frank Gerbode, M.D. Mr. & Mrs. Stanley B. Gerdes Mr. & Mrs. Gordon P. Getty Booth B. Goodman, Jr. Mrs. Maurice L. Goldman, Sr. Rose Goldstein Mr. Reeve Gould Mr. & Mrs.

Adolphus E. Graupner, Jr. Dr. & Mrs. Gerald H. Gray Mr. & Mrs.

Robert Clarke Green Mr. & Mrs. Edward Griffith

Marc N. Gropper, M.D. Dr. & Mrs. Philip Grossi Mr. & Mrs. A. Adrian Gruhn Mr. & Mrs.

Richard J. Guggenhime Margaret & Morris Guralnick Mr. & Mrs. E. W. Gwinner, Jr. Mr. & Mrs. Walter A. Haas Mr. & Mrs.

George N. Hale, Jr. Mr. & Mrs. Marshal Hale Mr. & Mrs. Newton J. Hale Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale Mrs. Randolph Hale David W. Hall Mr. & Mrs. Richard C. Ham

Mr. & Mrs. William Hersey Hamm III Mr. & Mrs. John C. Harley Mrs. Charles Leonard Harney Mrs. Edward T. Harrison

Dr. & Mrs. David O. Harrington

Dr. & Mrs. Joseph Harvey Harris Mr. & Mrs. L. W. Harris, Jr. Mr. & Mrs.

Robert Cronley Harris Mr. & Mrs. Theodore Harris Mrs. I. P. Hartman Mr. & Mrs. Harry Hastings Horace Osgood Hayes Elwood M. Haynes Mrs. Easton G. Hecker Mr. & Mrs. Jere N. Helfat Mr. & Mrs. Robert D. Heller Mrs. F. J. Hellman Mr. & Mrs. I. W. Hellman Robert E. Henderson Mr. & Mrs. William E. Henley Mrs. Griffith Henshaw Mrs. Thomas Mayne

Reid Herron William R. Hewlett Diane Hickingbotham Ellen Hill Mr. & Mrs. Henry Hill Mr. & Mrs. Robert Hill Austin E. Hills

Mr. & Mrs. Leslie W. Hills Mr. & Mrs.

Reuben W. Hills, III Mr. & Mrs. Charles S. Hobbs Mr. & Mrs. Peter M. Holbrook Leo E. Hollister, M.D. Mr. & Mrs. Jay Holmes

Mr. & Mrs. Douglas G. Holt Mr. & Mrs. William Knox Holt Mr. & Mrs.

Leonard G. Homann Hotel Mark Hopkins Mr. & Mrs. Shirley D. Hopper J. T. Hornung Mr. & Mrs. Jack H. How Mr. & Mrs.

Thomas Carr Howe



Of rare design, this Imperial mutton-fat jade vase has a flattened ovoid body paneled with two strands of looped rope moldings. A sculptured Pi-Hsieh (mythical beast) strides atop the similarly ornamented cover. Loose ring handles.

Ching Dynasty, Ch'ien Lung reign. 10" H x 41/9" W. Carved fitted wooden stand. One of a number of important pieces from the Imperial Palace.



#### Ashkenazie & Co.

Fairmont Hotel, 950 Mason St. San Francisco, Calif. 94106 (415) 391-3440

## On a clear day ...your view will be forever.



**Now Leasing** 

Prestige office space will soon be available at One Market Plaza, San Francisco's headquarters address, at the foot of California Street. Two towers of 43 and 28 stories have breathtaking marine and city panoramas. Find out how One Market Plaza's office space can be exactly tailored to meet your business needs. Please contact Kirk Usher Jr. with Cushman & Wakefield, exclusive leasing agents for the project 415-397-1700.

#### The New Bay Area Hub

One Market Plaza's twin towers and beautiful glass canopied Galleria and

shopping mall are centered at a unique confluence of major freeway, ferry, surface transit and pedestrian arteries. One Market Plaza—a city within a city. A place to work, stroll, dine and enjoy.



There is no place in San Francisco like ...

The Equitable Life Assurance Society of the United States and The Southern Pacific Land Company

## THE PALACE OF FINE ARTS

To mark the completion of the Colonnade restoration project, the Palace of Fine Arts will present a free program of films and an auction of Palace artifacts

on Sunday, October 5

Noon: Free film program in honor of the centenary of the death of Hans Christian Andersen. Feature film "Hans Christian Andersen" starring Danny Kaye plus several short subjects.

4 PM: Auction of monumental
"Weeping Woman,"
four "Dancing Maidens," and assorted
fragments from decorative sculptures of
the famous Maybeckdesigned structure.
Guest celebrity auctioneer.

For free tickets (limit of 4 per request) send stamped self-addressed envelope to The Manager, Palace of Fine Arts Theatre, 3301 Lyon Street, San Francisco, CA 94123. Send for tickets by September 22. After that date, seats will be on a first-come basis on day of performance.

Fred G. Hudson, M.D. Grace E. Hudson Mr. & Mrs. J. H. Hume Mrs. E. N. W. Hunter Mr. & Mrs. William N. L. Hutchinson Mr. & Mrs. William N. L. Hutchinson, Jr. Mr. & Mrs. Marion T. Hvidt Mr. & Mrs. Bruce W. Hyman P. Thomas Ibelli Mr. & Mrs. Rollin Jensen Mr. & Mrs. J. Roger Jobson Franklin P. Johnson, Jr. Mr. & Mrs. Reverdy Johnson Walter S. Johnson Mr. & Mrs. Allen Hughes James Emma Eccles Jones Mr. & Mrs. Robert Metcalf Jones Mrs. Kenyon Joyce Robert L. Julian, M.D. Mrs. Samuel Kahn Mr. & Mrs. Edgar F. Kaiser Col. & Mrs. Robert V. Kane Col. Lillian T. Kapel Mrs. Charles Kendrick Mrs. Gerald D. Kennedy Mrs. William Kent, Jr. Esther & Harlan Kessel Daniel James Key Michael N. Khourie Mr. & Mrs. John R. Kiely

Thomas E. Kirk
Mr. & Mrs. Francis R. Kirkham
Mr. & Mrs. James F. Kirkham
Mr. & Mrs.
Gorham B. Knowles
Barbara Kobylanski
Mr. & Mrs. Harold Koerber
Mr. & Mrs. John C. Koepke
Mr. & Mrs. Theodore A. Kolb
Elsa R. Korbel
Mr. & Mrs.
Daniel E. Koshland
Mr. & Mrs.
Robert J. Koshland

Mr. & Mrs. Jerold C. Kindred

Woodward Kingman

Mrs. Bernard M. Kramer Mr. & Mrs. Bernard M. Kramer Mr. LeRoy Krusi, Jr. Jaroslav V. Kubes Donald D. Kuhlke Dr. & Mrs. Richard Kunin Mr. & Mrs.

Charles S. LaFollett Mrs. Linda Noe Laine Mrs. Peter C. Lambert Mr. & Mrs. Scott C. Lambert Mr. & Mrs.

Vernon N. Lambertsen Mr. & Mrs.

William Brooke Land
Mrs. Shirle Lange
Dr. Hal Leader, Jr.
Mr. & Mrs. Kenneth Leitch
Mrs. John A. Lesoine
Estelle F. Levine
Joseph F. Lewis
Mrs. Patricia Wright Lewis
Mrs. Rudolph Light
The Light Opera
Mr. & Mrs. John G. Lilienthal
Mr. & Mrs.
Edmund W. Littlefield

Edmund W. Littlefield George S. Livermore Mr. & Mrs.

Lawrence Livingston Mr. & Mrs. John S. Logan Mr. & Mrs. John R. Lonergan Mrs. Gordon Lovegrove Mr. & Mrs. Carl Lundstrom Mr. & Mrs. James J. Ludwig Mr. & Mrs. Marcus Lummus Professor Joseph F. Lupino Mrs. James W. McAlister Mrs. Elliott McAllister Mr. & Mrs. John N. McBaine lames W. McClary Mr. & Mrs. Paul McConnell Mrs. Ernest D. McCormick Joyce McDowell Mrs. Garret McEnerney, II Mrs. Felix McGinnis Mr. & Mrs. James A. McKellar I. R. McMicking Dr. & Mrs.

William Marcus McMillan
The Family of Mr. & Mrs.
George P. McNear
Mrs. Francis J. McTernan

Mr. & Mrs. James K. McWilliams Mrs. Carlos J. Maas

Mr. & Mrs. Graeme K. MacDonald Mr. & Mrs.

John B. A. Mackinlay Mr. & Mrs. Michael Macpherson

Peter Macris Dr. & Mrs. Thomas Madland Mr. & Mrs. John H. Madonne Cyril Magnin Mr. & Mrs.

Robert A. Magowan Mr. & Mrs. S. E. Mahy Mr. & Mrs. J. W. Mailliard, Jr. Mr. & Mrs. George M. Malti E. John Manning Mr. & Mrs. Victor L. Marcus Mr. & Mrs.

George Magar Mardikian Dr. J. Peter Mark Mr. & Mrs.

Francis N. Marshall
Mr. & Mrs. Phillip E. Martin
Roger M. Martin
Charles E. Mather
Joe Mathis
Mrs. Albert C. Mattei
Lucie M. Matzley
William D. Maus, Jr.
Mr. & Mrs. Edgar N. Meakin
Mr. & Mrs.

Wm. Wallace Mein Mr. & Mrs. Edwin J. Mejia Mr. & Mrs. John F. Merriam Robert Messick Mr. & Mrs. John R. Metcalf Mr. & Mrs.

Lawrence V. Metcalf Dr. & Mrs. Daniel W. Meub Mrs. Wilson Meyer Dr. & Mrs. Alan S. Michaels Mr. & Mrs. E. Homer Miller Mr. & Mrs. Otto N. Miller Mrs. Paul A. Miller Mr. & Mrs.

Richard Kendall Miller Mr. & Mrs.

Robert Folger Miller
Mrs. Robert Watt Miller
Stanley E. Miller
Mrs. Edward Morgan Mills
J. F. Minnis, Jr.
Mr. & Mrs. Arch Monson, Jr.
Ms. Pat Montandon
Mrs. Kenneth Monteagle
Mr. & Mrs. Joseph A. Moore

Lloyd N. Morgan Stewart Morton Louis Muchy Dr. & Mrs.

Harold C. Murphree
Jane Murray
Dr. & Mrs. A. C. Musladin
Mrs. Joseph C. Musto
E. M. Nagel
Dr. & Mrs. Thomas S. Nelsen
Clarence E. Nelson
Mr. & Mrs. Kelvin Neil
Lolita Berns Nichols
Charles E. Noble
Dr. & Mrs.

Charles A. Noble, Jr.
Florence R. Oaks
Mrs. Ernest L. Offen
Mr. & Mrs. Jon Older
Mrs. Alfred J. Olmo
Dr. & Mrs. A. C. Olshen
Oroweat Foods Company
Judge and Mrs.

William H. Orrick, Jr. Mr. & Mrs. George J. Otto Mr. & Mrs. John R. Page Rudolph R. Papale Nancy Hellman Parish Dr. & Mrs.

Frank R. Passantino Mr. & Mrs. Donald Patterson Mary Wachter Patterson Mr. & Mrs. Fred Pavlow Michael Pescetta Dr. John Peschau Mrs. Lester S. Peterson Mr. & Mrs. Louis Petri Jefferson E. Peyser Howard Phillips William S. Picher Dr. Peter O. M. Pierson Louis I. Pigott, Jr. Mr. & Mrs. Milton Pilhashy Michael Pisani Mr. & Mrs. H. D. Pischel Louise Plunkett Mr. & Mrs. George A. Pope, Jr.

J. Lemoyne Porter

Christopher J. Price Dr. Robert Pyle Miss Mildred J. Quinby Dr. & Mrs. H. E. Raitano Dr. Davis L. Ralston Mr. & Mrs. C. A. Ramsden Filomena Marie Ranuio Mr. & Mrs. Donald Ravitch Mr. & Mrs. Robert J. Reis Ms. Alice G. Resseguie Mrs. Constance B. Reynolds E. Jerome Richards Mr. & Mrs. Robert L. Richards James McC. Robbins James D. Robertson Dr. & Mrs. Patrick Robertson Mr. & Mrs. Roy Robinette Mrs. Henry Wells Robinson Paul A. Mac Aulay Robinson Mr. & Mrs. Peter Rocchia Mr. & Mrs. Ralph Roesling Dr. & Mrs. Ernest S. Rogers Mr. & Mrs. John G. Rogers Mrs. Nathan Rogers, Sr. Mr. & Mrs. Ralph Romney Mrs. Leon L. Roos Dr. & Mrs. Hugh Rose Mr. & Mrs. John Rosekrans Mrs. William P. Roth Dr. & Mrs. Richard Rubenstein Dr. & Mrs. L. Rubinger Mrs. Madeleine H. Russell

Mrs. C. R. St. Aubyn Mrs. Bertram Sampson Dr. & Mrs. John J. Sampson Benjamin T. Sanders, Jr. Mr. & Mrs. Charles R. Sargent Mr. & Mrs. Al Saroni, Jr. Louis Saroni, II Dr. William Sawyer Mrs. Robert H. Scanlon Mrs. Walter Schilling Mr. & Mrs. George B. Schirmer

Judge & Mrs.

Robert H. Schnacke Mr. & Mrs. F. Karl Schoenborn Sifrid Schonfelder Mrs. Jacob Gould

Schurman, III Mr. & Mrs. Karl F. Schuster Mr. & Mrs. Edward W. Scripps Mrs. Martin J. Seid Adolph K. Seiler Mrs. Robert Seller Eunice B. L. Senderman Mrs. A. Setrakian Mrs. Floyd C. Shank Dr. Ben Shenson Dr. A. Jess Shenson Mrs. Louis Shenson Dr. & Mrs.

William A. Sheppard Mrs. Camilla J. Sherman Walter H. &

Phyllis J. Shorenstein Mr. & Mrs. Roy L. Shurtleff Mr. & Mrs. Robert Shurtz Dr. & Mrs. Edward A. Sickles Donn C. Sigerson Jon F. Sigurdson Dr. & Mrs. Henry L. Silvani Mr. & Mrs. Sol Silverman Mr. & Mrs.

Ronald B. Simpkins Mr. & Mrs. Edgar Sinton Mrs. Verne L. Skjonsby Beatrice B. Slater Mrs. Louis Sloss John T. Slyfield Mrs. Ferdinand Smith Mr. & Mrs. Russell G. Smith Christian M. Soenksen Mr. William Solari, Jr. Dr. & Mrs.

Joseph C. Solomon Mr. & Mrs. Allan E. Sommer Mrs. Peter S. Sommer Muriel McKevitt Sonne Mrs. T. A. Soong Lt. Col. Ethel G. Sorrell Mr. & Mrs. Huntley Soyster Mr. & Mrs.

William G. Spanjian Mr. & Mrs. Leslie E. Spelman Kenneth M. Stampp Kevin & Sheila Starr Mr. & Mrs. Alan L. Stein Mr. & Mrs. Louis P. Steller Lawrence D. Stern, M.D. L. R. Stoeven, III Daniel E. Stone Mr. & Mrs. Grover C. Stone Mr. & Mrs. Norman C. Stone James E. Stretch Dwight V. Strong Mr. & Mrs. Barry Stubbs Arthur James Sullivan Thomas A. Sullivan, Jr. Mrs. Walter H. Sullivan, Sr. Mr. & Mrs.

Robert O. Summers Boris Sutter



You are welcome to visit our showrooms at Jackson Square accompanied by your interior designer or dealer. McGUIRE®



## For a long, hard look at your portfolio, fill out our short easy coupon.

#### FREE. SUTRO'S PORTFOLIO ANALYSIS.

Sutro is offering a valuable analysis of your investment portfolio and all it will cost you is a few seconds to fill in our coupon.

We'll send you our Portfolio Analysis Request form (or we'll phone you if you prefer) and when you send us the list of holdings you want re-viewed, we'll turn it over to our Re-search Department. They'll evaluate each security in terms of its prospects for meeting your personal investment needs and give you their opinion on whether there may be other securities more suitable for your objectives.

It's really a pretty good deal. Sutro evaluates your investments and you evaluate Sutro's judgment. Both for

Portfolio Analysis, Mr. D. B. Williams,

Senior Vice President, Research Dept. Sutro & Co., 460 Montgomery Street, San Francisco 94104.		
Please contact me re portfolio analysis.	egarding a free	
Name		
Address		
City		
State	Zip	
Bus. Phone		
Home Phone	CO 20 E	

#### **M SUTRO & CO INCORPORATED**

#### Since 1858

San Francisco Los Angeles New York
Beverly Hills Oakland San Jose
Fresno Newport Beach San Bernardino
Woodland Hills Members: New York
Stock Exchange, Inc., American Stock
Exchange, Inc., Pacific Stock Exchange,
Inc., Chicago Board Options Exchange
Member: SIPC

Madge H. Sutton Benjamin H. Swig Mr. & Mrs. Forrest Tancer Mr. & Mrs. Augustus Taylor, Jr. Mr. & Mrs.

Milton Willard Terrill Mr. & Mrs. Nicholas G. Thacher

Tito Dade Thieriot Mr. & Mrs. Francis W. Thorn Charles Alma Tice Mr. & Mrs. H. Keith Tiedeman Professor Cecil G. Tilton Mr. & Mrs.

F. J. Thomas Tilton Mr. & Mrs. Joseph Zook Todd Mr. & Mrs.

Alfred T. Tomlinson Miss Carol Tomlinson Gardiner Trowbridge, II Mrs. Nion Tucker Mrs. Grover Turnbrow Ebe Cella Turner D. M. Underdown Dr. & Mrs. John R. Upton Dr. & Mrs. John Urguhart Anton E. van Son Mr. & Mrs.

Frank Van Steenburg Mrs. Paul H. Vincilione Mr. & Mrs.

Daniel G. Volkmann, Jr.

Alexander von Hafften Mr. & Mrs. George Wagner Bradford & Pamela Walker Mrs. Brooks Walker Mr. & Mrs. Brooks Walker, Jr. Mr. & Mrs. Bruce Walker Mr. & Mrs. Richard Walker Mrs. Willis Walker Mr. & Mrs.

Peter Whitmore Wallace Mr. & Mrs. Edward Bennett Wallis

Dr. Arthur Ward, Jr. Whitney Warren Mrs. Paul Wattis Dr. & Mrs.

Malcolm S. M. Watts Dr. & Mrs. Harry Weinstein Mr. & Mrs. Edward P. Wells Mrs. James M. Wells Charles F. Weyman Mr. & Mrs. Rollin Wheeler Mr. & Mrs. Clem Whitaker, Jr. Mr. & Mrs. George V. White Peter Whitney Mr. & Mrs.

Thomas R. Wilcox Glenn E. Willoughby, M.D. Alfred S. Wilsey Donald M. L. Wilson Mrs. Dean Witter Mrs. Jean C. Witter Mrs. Casimir Jackson Wood Mr. & Mrs. Frank M. Woods Mr. & Mrs. J. L. Wrathall Mr. & Mrs. J. Perry Yates Mr. & Mrs.

Harold L. Zellerbach Mrs. C. F. Zobel Mr. & Mrs. Peter M. Zuber Michael D. Zullo David Zussman

#### GUARANTOR MEMBERS OTHER SERIES

Mrs. Frank H. Abbott, III Dr. C. R. Adams Mr. & Mrs. Norman P. Adler Mr. & Mrs. Alan W. Agol Constance M. Allen Fred H. Altshuler John M. Alvarez, Jr. Anne Amabal American Airlines Mr. & Mrs.

Thomas C. Andersen Roy Anderson Associates, Inc. Mr. & Mrs. John Anderton Mr. & Mrs. L. G. Andrian Hon. & Mrs.

Richard F. Angotti Jerry Annoni, D.D.S. Mr. & Mrs.

William H. Appelton Ross L. Arrington Barbara Schlesinger Artson Mary Esta Ashton Mr. & Mrs. Stanley J. August Peter Kevin Bailey Mrs. Kenneth S. Baldwin Mr. & Mrs. Gerald T. Ball Mr. & Mrs. Philip Bancroft, Jr. Patricia C. Pearson Barchard Mr. & Mrs. Harry Barnett John Williams Baxter M. Paris Baxter Robert H. Beadle Mr. & Mrs. K. H. Benford

Mr. & Mrs. Ralph D. Bennett Mrs. Henri Bercut Patricia Berman Mr. & Mrs. Robert L. Bianco John W. Bissinger, Jr. Rose Blaha Ralph Blomberg

Mr. & Mrs. Burton Blumert Mr. & Mrs. Russell Bock Dave & Diana Bohn Mr. & Mrs. W. L. Bolei Richard R. Booth Albert L. Boswell

Dr. & Mrs. Albert Bowers Elsie F. Bowker John L. Bradley Carlos Alberto Branas

Mr. & Mrs. William T. Brantman R. Robert Brattain

Dr. & Mrs. Henry Brean Dr. & Mrs. Mark J. Brockbank Marie & Leonard Brooks Innis Bromfield Joseph L. Brotherton Jean Brown Robert E. Brownell Mrs. H. C. Buckheim Nora-Lee & Alfred Buckingham

Edward R. Bunting Mr. & Mrs. Theodore Burgess Mr. & Mrs. James H. Burke Mr. & Mrs. F. E. Burrows Mr. & Mrs. Sumner Burrows George H. Cabaniss, Jr.

Mr. & Mrs. Donald M. Cahen P. M. Carrick Mary Cantrell Thomas A. Carey

Kay F. Carpenter Dr. Norman F. Carrigg Frances Monet Carter Mr. & Mrs. Robert G. Caughey

Barbara Jean Celestre Mr. & Mrs. Boris Chernik Peter Chernik Miss Constance Chiveris Dr. & Mrs. J. Desmond Clark George D. Clark, Jr. M. Margaret Clark Mrs. Donald Cleary Mr. & Mrs. George Coburn Mrs. Helaine D. Coe Ella Collier Sallie B. Colman Dr. Marcus A. Conant Consulting Internists Medical Group

Mrs. Robert S. Cooper

Hazel R. Cornell

Dr. & Mrs.

Dr. & Mrs. Richard H. Cote Ernest L. Covington Elizabeth L. Crawford Dr. William R. Crawford Mr. & Mrs. Edward L. Culin Mrs. Edith P. Cunningham Mr. & Mrs. Carniss H. Curtis Dr. & Mrs. Thaddeus Cwalina Mr. George W. Davis Mr. & Mrs. Peter W. Davis Dr. & Mrs. Herbert H. Dedo Mr. & Mrs. Heiko T. de Man Dr. & Mrs. Howard E. Denbo Mr. & Mrs. Andre Dermant Mr. & Mrs. Roderick L. Dewar

William J. Dickerson Drs. Everett & Gloria Dodd Dr. & Mrs. A. Dostrow Mr. & Mrs. Robert Drake Dr. & Mrs. Thomas Drake Donald G. Dresel Mr. & Mrs. R. J. Drews Dr. & Mrs. Michael Dumas Mrs. Cavalier Durney Norma Marye Edgar Joseph & Shirley Eichar Dr. & Mrs. Maurice Eliaser, Jr. Dr. Charles L. Elliott Mr. & Mrs. Jon C. Ellis Mr. & Mrs. William H. Elsner Morton Elv

Mr. Richard D. Ensslin Mr. & Mrs. Henry Evans Dr. & Mrs. Seymour M. Farber Mr. & Mrs. Thomas K. Fawcett Mr. & Mrs. Andrew E. Feiner Ronald L. Fenolio Mrs. Elmo E. Ferrari Drs. Margaret

& William Filante Manfred Finkel Prof. & Mrs. Hugo B. Fischer H. S. Fishbein, M.D. Mr. & Mrs. Wayne H. Fisher Mrs. Allan A. Fleischer Mrs. Meader Fletcher Mr. & Mrs. Terence M. Flynn Charles H. Fogg Mr. & Mrs. William J. Foster Dr. & Mrs. William W. Foote Richard N. Frahm Mr. & Mrs. C. K. "Poe" Fratt Gerald J. Frederick Allen B. Freitag, M.D.

Norman F. Friedman Mr. & Mrs. Dean E. Friedrich Alfred Fromm Dr. Edwin D. Gabay Mr. & Mrs. Ralph J. Gampell Augusto Garcia

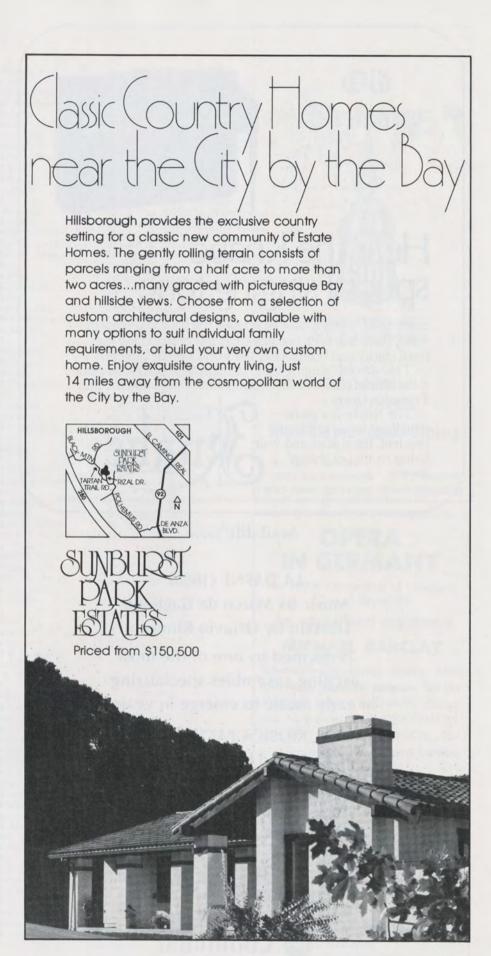
Jack & Carroll Gardner Mr. & Mrs. Sam Genirberg Mr. & Mrs.

Charles A. Gillespie Pauline E. Gilmore

Mr. & Mrs. Dario Giovacchini Mr. & Mrs. William W. Godward Drs. B. & K. Goldstein Ione N. Good David B. Goodstein Catherine K. Gordis Richard Gould Mr. & Mrs. Greig A. Gowdy Mrs. W. J. Gray Mrs. Harry Green Mr. & Mrs. George Greene Dr. & Mrs. Morris J. Groper Lloyd Grotheer Mrs. D. Hanson Grubb Robert Guilder Joseph P. Gutstadt Dr. & Mrs. Charles K. Guttas Frank G. Guzman Dr. & Mrs. Walter B. Hall Dr. Alvin Hambly Mrs. John M. Hamren Stanley M. Hanfling, M.D. Patricia Hanson M. Robert Harris, M.D. Mr. & Mrs. Thomas A. H. Hartwell Mr. & Mrs. Bruce H. Hasenkamp David Haskin Mr. & Mrs. Ernest E. Haskin Mr. & Mrs. R. M. Haven Timothy D. Hayes Mr. & Mrs. James C. Hazard Mr. & Mrs. Archie Hefner Mr. & Mrs. Wayne H. Heldt Forrest LaRue Henderson Mr. & Mrs. John S. Hensill Robert H. Hering Alice Whalen Hickey Dr. & Mrs. D. I. Hill Mrs. Norman L. Hill Mr. & Mrs. William R. Hilligoss Mrs. F. G. Hinckley Frances E. Hirsch Mr. & Mrs. Harold Hirsh Mrs. Edward Hohfeld Jack Holmes Mr. & Mrs. Louis Honig Mr. & Mrs. R. L. Hooker Dr. & Mrs. Eugene S. Hopp Bruce Horten L. M. Hotchkiss Mr. & Mrs. Owen Hotle Howard, Prim, Rice, Nemerovski, Canady & Pollak Patricia M. Howe S. C. & F. C. Huang Dr. & Mrs. Wolfgang Huber Mr. & Mrs. Edwin E. Huddleson, Jr. Joseph J. Hughes Hendrik Hulshoff Mr. & Mrs. R. L. Humphreys Dr. & Mrs. T. Wesley Hunter Michael Hurd Mr. Meredith R. Hyatt, Jr. Dr. Paul J. Isakson Mr. & Mrs. William Jaeger, Jr. Mrs. Owen Jameson S. Perry Jenkins Harold I. Johnson Howard P. Johnson Mrs. Robert Malcolm Johnson Mr. & Mrs. Proctor Jones Thomas Leslie Jordan, Jr.

Dr. William

& Mrs. Eleanor Jue Kathleen L. Kane





## Hear the Knabe special singing tone

Since 1837, when Knabe developed the balanced-tension scale, there has been one piano capable of matching the tonal clarity and brilliance of the world's great singers.

This special "singing tone" of the Knabe piano has made it the official choice of the Metropolitan Opera and the San

Francisco Opera.

The Knabe is a piano equally at home in the concert hall, the studio, and your living room. Let it sing for you.

For free color literature, write Knabe, Division of Aeolian Corporation, East Rochester, New York 14445

#### Available now...

LA DAFNE (1608)

Music by Marco da Gagliano
Libretto by Ottavio Rinuccini
Performed by one of the most
exciting ensembles specializing
in early music to emerge in years—

MUSICA PACIFICA
Conducted by Paul Vorwerk
Guest Artists: Robert White, tenor
Dale Terbeek, countertenor
Frederick Hammond, harpsichord continuo
Mary Springfels, viola da gamba

Compatible Stereo/Quad



Otto Frederick Kanitz Sherry & Dick Karrenbrock Frank Kasper Frances Lee Kaufman Robert W. Kaufmann Mr. & Mrs. Charles W. Kenady Mrs. Donald L. Kieffer Mrs. Winifred E. Kistler KKHI-AM/FM Mr. & Mrs. A. E. Knowles Thomas & Kathryn Koehler Mr. & Mrs. Kenneth S. Kojima Leonard Koppett Donald R. Kuhn Mr. & Mrs. Leo I. Kusber, Ir. Tatiana C. Kushnir Thomas M. Lacey B. Lannes Mrs. Scott Lapham Grant A. Larsen Andrew R. Larson Mr. & Mrs. Vito J. La Torre Dr. & Mrs. Paul E. Lavoie Mr. & Mrs. Norman R. Layne Dr. & Mrs. David A. Leahy Ed LeClair Dr. & Mrs. Chauncey D. Leake Mrs. Bertrand LeBlanc Robert W. Lemmon Suzanne H. Leonard Mary S. Levine John C. Lewis Dr. & Mrs. Douglas A. Liddicoat Betty Y. Lin P. J. C. Lindfors Mr. & Mrs. Reint Lingeman Jack H. Lirio Mr. & Mrs. Carl Livingston Mr. & Mrs. Joseph S. Lodato Mr. & Mrs. Peter R. Loebs Ellen Logue W. Robert Lomax, Jr. James P. Lovegren Mr. & Mrs. Anatole Taras Lubovich Mr. & Mrs. Frank Enea Lucido Dr. & Mrs. I. R. Lunt, Jr. C. Keith Lyde Gilbert C. Lyle Mr. & Mrs. Turner H. McBaine Mr. & Mrs. William F. McCabe Mrs. Paul W. McComish Dr. & Mrs. K. R. McCormack Mr. & Mrs. William B. McCormick Mr. & Mrs. Robert H. McCrary Mrs. Davis McEntire Dr. & Mrs. Samuel D. McFadden Mr. & Mrs. John A. McGee Mr. & Mrs. John C. McGuire Mrs. Merl McHenry Thomas J. McHugh Mr. & Mrs. G. V. McKeever, Jr. Richard L. McKinley Kay McLean Mrs. E. Johnson McRae Dr. Jack Mangum Dinesh Maniar Mr. Walter Scott Martin Mr. & Mrs. Barry J. Martinez Dr. & Mrs. M. Lewis Mason Jessie B. Mastin Douglas Keyes Marcheski Marine Chartering Co., Inc. Rodolfo Marincola, M.D. Mrs. J. Eldridge Markes

James H. M. Marshall

Mr. & Mrs. David Marsten Dr. & Mrs. George A. Martin John Hendry Martin Mrs. Joseph Martin, Jr. Joseph R. Martin Mr. & Mrs.

Theodore A. Martin Mr. & Mrs.

George C. Martinez
Barbara J. Mauseth
J. Lee Mershon
Mrs. Gregor C. Merrill
Dr. Vincent P. Messina
Mr. & Mrs. Ernest W. Meyer
Mr. & Mrs. Otto E. Meyer
Mr. & Mrs. Allan P. Miller
Mr. & Mrs. Bruce T. Mitchell
K. M. Mogan, M.D.
Mrs. Osmond Molarsky
Miss Georgia M. Moody

Mr. & Mrs. Graham B. Moody, Jr. Mr. & Mrs. Joseph G. Moore Mrs. A. P. Morse Mrs. C. G. Morrison Mr. & Mrs. Dean Morrison Mr. & Mrs. Peter Morrison Mrs. Walter Morrison Mr. & Mrs. Darrell Mueller Paul & Roberta Mundie Mr. & Mrs. James Murad Dr. & Mrs. Paul Mussen Keshavan & Gisela Nair Mrs. Anna Belle Neal Donald E. Nelson Kirtley Newberry J. W. Newell Col. & Mrs. C. W. Nicolary Dr. & Mrs. Paul W. Nordquist Forbes Norris Dr. & Mrs. A. Maurice Norton Mr. & Mrs. James L. O'Dea Mr. & Mrs. C. Y. Offutt, Jr. Donald L. Olsen Oscar E. Olson Joseph P. O'Neill Ernst Ophuls Dale Leslie Oscarson Joan Sartorius Ottey Mr. & Mrs. Peter W. Palmer Judge & Mrs. George E. Paras Peter & Isabel Paret Edwin & Doris Parks Lawrence H. Parsons Adolph L. Patrick James D. Pearce, III Mrs. Gabriel C. Peluso Peter A. Pender Dr. & Mrs. Roland K. Perkins Ann Pestalozzi John D. Petuva Theodore L. Phillips, M.D.

Dr. Kenneth D. Rashid Mr. & Mrs. Richard H. Rasmussen Dr. & Mrs. George Raust, Jr. Robert M. Refvem Judy Reynolds Dr. & Mrs. Ben T. Richards Andrew M. Riolo Mr. & Mrs. Roger A. Ritchey Paul Robinson Alan Rockwell

George A. Platt

Herbert C. Puffer

James G. Randall

Harry Polland

Paul & Helen Pocher

J. Ronald Powell, M.D.

Mr. & Mrs. Michael Raddie

Dr. & Mrs. Howell Randolph

Sylvia & Lyle Rohde, Jr. Charles Rolle, M.D. Dr. & Mrs. A. J. Rosenberg Mr. & Mrs. Barr Rosenberg Joseph A. Rosenthal Antonio Rossmann Dr. & Mrs. Harry Roth Sterling H. Rowley Mr. & Mrs. Joseph L. Ruegg Mrs. Seymour Sack Leonel Saenz, M.D. Mrs. Richard Salmon Fred Sandine Felipe Reyes Santiago Ruth & Richard Sayre Mr. & Mrs. Philip S. Schlein Dr. & Mrs. Leon H. Schmidt Dr. & Mrs. Thomas Schmitz Marie Schreiber Dr. Betty Schreiner Mrs. Raymond Schubert Mr. John A. Schuchs Mr. & Mrs. Royce Schulz Mr. & Mrs. John Schumacher Murray A. Schutz Dr. & Mrs.

Stanton G. Schwartz Mrs. Martin Seamster Grant A. Settlemier Mr. Robert M. Shapazian Mr. & Mrs.

Marshall A. Shapiro G. E. Sheline, M.D. Mrs. James G. Shennan Don N. Sheppard Mrs. Judith Shouse Mr. & Mrs.

Lawrence L. Shrader
Dr. & Mrs. William J. Siegel
Paul C. Silva
Dr. & Mrs. Sharles Silver
Marjory C. Simmons
Mr. & Mrs. Lewis P. Singer
Mr. & Mrs. Roger D. Skinner
Mrs. Eleanor F. Sloss
Mr. & Mrs. Frank H. Sloss
Mr. & Mrs. Richard L. Sloss
Mr. & Mrs. Bryant M. Smith
Chandler S. Smith, M.D.
Mrs. David H. Smith
Mr. & Mrs.

Mortimer Smith, III Richard Neil Snyder Mrs. Melba J. Sparks Mrs. Margaret B. Spearman Mr. & Mrs. J. William Speer Mrs. William K. Spence Mr. & Mrs.

Leonard M. Sperry, Jr. Mrs. Victor B. Staadecker Barbara Stamper Mr. & Mrs. William D. Stein Mr. & Mrs. Robert Steiner Mrs. Ellis M. Stephens Harry C. & Elsie F. Stern Mr. & Mrs. Paul B. Stewart Mr. & Mrs. Robert J. Stewart Mr. & Mrs. Samuel B. Stewart Joseph A. Stockdale Mr. & Mrs. Kneeland E. Stone Mrs. Josephine Strett Lorenzo Sturkey Mrs. Robert E. Swain Alan Swenson Donald S. Tayer Mr. & Mrs. Dieter Tede Mr. Edward C. Ternes G. S. Terzian Betty Jean Thomas Elizabeth B. Thomas

Harrison Thomson

Dr. William J. Tikunoff Vladimir G. Tischenko Mrs. Eleanor Kessing Tonjes **David Travers** Miss Patricia A. Trogden Constance Tydeman Mrs. M. K. Ulmen Dr. Kathleen Unger Mrs. Edmund Valencia Pura A. Velasquez Editha Vincent Eugene J. Wait Mr. & Mrs. Barry M. Wally Mr. & Mrs. Robert H. Walter Mr. & Mrs. Edmond C. Ward Philip J. Warman Richard B. C. Warren Mr. & Mrs. Harwood Warriner Ann Waterman Jacob I. Waxman Dr. & Mrs. Leslie A. Weight Mr. & Mrs. Carter Wells Miley B. Wesson Mrs. R. Stacy White Mr. & Mrs.

Francis J. Whitfield Paul W. Wilkinson Mrs. Brayton Wilbur Mr. & Mrs. Orris Willard Iola Williams Mr. & Mrs.

William H. Williams

Mr. & Mrs. G. O. Wilson Dr. Ronald Wing Mr. & Mrs. Carl Witkovich Susan Woodbury Rosemary Woodlock Patricia Woodward Mr. & Mrs. Edward M. Wright Kent R. Wright C. N. Yaroshoff Mrs. Gatis Yates Dr. & Mrs. Paul F. Youngdahl

Sam P. Zivkovich

## **Old Brittany**



French Restaurant & Crêperie Bretonne

> LUNCH DINNER COCKTAILS

#### Ideal for pre-opera dining

At The Cannery
2801 Leavenworth 776-6996
WORLD FAMOUS RESTAURANTS INTERNATIONAL AWARD

#### OPERA IN GERMANY

The 100th Anniversary of Wagner's Ring at Bayreuth!

An educational experience

#### MICHAEL BARCLAY

Internationally known opera critic and radio journalist presents, for the third hit year, a personally guided tour to the festivals at BAYREUTH, SALZBURG and MUNICH. The greatest entertainment and learning experience of a lifetime!

Please rush me full details about Mr. Barclay's forthcoming tour.

Name	
Address	
City	
State	7in

Mail to: OPERA EDUCATION WEST TOURS 400 Yale Ave., Berkeley, CA. 94708 or call: (415) 526-5244

# The case for a Hawaii cruise vacation:

4 friendly islands. 2 friendly ships. A friendly price. And no fuss.

Before you make that important vacation decision, consider a happy Hawaii cruise to sunny Alohaland. It's a real overseas vacation without all the hassle. And there's more real vacation value in our grand manner than you'll find anywhere else. So don't miss the "boat."

4 friendly islands.
Oahu, Maui, Kauai and the "Big Island" of Hawaii...
America's paradise.

2 friendly ships. The luxurious SS Mariposa or SS Monterey, the friendly Americans.

A friendly price. Your entire vacation is paid for before you leave. And when you consider all the special comforts, conveniences and services, our 4-island cruise is comparably priced with luxury vacations on land.

<u>No fuss</u>. A magnificent holiday without the

bother of hotels, airports, foreign exchange rates or passports. And no packing and unpacking.

Hometown hospitality. You'll feel at home in the friendly hospitality of these proud ships of U.S. Registry. And you'll enjoy the kind of cuisine, service, accommodations and entertainment Americans love best. (Everything from breakfast in bed to a midnight buffet, at no extra charge.)

Complimentary
extras. Like our deluxe
hotel lounges ashore. And
you won't have to look
for taxicabs either, because

of our free shuttle coach service between your ship and selected points.

A cruise to fit every vacation. Each 4-island cruise is 18 days round-trip from San Francisco and Los Angeles. We also offer air-sea combinations of 7 and 12 days, plus 5-day cruises between California and Hawaii.

Third person free!
See your travel agent now.
And ask how a third
person in your stateroom
can go along free!

Nov. 20, Jan. 22, Feb. 14, Mar. 24, Apr. 20.

Please send me details on your cruises to:

Hawaii

South Seas

Address\_\_\_

Travel Agent\_

\_\_State/Zip\_

SFOM 1350 91275

Pacific Far East Line

SS Mariposa SS Monterey The friendly Americans

Telephone 576-4150

Pier 35, San Francisco, CA 94133



## **Box Holders**

Regular Subscription Series

A

Mr. & Mrs. Kurt Herbert Adler

В

Mr. & Mrs. A. Adrian Gruhn Mr. & Mrs. F. Karl Schoenborn Mrs. Jacob Gould Schurman, III

C

Mr. & Mrs. Richard P. Cooley Mr. & Mrs. Milton H. Esberg, Jr. Mr. & Mrs. Ernest O. McCormick Mrs. Paul A. Miller

D

Mr. & Mrs. Robert Cahill Mrs. Andre de Limur Mr. & Mrs. Robert C. Harris Mr. & Mrs. Thomas Carr Howe

E

Mrs. James S. Bodrero Mr. & Mrs. Harry Hastings Mrs. Rudolph Light Mr. James Robertson

F

Mrs. Robert Watt Miller

G

Mr. & Mrs. Otto N. Miller Mr. & Mrs. Edward W. Scripps Mr. & Mrs. Brooks Walker Mr. & Mrs. Brooks Walker, Jr.

H

Mayor & Mrs. Joseph L. Alioto Mr. & Mrs. John Norton Breeden Mrs. Felix McGinnis

J

Mr. & Mrs. Joachim Bechtle
Mr. & Mrs. Burlington Carlisle
Mr. & Mrs. I. W. Hellman
Mrs. Kenneth Monteagle
Mr. & Mrs. Richard C. Walker

K

Mr. & Mrs. Edgar F. Kaiser Mr. & Mrs. Edmund Littlefield

1

Mrs. Grace Benoist Mr. & Mrs. Henry Cartan Mrs. Nion Tucker

M

Mr. & Mrs. Mortimer Fleishhacker

N

Mr. & Mrs. Walter M. Baird Mr. & Mrs. R. Gwin Follis Judge & Mrs. William H. Orrick, Jr. 0

Mr. & Mrs. Adolphus Andrews, Jr. Mr. & Mrs. Gordon P. Getty Mr. & Mrs. Gorham B. Knowles Mr. & Mrs. George A. Pope, Jr.

P

Mr. & Mrs. Reuben W. Hills, III Mrs. Carlos J. Maas Mr. & Mrs. Robert Folger Miller Mrs. Muriel McKevitt Sonne

0

Mrs. F. J. Hellman Mr. Cyril Magnin Mr. & Mrs. Robert A. Magowan Mr. & Mrs. Walter Newman

R

Mr. & Mrs. A. H. Brawner Mr. & Mrs. Richard C. Ham Mr. & Mrs. Jaquelin H. Hume Mr. & Mrs. John S. Logan

S

Mr. & Mrs. Walter A. Haas Mr. & Mrs. Daniel E. Koshland Mr. & Mrs. Robert Koshland Mrs. Louis Sloss

T

Mr. & Mrs. John B. Cella, II Mrs. Griffith Henshaw Mr. & Mrs. William G. Henshaw Mr. & Mrs. Robert C. Leefeldt

U

Mr. & Mrs. Malcolm Cravens Mrs. Charles L. Harney Mrs. Paul L. Wattis

V

Mr. & Mrs. Prentis Cobb Hale Mr. & Mrs. William H. Hamm, III Mr. & Mrs. James Ludwig Mr. & Mrs. John N. Rosekrans

W

Mr. & Mrs. Selah Chamberlain, Jr. Mr. & Mrs. Richard K. Miller Mr. & Mrs. Augustus Taylor, Jr.

Y

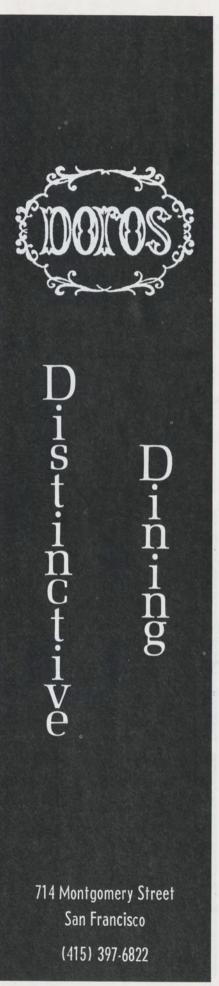
Mr. & Mrs. Louis Petri Mrs. Ebe Cella Turner

Y

Mr. & Mrs. Jay Holmes Dr. & Mrs. Richard Kunin Mr. & Mrs. William Wallace Mein

Z

Mr. & Mrs. George Dyer Mr. & Mrs. Lennart G. Erickson Mr. & Mrs. Clem Whitaker, Jr.









## **Fund Drive**

The generosity of the major contributors to the Opera Fund Drive is sincerely appreciated. Those giving during the period of September 1, 1974, to August 31, 1975, are listed below. Space does not permit us to include the many hundreds of persons whose contributions were less than \$500. In addition, many of those listed below and others have made major contributions to the Endowment Fund, our five year project to build the Opera Association's endowment to a goal of \$5 million. Without their assistance, we could not continue to produce the quality of opera which has come to be expected in San Francisco.

#### BUSINESS PATRONS \$5,000 AND OVER—

Bank of America Crown Zellerbach Foundation Louis R. Lurie Foundation Pacific Gas & Electric Company Retail Dry Goods Association of San Francisco Standard Oil Company of California

#### BUSINESS PATRONS \$2,500 TO \$4,999—

Wells Fargo Bank

American Potato Company
Bechtel Corporation
Crocker National Bank
Fireman's Fund American
Foundation
Foremost-McKesson, Inc.
William Randolph Hearst
Foundation
Pacific Lighting Corporation
Pacific Telephone &
Telegraph Company
Syntex Corporation
Levi Strauss Foundation
Teledyne Charitable Trust

#### BUSINESS BENEFACTORS \$1,000 TO \$2,499—

Transamerica Corporation

Foundation

Arthur Anderson & Company Bank of California Del Monte Corporation Fibreboard Corporation William G. Gilmore Foundation Price Waterhouse & Company
San Francisco Clearing House
Association—Six Other
Member Banks
Shell Companies Foundation
Stauffer Chemical Company
Union Oil Company
of California
United California Bank
United States Steel
Foundation, Inc.
Utah International, Inc.
Van Waters & Rogers
Western Electric Fund

#### BUSINESS DONORS \$500 TO \$999—

The Adolph's Foundation
American Forest Products
Corporation
Bethlehem Steel Corporation
Coldwell Banker
Haskins & Sells
Industrial Indemnity
Foundation
Marsh & McLennan, Inc.
Potlatch Corporation
Security Pacific National Bank
United States Leasing
International, Inc.

#### SUSTAINING PATRONS \$5,000 AND OVER—

The Bothin Helping Fund Mr. and Mrs. Malcolm Cravens Mr. and Mrs. Gordon P. Getty Gramma Fisher Foundation Mrs. W. J. Gray George Lauder Greenway Mr. and Mrs. William H. Hamm Mr. and Mrs. Daniel Koshland Mrs. Rudolph Light Cyril Magnin G. H. C. Meyer Family Foundation Mrs. Robert Watt Miller Robert M. Moore The David and Lucile Packard Foundation Mr. and Mrs. Spelman Prentice James D. Robertson The Lurline B. Roth Charity Foundation The L. J. and Mary C. Skaggs Foundation Frank M. Tack Whitney Warren Mrs. Paul Wattis Miss Cynthia Wood

The Holmes Foundation

Charity Foundation Mrs. Em Eccles Jones

Proctor Patterson Jones

The William G. Irwin

Mr. and Mrs.

Edgar F. Kaiser

#### PATRONS \$2,500 TO \$4,999—

Mrs. Georgia Worthington

Mr. and Mrs. Henry Cartan
Mrs. Kay Carpenter
Mr. and Mrs. John B. Cella II
Mr. and Mrs. Dewey Donnell
Sidney M. Ehrman\*
Mr. and Mrs. Wayne H. Fisher
Mr. and Mrs. A. Adrian Gruhn
Mrs. Edward T. Harrison
Mr. and Mrs.
William Knox Holt
Mr. and Mrs.
Victor L. Marcus
Mr. and Mrs.
Richard K. Miller

Judge and Mrs.
William H. Orrick, Jr.
Arthur Rock
Mr. and Mrs.
Edward W. Scripps
Mrs. Craig Wallace
Mrs. Dean Witter
Mrs. J. D. Zellerbach

BENEFACTORS \$1,000 TO \$2,499-Mr. and Mrs. Adolphus Andrews Mrs. Geraldine Grace Benoist Mrs. Walter H. Bentley Mr. and Mrs. Joseph Blumenfeld Mrs. Charles Blyth\* Mr. and Mrs. James S. Bodrero Mr. and Mrs. Robert L. Bridges Mrs. E. R. Bridgwater John M. Bryan Mrs. Starr Bruce Ellen H. Bruck Columbia Foundation Mrs. D. Stephen Coney Louise M. Davies Foundation Mr. and Mrs. Reid W. Dennis Mr. and Mrs. Rudolph W. Driscoll Mrs. Frank Douglas Dean E. Eggertsen Eldorado Foundation Mr. and Mrs. Mortimer Fleishhacker Mr. and Mrs. R. Gwin Follis Mrs. Andrew A. Fraser Mr. and Mrs. Alfred Fromm Dr. Jean Haber Green Mr. and Mrs. Walter A. Haas Mr. and Mrs. Newton J. Hale Mr. and Mrs. Prentis Cobb Hale Mrs. Charles L. Harney Mr. and Mrs. Robert C. Harris Mr. and Mrs. I. W. Hellman

Mrs. Charles L. Harney
Mr. and Mrs. Robert C. Harn
Mr. and Mrs. I. W. Hellman
Mrs. Griffith Henshaw
Mr. and Mrs.
Reuben W. Hills III
Jack H. How
Patricia M. Howe
Mr. and Mrs.
Thomas Carr Howe

Thomas Carr Howe Mrs. Charles Kendrick Mr. and Mrs. John R. Kiely Mr. and Mrs. Gorham B. Knowles Mr. and Mrs.

Frederick O. Koenig Mrs. Jesse Koshland LeRoy Krusi Mrs. Charles Kuhn Mr. and Mrs.

Vernon N. Lambertsen Mr. and Mrs. Roger D. Lapham Jr.

Mary H. Layman, M.D.\*
Mr. and Mrs.
Edmund W. Littlefield

Edmund W. Littlefield Mr. and Mrs. John S. Logan Mrs. Jeanne Magnin Magowan Family Foundation, Inc. The Atholl McBean

Foundation Mr. and Mrs. Edgar N. Meakin Mrs. Gregor C. Merrill Mr. and Mrs. John R. Metcalf Otto N. Miller
Paul A. Miller
Mrs. Charles A. Munn
Mr. and Mrs. Peter W. Palmer
Mr. and Mrs.
George A. Pope Jr.
Mrs. Stanley Powell
John Renshaw
Mrs. Robert H. Scanlon
Mr. and Mrs.
F. Karl Schoenborn
James H. Schwabacher Jr.
Walter H. and Phyllis J.
Shorenstein

Shorenstein
Mrs. Ferdinand Smith
Mrs. Muriel McKevitt Stone
The Louise A. and Walter H.
Sullivan Foundation
Mr. and Mrs.
Daniel G. Volkmann Jr.
Mr. and Mrs. Brooks Walker

Mr. and Mrs.
Brooks Walker Jr.
Mrs. Willis Walker
The C. A. Webster
Foundation, Inc.
Mrs. Lyndon C. Whitaker
Brayton Wilbur Foundation

Alfred S. Wilsey/ Pat Montandon Harold and Doris Zellerbach

#### DONORS \$500 TO \$999—

Prof. Ross L. Arrington Dr. and Mrs. Robert Baer Mr. and Mrs. Walter M. Baird Mr. and Mrs. Richard M. Bastoni Mr. and Mrs. Alfred X. Baxter Mr. and Mrs. John L. Bradley Carleton Bryan Mrs. Edith Bundy J. Peter Cahill California Arts Society Mrs. William Cameron Harry F. Camp Frank A. Campini Foundation Mr. and Mrs. Burlington Carlisle Mr. and Mrs. Selah Chamberlain Jr.

Mr. and Mrs. A. W. Clausen
Mr. and Mrs. Ransom Cook
Miss Marion P. Crocker
Dr. Alex Cross
Noreen Curry
Mr. and Mrs.
Robert Di Giorgio
Mrs. James Durkin
Mr. and Mrs. George C. Dyer
Mr. and Mrs.
Milton H. Esberg Jr.
Mr. and Mrs. Andrew E. Feiner
The Gamble Foundation

The Richard and Rhoda Goldman Fund Mr. and Mrs. Richard E. Guggenhime David W. Hall Mr. and Mrs. Richard C. Ham Dr. and Mrs.

Joseph Harvey Harris
Mr. and Mrs. Harry Hastings
Mr. and Mrs. Alfred Heller
Mrs. F. J. Hellman
Harold Hirsh Foundation
Walter S. Johnson Foundation
Col. and Mrs. Robert V. Kane

Mrs. Bruce Kelham Lakeside Foundation Mrs. Roger D. Lapham\* Dr. Richard Le Clair Mr. and Mrs. Robert C. Leefeldt Mr. and Mrs. Bert W. Levit

Mr. and Mrs. Bert W. Levit Edmund Wattis Littlefield Foundation Dr. and Mrs.

Herschel H. Loomis Jr. Sharon Loomis Trust Fund Mr. and Mrs.

Richard B. Madden Esther Malcolm Mrs. Ernest O. McCormick Thomas E. McEvoy Mrs. Felix McGinnis Mrs. Merl McHenry Joseph R. McMicking Mr. and Mrs.

James K. McWilliams Mr. and Mrs. William Wallace Mein

Mr. and Mrs. Otto E. Meyer Mrs. Osmond Molarsky Mr. and Mrs. Albert Moorman E. M. Nagel Mrs. Erich Nielsen Mrs. Thomas M. Price

Mr. and Mrs.
Eugene R. Purpus
Mr. and Mrs.
John Rosekrans, Jr.

Dr. and Mrs.
Alan J. Rosenberg
Mr. and Mrs.\*
Robert H. Samson

Mr. and Mrs.
George B. Schirmer
Mrs. Raymond H. Schubert
Mr. and Mrs. Roy L. Schurtleff
Mr. and Mrs. James Shennan
Mr. and Mrs.

Andrew W. Simpson III Mr. and Mrs. John L. Simpson Mrs. Eleanor F. Sloss Mrs. Louis Sloss Mrs. T. A. Soong Marshall Steel Sr. Foundation

Alan L. and Ruth Stein
Foundation
Mr. and Mrs. Louis P. Steller

Frank D. Stout
Dr. and Mrs.
Samuel Susselman
Mr. and Mrs.

Augustus Taylor Jr. Mr. and Mrs.

Alfred T. Tomlinson Mr. and Mrs. Gardiner Trowbridge II Mrs. Nion R. Tucker

Mrs. Nion R. Tucker Mrs. Ebe Cella Turner Mr. and Mrs. Richard C. Walker

Mr. and Mrs. Edmond C. Ward Mr. and Mrs. Clem Whitaker Jr.

Mr. and Mrs. J. Perry Yates

\*Deceased



#### for San Francisco Opera!

San Francisco Opera Association announces its

#### 1975 Annual Operating Fund Drive

Goal: \$750,000

San Francisco Opera is one of the Bay Area's great cultural assets. Ticket sales account for slightly over 60% of our annual operating funds, the remaining 40% to be raised from our friends and supporters.

Your gift will help us balance our budget, meet rising production costs and additional season expenses—to continue to present the best in opera to our community. Let your voice be heard for San Francisco Opera!

0	Friend: \$10 to \$99
•	Contributor: \$100 to \$499
•	Donor: \$500 to \$999
•	Benefactor: \$1,000 to \$4,999
•	Sustaining Patron \$5,000 and over
•	Business Patron: \$2,500 and over

Name	
Address	-1-1-
City	
State	Zip
Phone	
Send to:	

San Francisco Opera Association Development Office War Memorial Opera House San Francisco, California 94102 (415) 861-4008

## A shot against cancer?



One day the scariest thing about cancer may be the needle that makes you immune to it.

The theory: build up the body's defense to fight off the disease naturally.

Already, scientists are working on mechanisms to make the body reject cancer.

And the promise for the future is staggering.

Wouldn't you feel good knowing you contributed to the research?

Please contribute. Your dollars will help further all our cancer research.

We want to wipe out cancer in your lifetime.







#### NEED BUSINESS?

ALL THE PEOPLE IN THE THEATRE CAN BECOME YOUR CUSTOMERS!

Reach them through advertising

#### PERFORMING ARTS

Magazine

Call: JERRY FRIEDMAN General Manager Performing Arts 781-8931

#### **Bus Service**

Many Opera goers who live in the northern section of San Francisco are regular patrons of the Municipal Railway's special "Opera Bus".

This bus is added to Muni's northbound 47 Line following all evening performances of the Opera, Symphony, Ballet and other major events. The service is also provided for all Saturday and Sunday matinees.

Look for this bus, marked "47 Special", after each performance in the north-bound bus zone at Van Ness Avenue and Grove Street — across Van Ness from the Opera House.

Its route is as follows:

North on Van Ness to Chestnut, then left to Divisadero where it turns left to Union. It continues on Union over Russion Hill to Columbus, then left to Powell—then right to the end of the line at North Point.

The 1975 San Francisco Opera season is supported by a grant from the National Endowment for the Arts in Washington, D.C., a Federal Agency.

#### Taxi Service

At all Opera performances, an attendant will be stationed at the taxi entrance of the Opera House, and persons wishing a taxi after the performance are requested to so advise the attendant upon their arrival. Shortly after the start of the performance, the attendant will telephone the dispatcher and inform him of the total number of taxis requested. Although the Opera Association cannot guarantee that a taxi will be available for each patron requesting one, we believe this procedure will help to improve post-performance taxi service for our patrons.

FIRE NOTICE: There are sufficient exists in this building to accommodate the entire audience. The exit indicated by the lighted "Exit" sign nearest your seat is the shortest route to the street. In case of fire please do not run—walk through that exit.

Please note that no cameras or tape recorders are permitted in the Opera House.

#### **Ticket Information**

SAN FRANCISCO OPERA BOX OFFICE

LOBBY, WAR MEMORIAL OPERA HOUSE: Van Ness at Grove, (415) 431-1210. 10 a.m. to 6 p.m. Monday through Saturday. 10 a.m. through first intermission on all performance days.

IMPORTANT NOTICE: The box office in the outer lobby of the Opera House will remain open through the first intermission of every performance. Tickets for remaining performances in the season may be purchased at this time.

#### **Unused Tickets**

Patrons who are unable to attend a performance may make a worthwhile contribution to the San Francisco Opera Association by returning their tickets to the Box Office or telephoning (415) 431-1210. Their value will be tax deductible for the subscriber. If tickets are re-sold, the proceeds will be used to benefit the San Francisco Opera.

### Opera Museum

The exhibit in the Opera Museum has a new look this year: instead of presenting memorabilia from past seasons and past productions, the display consists of the work done privately by the many talented and fine artists who comprise the Opera Scenic Shop.

Twenty artists have worked to assemble what they consider their finest achievements in painting, ceramics, sculpture, architectural models and scenic designs.

The exhibit will be changed periodically so that San Francisco Opera audiences will have the widest possible exposure to the work of this most able group. In addition to supplying the materials for the exhibit, the scenic artists have also mounted the entire show.

As in past seasons, the Opera Museum is open, free of charge, during all performances in the south fover, box level

For lost and found information inquire at check room No. 3 or call (415) 621-6600, 8 a.m. to 4:30 p.m.

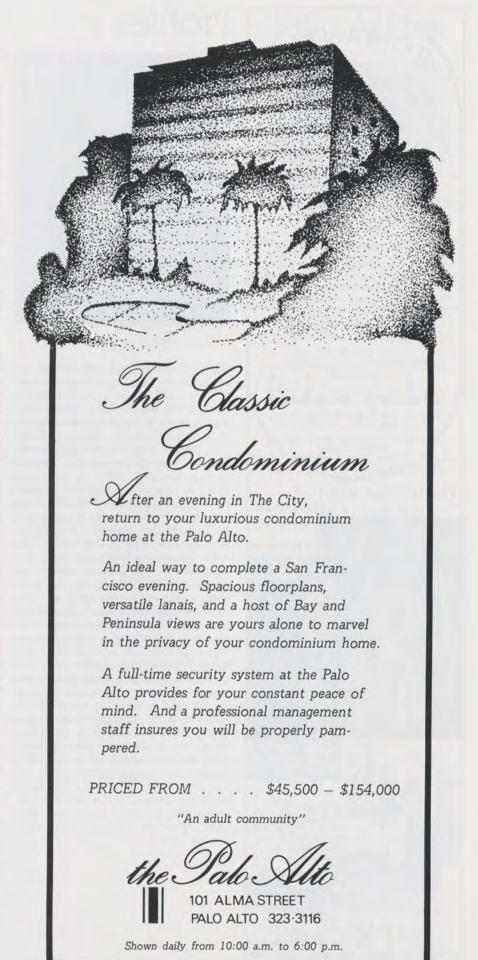


Costume design: Pet Halmen

by the abstraction of legend and especially by the symbolism of the sea, the natural element incorporating such restless, obsessive drives. Restless yearning is also made human - or nearly so - in a figure who is one of the pivots of the plot. Where previous German Romantic operas had maintained an external separation between the supernatural world of fairies, devils, gnomes and elves on the one hand and the everyday world of the human characters on the other, The Flying Dutchman all but obliterates this separation. The arena of the supernatural is explicitly transferred to the human soul.

The achievements discussed so far were achievements of Wagner the librettist, but the most lasting achievements in the *Dutchman* result from Wagner's being simultaneously librettist and composer, which permitted an

(continued on p. 66)







237 Post St. San Francisco, Calif. 94108 (415) 391-1800 63 East 57th St., N.Y., N.Y. 10022

## **Profiles**



MARITA NAPIER

Marita Napier, the South African soprano who made her American bow here in 1972 as Freia in Das Rheingold, Sieglinde in Die Walküre and and Gutrune in Götterdämmerung, returns to San Francisco Opera to interpret Senta in Der Fliegende Holländer. She was also enthusiastically received at this house in 1973 as Venus in Tannhäuser and Chrysothemis in Elektra. During the summer of 1974, Miss Napier was acclaimed for her portrayal of Tove in Schoenberg's Gurrelieder at London's Albert Hall, with the B.B.C. Symphony Orchestra under the direction of Pierre Boulez. Also last season she was heard in four performances of the Beethoven Ninth with the San Francisco Symphony, a production of Die Walküre with Vancouver Opera, and the soprano solos of Beethoven's Missa Solemnis with the Pittsburgh Symphony. A regular performer at Hamburg Opera and the opera houses of Hanover, Essen and Geneva, Miss Napier has also appeared at La Scala, Covent Garden, Paris Opera and in Stockholm, Frankfurt and other major opera centers. Her performances at the Bayreuth Festival in 1973 resulted in reengagements there for the summers of 1974 and 1975, singing Sieglinde and Eva in Die Meistersinger. She is slated to portray Sieglinde again in January, 1976 with Geneva Opera.



DONNA PETERSEN

Donna Petersen, now in her 14th season with San Francisco Opera, appears in three operas this fall: the second set of Il Trovatore (Inez), Der Fliegende Holländer (Mary) and Pique Dame (The Governess). Among her past roles for the International Fall Season are Mother Goose in The Rake's Progress (1970), Filipyevna in Eugene Onegin (1971), Marcellina in Le Nozze di Figaro (1972) and Mrs. Sedley in Peter Grimes (1973). The mezzo soprano has also performed extensively with Western Opera Theater and with Spring Opera Theater, where she was last heard as Melide in the company's 1974 production of Cavalli's L'Ormindo. She has made frequent appearances as a guest soloist with West Coast symphony orchestras, including the San Francisco, Oakland, and Honolulu Symphonies, and the Los Angeles Philharmonic. In addition, Miss Petersen has been heard with San Diego Opera and the Guild Opera of Los Angeles.



THEO ADAM

Theo Adam, an East German bass who is internationally noted for his portrayal of Hans Sachs in Die Meistersinger, made his debut here in that role in 1971. He returns to San Francisco Opera to sing the title role in Der Fliegende Holländer following a critically acclaimed summer appearance at the Bayreuth Festival. Earlier this year he directed and sang in a production of Eugene Onegin for the Berlin State Opera. Although he is renowned for Wagnerian opera roles, Adam's repertoire also includes most of the oratorio literature and the major song cycles. Among his 90 roles are: Gurnemanz and Amfortas in Parsifal, Rocco and Pizarro in Fidelio, title roles in Wozzeck and Don Giovanni, Baron Ochs in Der Rosenkavalier, the Mozart Figaro and Don Alfonso in Così fan tutte, and a number of Verdi characters, including King Philip, Padre Guardiano and Zaccaria. He has been a member of the Dresden State Opera since 1953 and has sung at the Metropolitan Opera and all the major houses of eastern and western Europe. Future engagements include the Ring cycle in Cologne (October), Amfortas with Paris Opera (November and May) and Die Walküre in Geneva (January). The honorary title of Kammersänger was bestowed upon the artist by his country in 1955.



WILLIAM LEWIS

William Lewis, a leading tenor of the Metropolitan Opera, makes his bow at San Francisco Opera as Erik and Steuermann in Der Fliegende Holländer. Since 1972, when he stepped into the Met's Romeo et Juliette on a moment's notice, he has made his mark in many important roles there, among them Aeneas, Don Jose, Gherman, Dmitri, Turiddu and Arrigo. He has also appeared with every major musical organization in New York City including the New York Philharmonic, New York City Opera, the Concert Opera Association, the American Opera Society and the New York Oratorio Society. He was the youngest tenor to sing a leading role at the Met when he made his debut as Narraboth in Salome in 1958. Lewis' varied career has also included a threeyear stint as a featured singer on television's Sid Caesar show, numerous performances on the American operetta circuit during the 1960's, and frequent appearances in the major opera houses of Europe. He is now beginning to score an opera based on his own adaptation of Emlyn Williams' thriller Night Must Fall; he has also written a novel about Texas, Jacksboro Highway.



#### ROUND TRIP

Los Angeles London/Los Angeles From \$350

Via Pan Am Charters **Every Weekend from Mid October 1975** 

through April 1976 THANKSGIVING IN YUCATAN & GUATEMALA

12 Days . . . \$589 Merida, The Ruins of Chichen Itza,

Uxmal, Kabah, Guatemala City, Antigua, Chichicastenango, Lake Atitlan, optional Tikal. Air, first-class hotels, sightseeing,

some meals.

One Departure: November 20, 1975

#### PRUDENTIAL CRUISES

ROUND TRIP TO VANCOUVER From \$375

Special Departure: October 16th -From \$320

SOUTH AMERICA AIR/SEA Manzanillo Panama, Cartagena, Curacao, Caracas

15 Days . . . From \$1,399 **Departures from San Francisco** every 2 weeks

#### \*ARUBA to ACAPULCO

Air/Sea Cruise via Panama Canal 10 days . . . From \$940

Brand new ship "Golden Odyssey" (Greek Registry) From Oakland Dec. 20, 75 through March, 76

#### \*CARIBBEAN Air/Sea CRUISE 8 days . . . From \$559

SS Amerikanis (Greek Registry) visiting San Juan, Curacao, La Guaira, Grenada, Guadeloupe, St. Thomas.

From Oakland Oct. 24, 75 through Apr. 2, 76

#### CLUB MEDITERRANEE **MEXICO**

7 days . . . \$439

Everything included - air transportation, meals, transfers.

From San Francisco Every Week

#### **EUROPE AIR/SEA CRUISE** 22 days . . . From \$1095

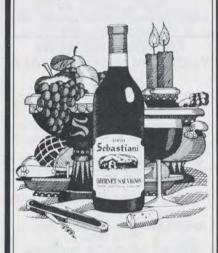
Jet to Nice, Stay 3 Days, Board the M.S. RENAISSANCE (French Registry) for 17 day cruise to Port Everglades via the Southern Atlantic and Caribbean.

One Departure: November 28

For a Free Brochure write to Roos/Atkins World Travel Bureau Box 1396, Sausalito, CA 94865 Or visit your nearest Roos/Atkins World Travel Bureau.

San Francisco Mountain View Oakland Santa Clara Sacramento Fresno San Jose Daly City

## WHAT MAKES A GREAT WINE?



Ask a wine expert to make a list of everything he would require to produce a truly great wine. If he could have everything he wanted, his list would have to start with premium grapes from the oldest vineyards in Northern California where climate and soil match the fine grape growing areas of Europe.

He would insist that these European vines and the whole wine-making process be personally tended by a dedicated winemaker — with the inherited skills of an old-world wine-making family.

making family.

Not being restricted by mass production methods, his wine would be mellowed in the unhurried, traditional way — softened in redwood and aged in many small oaken barrels to assure that every drop was delicately caressed by the essence of the wood.

Limestone cellars would be a must to maintain a cool, even temperature to slowly nurture the wine to full

maturity.

As you suspected, there actually is a wine made this way. In fact, it's the only wine in the state of California that can honestly claim all of these wine-making advantages. It's called Sebastiani. You won't find it everywhere because wine made this way can't be mass produced. But it's worth looking for. If your wine retailer doesn't have Sebastiani, write us for the name of one in your area who does. We will also be happy to send you our newsletter.

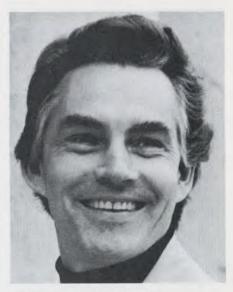
Sebastiani VINEYARDS EST.1825

P.O. Box AA, Sonoma, California 95476



MARIUS RINTZLER

Marius Rintzler, who returns to San Francisco Opera to portray Daland in Der Fliegende Holländer, made his American debut in this house in 1972 as Dr. Bartolo in Le Nozze di Figaro, Alberich in the Ring cycle and the Sacristan in Tosca. The bass sang Alberich again this year with the Metropolitan Opera in February. Born in Rumania, Rintzler made his debut in Il Barbiere di Siviglia in Bucharest in 1964. Following a period of study in Vienna, he became a permanent member of the Deutsche Oper am Rhein in Düsseldorf, where his roles have included Sarastro, Leporello, Osmin, Alberich, Baron Ochs, Philip (Don Carlos), Morosus (Die Schweigsame Frau) and Bluebeard. Among his numerous recordings are Mozart's Requiem, Beethoven's Christus am Olberge, Busoni's Dr. Faust, Bach's Cantata No. 10, and Händel's Orlando, Ariodante and Tamerlano. Rintzler has been a guest artist with many symphony orchestras, including the London Royal Philharmonic, the Scottish National Orchestra, the Halle Orchestra of Manchester and the Wiener Philharmonic. He has also appeared at the Flanders, Bregenz, Glyndebourne, Florence and Edinburgh music festivals in a variety of operas, ranging from Cavalli to the contemporary composer Bernd Zimmermann.



KENNETH SCHERMERHORN

Kenneth Schermerhorn, conductor and music director of the Milwaukee Symphony Orchestra, received his musical training at the New England Conservatory of Music, from which he graduated with the highest honors. He began his career as an instrumentalist with the Kansas City and Boston symphonies and first became active as a conductor in Germany as director of the United States Seventh Army Symphony Orchestra. When he returned to the United States, he joined the faculty of the New England Conservatory, where he received a scholarship to study at La Scala in Milan. Prior to assuming his current position with the Milwaukee Symphony in 1968, he worked successively as assistant conductor of the New York Philharmonic under Leonard Bernstein, music director of the Americas and Europe, was on the podium here in May, 1974 with the San Francisco Symphony. In February of that year he was guest conductor for the Glendale Symphony Orchestra at the Los Angeles Music Center. Schermerhorn took the Milwaukee Symphony on a much-lauded 1973 tour of the Eastern United States which included appearances at Carnegie Hall and the Kennedy Center in Washington, D.C. This summer he appeared with his wife, soprano Carol Neblett, in the Mostly Mozart Festival in New York. The conductor makes his debut here conducting Der Fliegende Holländer.



JEAN PIERRE PONNELLE

Jean Pierre Ponnelle, perhaps the most sought-after designer-director in opera today, attended the Sorbonne in Paris (where he studied painting with Leger) and the Free University in Berlin. At 18, Ponnelle got his start in the theater by designing costumes and scenery for a ballet and later for an opera. Since then he has produced opera in virtually all the major houses of the world, and he is a regular at the prestigious Salzburg Festival. Ponnelle made his American debut at San Francisco Opera in 1969 with La Cenerentola; his other credits here include Tosca (1972), Così fan tutte (1973), Rigoletto (1973), a revival of La Cenerentola (1974) and Otello (1974). This season he is designing and directing both Der Fliegende Holländer and Gianni Schicchi. Among the Ponnelle productions performed in Europe in 1975 have been Le Nozze di Figaro with Herbert von Karajan in Salzburg, and The Magic Flute and a new production of A Midsummer Night's Dream at the Opera du Rhin. He also designed and directed the film of Madama Butterfly with von Karajan in Berlin. In 1974 he staged Il Barbiere di Siviglia in Geneva, Così fan tutte in Paris and new productions of Pelléas et Mélisande and Henze's Boulevard Solitude in Munich, among other operas. Ponnelle will design and direct a new production of The Marriage of Figaro in Vienna during the 1976-77 season, as well as the Ring cycle in Stuttgart the following year.

## HIGHLIGHTS

### THE ALVIN AILEY CITY CENTER DANCE THEATER

Fifth Berkeley engagement of the famed multi-racial, multi-style company.

October 7, 8, 9, 10, 11

#### ABELARD and HELOISE

Direct from London, Pamela Coveney and Amos Mokadi appear in Ronald Duncan's gripping play. October 14

#### SOUR CREAM

Frans Brueggen, Kees Boeke and Walter Van Hauwe—the virtuoso recorder trio from Holland in a return engagement. October 15

#### JULIAN BREAM

Gems for fretted strings performed by most everybody's favorite guitarist and lutenist. October 20

#### Committee for Arts and Lectures, U.C. Berkeley

All above performances begin at 8 p.m. in Zellerbach Auditorium Tickets: CAL Ticket Office, 101 Zellerbach Hall, U.C. Berkeley (642-2561), all Macy's BASS outlets, major agencies.



It was love on a rooftop. Our waiter—a Merlin of a man—magically anticipating our every whim. Crystal notes from the piano slipping gently across the room. And the city below us, a thousand lighted windows, contents unknown, open only to the craziest guesses.

One Up? As a restaurant, as a memory, it assuredly is.

One Up. A very unhotel restaurant. Above the Hyatt on Union Square. 398-1234.

Revivals, on the other hand, can sometimes be just as thorny, he notes. "A good example of that is *L'Elisir d'Amore*, which calls for a set dressed with thousands of grape vines as well as a breakaway coach with a full-sized puppet horse. The coach must, furthermore, convert into an open display shop (for love potions) in a matter of seconds."

All of San Francisco Opera's props and scenery are stored in a football field-sized warehouse, and the contents of that building are almost impossible to assess in value. There are some 350 ground cloths (22 for *Otello* alone) and each is worth somewhere between \$100 and \$3000.

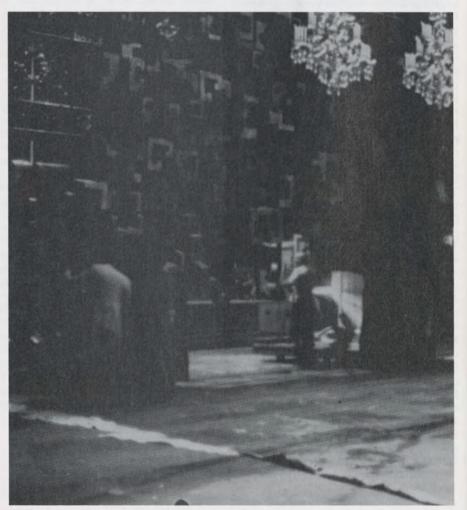
"We've got \$15,000 worth of flowers and draperies from the 1968 production of *La Traviata* and those props are exclusive to that opera. Cataloging

is really a monumental job," he said.

Van Perre's duties as master of properties encompass all four of San Francisco Opera's subsidiaries—the Merola Opera Program, Spring Opera Theater, Brown Bag Opera, and Western Opera Theater. "WOT (Western Opera Theater) is the most rewarding for me, I guess, since it involves young performers who are taking opera into places that have never been exposed to it before."

Since Western Opera Theater is a touring company, Van Perre can expect his sets and props to take an occasional beating. "We had 44 performances of *The Barber of Seville* last spring, and the sets had to travel by truck or air freight. Lots of time they ended up on some Alaskan runway in three feet of snow. It's something you have to expect."





Van Perre's counterpart on the staff of San Francisco's War Memorial Opera House is Perrie Dodson, a veteran of 18 years of backstage service. During the season he is responsible for the supervision of the crew as well as the dressing of the orchestra pit.

Dodson regards the company's production of *Aida* as one of the toughest prop challenges he has ever faced. "In the Grand March scene we are dealing with hundreds of supers, and it's our job to see that each of their handcarried idols and spears are properly located offstage.

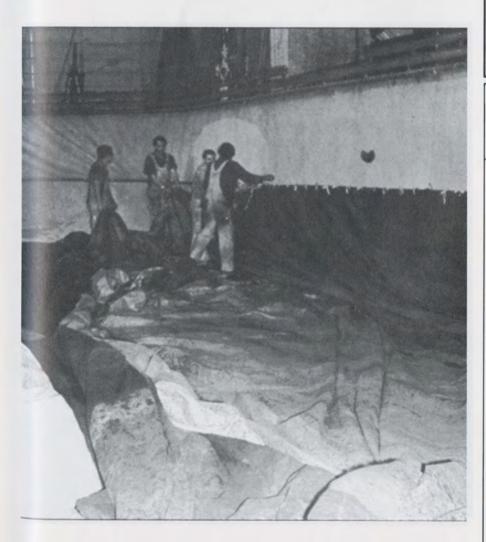
The problem is compounded by the fact that the scene takes up almost the entire stage, and there is very little room for storage. There is also a different ground cloth for every act, and the stage must be cleared and redressed within the assigned inter-

mission period. If I never see Aida again, it'll be too soon."

Although the 43-year-old opera house is less mechanized than many others (eight stagehands powered the revolving stage in last season's production of *Parsifal*), Dodson believes that newer doesn't always mean better. "We're not as electronically perfect as some of the plastic domes that are going up these days, but I feel we're more sound, with less mechanical problems. And, if a problem does arrive, it doesn't take an electronic genius to solve it."

"Someday of course," he added, "it would be nice to enjoy some of the conveniences available to the modern houses, but, in the meantime, we have a crew that can cope with almost anything."

Dodson feels that the effective per-



## YAMAHA

The piano professionals prefer CONSOLES · UPRIGHTS · GRANDS



### ST. REGIS & LEUENBERGER

YAMAHA PIANOS AND ORGANS

157 Geary Street at Union Square Telephone • 392-8376

The new Yamaha is now the choice of major concert artists, contemporary musicians, colleges and conservatories throughout the musical world.

YAMAHA makes pianos of heirloom quality.

## Norelco

PHILIPS BUSINESS SYSTEMS, INC. A NORTH AMERICAN PHILIPS COMPANY



## Idea men need "idea machines".

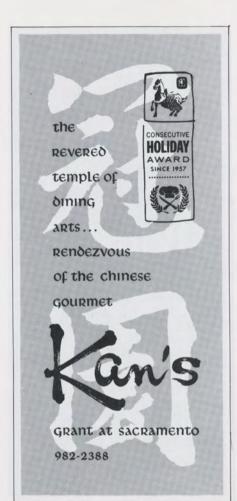
CALL - U.S. AUDIO & COPY

San Francisco - 981-7711

East Bay - 655-5050

Peninsula — 732-5353

Sacramento — 929-6046



formance of the stage crew at San Francisco Opera is due, in large part, to "a very good relationship between Local 16 of the International Alliance of Theatrical Stage Employees and Maestro (Kurt Herbert) Adler," the opera's general director.

"We have occasional moments of mild hysteria," he says, "but most of the time the rapport is exceptional. In fact, Maestro Adler is an honorary member of Local 16."

Under the supervision of Master Electrician George Pantages, electric shop foreman Cecil Forbes is another stage employee whose life is sometimes complicated by the pomp and ceremony of opera. "Last year in *Don Giovanni* we had 28 chandeliers in one scene. And I can tell you one thing—there is no way you can handle 28 chandeliers and make everybody happy."

But even more nerve-wracking for the foreman is the use of live flame on stage. "The designer of last season's new production of Esclarmonde wanted to use eight live torches on stage. Under ordinary circumstances, that might have worked, but the set was covered with scrims and most of the costumes were guite loose and filmy. The fire department is very sticky about that sort of thing, so the plan was scrapped, but we had to be prepared to go on with torches until the very last moment. Frankly, it was a relief. It's always a tension-filled time when there's fire on stage."

San Francisco Opera Master Carpenter Michael Kane, an employee of the company since 1966, has observed a major metamorphosis in the production of sets. "In the old days our sets consisted mainly of flats, drops and parallels, which were not so demand-





ing in terms of storage space. We used to be able to transport a large three-act show in a single 40-ft. van. Now a one-setter like *Norma* requires five vans, simply because of the incredible bulk involved."

The Norma set, suggesting a mammoth fanciful tree growing out of a rock, is constructed with six different types of foam reinforced with fiberglass. "It's a magnificent thing," says Kane, "but a monster when it comes to storage. This house was built for flats."

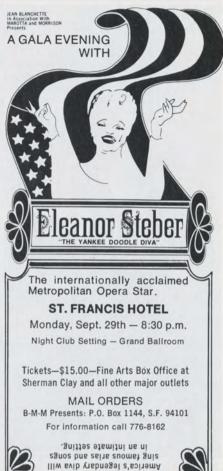
The carpenter insists that most of his department's work involves "not much glamor, just a lot of hard work." He is proud, nevertheless, of the crew's record for changing sets in almost record time.

"Last season, for instance, we switched from a matinee of *Esclarmonde* to an evening production of *Otello* in less than 2½ hours. Both of those sets are bears." He added that the crew is also capable of erecting a 40-by-6-foot raking stage in less than 20 minutes.

Another dramatic example of backstage wizardry was last season's opener, Manon Lescaut, when an entire stage setting was draped in 2,000 yards of cotton velours (to create a desert scene) in slightly over three minutes.

That kind of team productivity continues to astound even the most senior members of the San Francisco Opera staff, including the general director himself. "Our stagehands are miracle workers," says Adler. "It is as simple as that."





#### **FOOD INSURANCE**

Why is it the investment most vital to our survival is often the last one made? We have a food storage program that deserves your consideration. Learn about foods that have increased in value as much as 300% in the past two years that can supply a balanced diet for the entire family.

Halcyone is a non-profit company whose purpose is to serve in the growth of consciousness and the betterment of man's relationship to man and his planet.

Write for descriptive brochure or phone us day or evening at (415) 454-4776.



San Rafael, CA 94901



Geary and Taylor, San Francisco.



Julia Hare has contributed her modeling fee to a

3-WEEK ESCORTED PRIVATE TRAIN TOUR featuring COPPER CANYON and YUCATAN

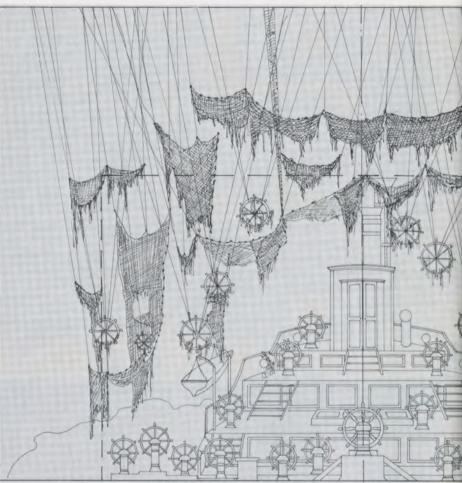
Come explore Mexico with us —deserts, canyons, tropical forests and mountain lakes in the comfort of your own private train from San Fran-cisco and Los Angeles. Modern, air-conditioned pullmans and lounge cars provide a home-away-from-home. We are the only U.S. company to own and operate our own dining car in Mexico to provide sumptuous dining throughout. Deluxe hotels are inter-spersed throughout the itinerary, which includes Copper Canyon, Mazatlan, Guadalajara, Lakes Chapala and Patzcuaro, Morelia, Mexico City, Cholula, Puebla, Veracruz, Palenque, Fortin, San Miguel Allende, Guanajuato, Zacatecas and in the Yucatan-Progreso, Merida, Chichen Itza, and Uxmal.

Two "good weather" departures: November 14, and February 20.



See your travel agent, or write for brochure.





Jean Pierre Ponelle drawing of set design for San Francisco Opera's 1975 production of Der Fliegende Holländer

unprecedented unity and parallelism between scenic action and musical symbolism. This deeply rooted unity and parallelism, which justify us in thinking of the work as the first music drama, were possible because libretto and music were created simultaneously, the one being constantly adjusted and reshaped to fit the needs and growth patterns of the other. In writing about the opera to a Berlin critic, Wagner first described his simultaneous shaping of drama and music.

With me it is not the case that I choose (for a libretto) whatever pleasing material comes to hand, versify it, and then think about how I might go about composing suitable music for it. . . . My method of production is different. First, only such material can attract me as appears to me not only in its poetic but also in its musical significance. Before I set about writing a line or sketching a scene, I am already intoxicated by the musical atmosphere of my creation, I have all the tones, all the characteristic motives in my head, to the extent that when the lines are completed and the scenes in order, the actual opera is already finished. The detailed musical working out is but a restful and sober tying up of details; the real moment of production is already past.

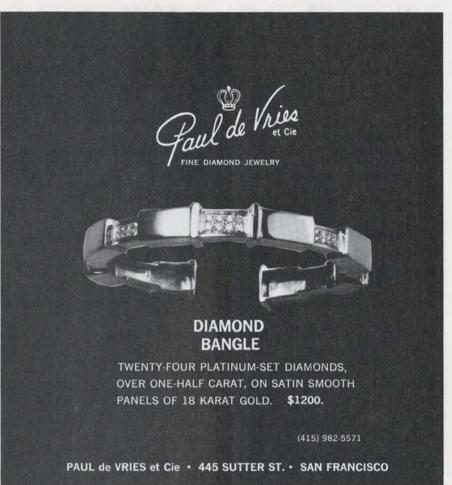
(Letter of January 30, 1844, to Karl Gaillard.)

Creative rumination such as described here occupied at least two years prior to the opera. So ready and well shaped were Wagner's ideas in 1841 when he set pen to paper that he could write out the libretto of the Dutchman in little more than a week during March. He then set down the music in little more than seven weeks during the summer of the same year, a time of respite from routine busywork provided by the fee paid for the



libretto by the Paris Opéra.

Wagner began his work at the emotional focal points of the libretto, clothing them in the most distinctive musical symbols of the entire opera: he then let the music expand in widening circles from these centers, modifying and developing the basic musical symbols as he worked. The core of the story for him was Senta's ballad, which provides by itself a fine example of the parallelism between music symbolism and scenic action. The ballad, sung during the second act, informs us of the curse under which the Dutchman suffers and of Senta's resolve—the pivotal resolve of the opera-by which the Dutchman is bound to the world of humans and finally released from his obsessions. As Senta's gesture binds together the two scenic and emotional worlds of the opera—that of the phantom vessel and that of the citizens ashore—just



## Before.



Begin your evening by dining in the gracious elegance of Victor's. High above the city. On Union Square. 32nd floor of The St. Francis.

Spectacular view. Superb cuisine. And a wine list for the connoisseur.

The perfect overture to a memorable night.

Dinner from 6 p.m. Reservations: 956-7777.

Victors

atop The St. Francis on Union Square

## After.



Top off your evening by stopping in for a nightcap at The Penthouse. On Union Square. 32nd floor of The St. Francis.

Live music. Lively dancing. Bountiful drinks. And an unmatched view of the city and glistening lights across the bay.

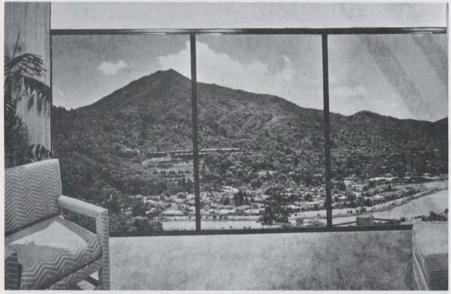
The grand finale to a memorable ight.

No cover. No minimum. Reservations: 397-7000.

#### THE PENTHOUSE

atop The St. Francis on Union Square

## Spyglass Hill in Marin County. Where you can be above it all.



Imagine sitting out on the balcony on a summer evening, sipping a tall cool one and chatting with friends, while the sun sets over the Bay. Nice, isn't it?

At Spyglass Hill, Mt. Tamalpais is behind you, the Bay is in front of you and there's a whole new

way of life in front of you.

Our 1, 2 and 3 bedroom condominium homes have all the luxuries you can live with, including an elegant recreation center that's got just about everything, all protected by 24-hour security.

Spyglass Hill means total comfort in an unparalleled natural setting. And, after all, isn't that what

life is all about?

Drive to Spyglass Hill and sit out on one of our balconies. With this year's home buying tax credit and new low interest rates, there's never been a better time to buy a home at Spyglass Hill.

Because it feels so good to be on top.

The all new Spyglass Hill Condominium Homes.

From the \$40's to the \$60's.

Directions: Take Hwy. 101 north to Sir Francis Drake Blvd. (San Anselmo Exit). Go west past Bon Air Center 100 yards to El Portal Dr. Turn left up the hill to Via Casitas and right to models at the top of the hill. Open daily 10 A.M. to 6 P.M. Phone: (415) 461-4484

### Spyglass Hill Condominium Homes





Der Fliegende Holländer, San FranciscoOpera, 1954; production designed by Harry Horner. Photo: Strohmeyer Photographers

so it binds together the musical worlds of the piece. The empty fifths with which her verse begins are a scarcely camouflaged version of the Dutchman's bleak motive (as heard, for example, at the beginning of the overture). The unsettled, chromatically sliding harmonies of the restless sea (and of the phantom chorus) are at the center of each verse of her ballad. At the close of each verse, she softens the harsh emptiness of the Dutchman's open fifth by filling it in with the steps of the diatonic scale and supporting it with rich tonal harmony, thus presenting her contrasting world of fulfillment through redemption in human love. These few musical symbols form the essential world of the opera, extending over almost every part of a very simple plot.

After drafting Senta's ballad, Wagner turned to the phantom chorus and the sailors' chorus of the third act, pieces

(continued on p. 71)

## If we could have managed Mr. Hood's account, he'd be out of the woods.



Robin Hood handled a lot of money over the course of his career. But he found fortune easier to acquire than to retain. And spent most of his life living on nuts and berries.

He is not a lone example. Many talented, hard working people find it easier to make money than to manage it. Security Pacific Bank's Trust Department enables such people—and their families—to attain their economic goals. No single investor, no matter how sophisticated, could provide the time, research and collective experi-

ence that goes into the building of each portfolio.

Professional investment service is not the only benefit our trusts provide. Should you become ill or incapacitated, Security Pacific Bank will continue to manage your portfolio, and at the same time apply income to medical expenses and the needs of your family. Finally, a trust with Security Pacific Bank may enable you to combine tax savings, greater family income and even a gift to your favorite charity.

Mr. Hood would approve of that.

To make an appointment, call any of our over 470 branch offices. There is no cost or obligation.



## THE CONFETTI MAN DAYDREAM QUALIFICATION TEST

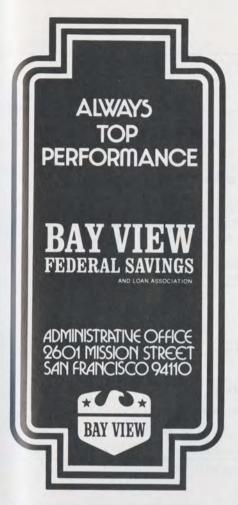
Mul	tiple choice. Pick one.*	*Split person	alities may pick two.	
	HAVE YOU EVER:	NEVER But I'm always game for some- thing new	SOMETIMES.  But work interferes with my daydreams	FREQUENTLY. Work never interferes with my daydreams
1.	Dreamed of biting your mother and/or father?			
2.	Considered breaking into a tomb and opening a coffin? Or two?			
3.	Imagined that Macdonald Carey and/or Burt Lancaster each had two heads and were in love with you?			
4.	Wanted to blow up your husband's and/or wife's computer?			
5.	Been tempted to steal a bulldozer in order to drive to the crypt where you'd hidden your pornography collection?			
6.	Imagined that you were pursued by a homicidal maniac who turned out to be you?			
7.	Ever thought what it would be like to attend your own funeral?			

At least one mark in either the first, second, or third column is passing. You are emotionally prepared for THE CONFETTI MAN.

So get the CONFETTI MAN before he gets you!

Bonnie Jones Reynolds
\$8.95 Stein and Day

Author of THE TRUTH ABOUT UNICORNS







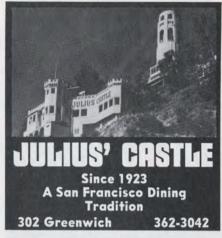
Elegant Dining San Francisco 397-5969



Costume design: Pet Halmen

that expand two important facets of Senta's ballad. The elemental, restless passion (and the chromatic, constantly shifting tonal instability) of the midsection of her ballad becomes the chorus of the phantom crew, a group visibly and audibly prey to one of the most restless of natural forces. The chorus of the Norwegian sailors, on the other hand, projects in its clearest musical form (through simple triadic harmonies and extreme tonal stability) the solid, everyday, public world, in which Senta stands and with which the Dutchman and his crew seem immiscible. What Wagner does with these two blocks of musical symbolism shows that we are not wrong to read his musical symbols in such a naively literal way. He proceeds in the third act to send these two worlds literally into battle the one with the other—a battle rooted in the symbolic action of the plot, projected for the audience in vivid visual terms on

(continued on p. 74)









Fri., Sept. 19 L'Incoronazione di Poppea Der Fliegende Hollaender Fri., Sept. 26 Fri., Oct. 3 **II Trovatore** Fri., Oct. 10 L'Elisir d'Amore Fri., Oct. 24 **Pique Dame** Fri., Oct. 31 Norma Fri., Nov. 7 Werther Fri., Nov. 14 Simon Boccanegra Fri., Nov. 21 Andrea Chenier Tue., Nov. 25 The Magic Flute Fri., Nov. 28 II Tabarro/Gianni Schicchi

Broadcasts live and in quadraphonic sound are made possible through grants by the L. J. and Mary C. Skaggs Foundation of Oakland, California and Standard Oil Company of California

In addition to inviting you to listen to this year's opera broadcasts, we at Standard would also like to take this opportunity to invite you to visit our new Chevron Gallery at 555 Market Street weekdays from 8 a.m. to 5 p.m.

On exhibit until September 29 is "Word and Image," a collection of posters. From October 6 to November 17 will be a retrospective of Imogen Cunningham photographs, and from December 1 to January 9 will be a display of puppets from throughout the world.



	SUNDAY	MONDAY
September		
	14	15
	2 PM (M,O)  IL TROVATORE	22
	28 2 PM (M,N) L'INCORONAZIONE DI POPPEA	29
October		
	DER FLIEGENDE HOLLÄNDER	6
	12 2 PM (M,O) L'ELISIR D'AMORE	13
	19 2 PM (M,O) NORMA	20
	26 PM (M,N) PIQUE DAME	27
November		
	2 PM (M,N) WERTHER	3
Pu Sept he are in	2 PM (M,N) SIMON BOCCANEGRA	10
Manual Control of the	16 2 PM (M,O)  ANDREA CHENIER	17
	2 PM (M,O)  IL TABARRO/ GIANNI SCHICCHI	24
Tallers all as hear	30 2 PM (M,N) THE MAGIC FLUTE	
The second state of the second	THE REAL PROPERTY OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAME	

SAN FRANCISCO OPERA 1975 CALENDAR

	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY	SATURDAY
				1 8 PM (A)	13 8 PM (J,K)
				Opening Night IL TROVATORE	L'INCORONAZIONE DI POPPEA
	8 PM (A,B)	8 PM (D,E)	18	8 PM (G,H)	20 8 PM (J.L)
	L'INCORONAZIONE	17	10	L'INCORONAZIONE	DER FLIEGENDE
_	DI POPPEA	IL TROVATORE		DI POPPEA	HOLLÄNDER
	23 8 PM (A,C)	24 8 PM (D,F)	25	26 8 PM (G,I)	27 8 PM (J,K)
	DER FLIEGENDE HOLLÄNDER	L'INCORONAZIONE DI POPPEA		DER FLIEGENDE HOLLÄNDER	IL TROVATORE
	30 8 PM (B)			NO EL TITOLIA	TE THE THE PARTY OF THE PARTY O
	IL TROVATORE				
		8 PM (D,E)	7	2 8 PM (G,H)	8 PM (J,L)
		DER FLIEGENDE	_	9	+
_	8 PM (A,B)	HOLLÄNDER		IL TROVATORE	L'ELISIR D'AMORE
	0 7 M (A,0)	8	9	10 8 PM (D,E)	11 8 PM (J,K)
	L'ELISIR D'AMORE			L'ELISIR D'AMORE	NORMA
	14 8 PM (A,C)	15 8 PM (D,E)	16	17 8 PM (G,I)	18 8 PM (J,L)
	NORMA	PIQUE DAME		L'ELISIR D'AMORE	PIQUE DAME
	21 8 PM (A,B)	22 8 PM (D,F)	23	24 8 PM (G,I)	25 1:30 PM (X) NORMA
	PIQUE DAME	NORMA		PIQUE DAME	8 PM (J,K) WERTHER
	28 8 PM (A,C)	29 8 PM (D,F)	30	31 8 PM (G,H)	
	WERTHER	SIMON BOCCANEGRA		NORMA	
					1:30 PM (X) PIQUE DAME
					8 PM (J,K) SIMON BOCCANEGRA
	8 PM (A,C)	5 8 PM (D,F)	6	7 8 PM (G,H)	8 PM (J,L)
	SIMON BOCCANEGRA	ANDREA CHENIER		WERTHER	ANDREA CHENIER
	8 PM (A,B)	12 8 PM (D,E)	13	8 PM (G,I)	1:30 PM (X) WERTHER
	ANDREA CHENIER	IL TABARRO/ GIANNI SCHICCHI		SIMON BOCCANEGRA	8 PM (J,L) IL TABARRO/ GIANNI SCHICCHI
	18 8 PM (A,B)	19 8 PM (D,F)	20 8:30 PM	21 8 PM (G,I)	22 1:30 PM (X) IL TROVATORE
	IL TABARRO/ GIANNI SCHICCHI	THE MAGIC FLUTE	FOL DE ROL	ANDREA CHENIER	8 PM (J,K) THE MAGIC FLUTE
	25 8 PM (A,C)	26 8 PM (F)	27 8 PM	28 8 PM (G,H)	29 8 PM (L)
	THE MAGIC FLUTE	IL TROVATORE	THE MAGIC FLUTE*	IL TABARRO/ GIANNI SCHICCHI	IL TROVATORE

Code Letters indicate Subscription Series. \*Special non-subscription Thanksgiving Night performance



## Steak 'n Sorcery

You know what's better than eating a great steak?

Eating a great steak and watching a great show.

Not only does every Benihana chef prepare the finest prime sirloin for you but he puts on a truly wizardly act as he's doing it.

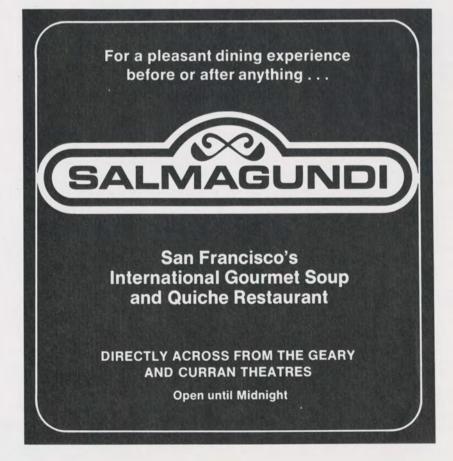
Catch a performance today. What other sorcerer can offer you such magnificent steak?

What other steakhouse can offer you such magnificent sorcery?

#### BENIHANA of TOKYO

740 Taylor Street, 771-8414

New York, Chicago, Lincolnshire, III, Las Vegas, Encino, Marina del Rey, Beverly Hills, Scottsdale, Ariz.. Seattle, Honolulu, Harrisburg, Pa., Bala Cynwyd, Pa., Ft. Lauderdale, Miami, Portland, Ore., Boston, Bethesda, Md., Houston, Atlanta, Denver, Toronto, Tokyo, We honor the American Express, Diners Club and Carte Blanche credit cards.





Leonie Rysanek in San Francisco Opera's 1956 production of *Der Fliegende Holländer*. *Photo: R. Lackenbach* 

stage, and enacted musically through the war between the unstable, chromatic, dissonant world of the phantom chorus and the stable, square-cut, triadic world of the shore people.

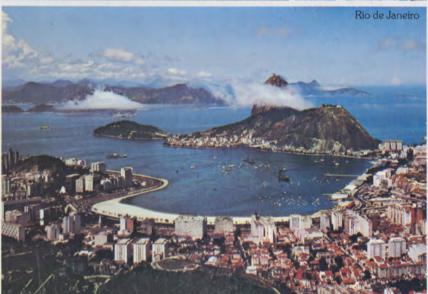
After the two choruses, Wagner turned to less essential material radiating from the central worlds of Senta and the phantom ship. The spinning chorus that opens the second act may be seen simply as a conventional and diverting sweetmeat, such as was often used to open the second acts of operas designed for Paris. It also serves as a powerful dramatic and musical foil to the intense and unusual style of the following piece, Senta's ballad. Just so with the Steersman's song in Act I, to which Wagner turned next. It serves both as a balancing precedent for Senta's ballad in Act II and as a dramatic foil for the immediately following monolog of the Dutchman.



The individual who focuses all the elements of the drama and brings them to a head is the Dutchman. The crux of the action, such as it is, lies in his two great scenes near the beginning and center of the opera: when he is cast ashore, and when he meets and talks with Senta. The working out of these scenes (together with the dream narrative in which Eric is possessed by the Dutchman) seems to have cost Wagner more effort than anything else in the piece. (We have sketches with variants and re-workings for several bits of them.) One can easily understand his difficulty, for these scenes are the site of a final innovation in the Dutchman: a new style of musical-dramatic song, in which large parts of the vocal line are made up of naturalistic declamatory phrases, while underneath and beside the voice the orchestra delivers powerful expressive comment of its own.

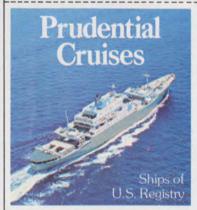






## Cruise to Extraordinary Lands. SOUTH AMERICA

Come sail away with us from San Francisco. To Mexico, the Caribbean and vibrant, fascinating South America. It's an outstanding travel buy and a thrilling adventure. To 14 ports, plus the Panama Canal and spectacularly beautiful Strait of Magellan. And you'll enjoy the great pleasures of being on a SANTA Liner...luxurious surroundings, incomparable cuisine, warm personal American service, just 100 fellow passengers, and an atmosphere as relaxed and uncrowded as a private resort. These are Join-Anywhere Leave-Anywhere Cruises. Choose any portion of the voyage you wish. The full cruise is 55 days round trip from San Francisco, sailing every 2 weeks. Sea/Air holidays are 3 to 32 days. For details, contact your travel agent or mail the coupon. Then pick a date and come aboard. You'll cruise to extraordinary lands.



#### **Prudential Cruises**

One California Street, San Francisco, CA 94106 Call Collect: (415) 781-3800

Send brochure on Cruises to Mexico, the Caribbean, and South America.

I am also interested in:

Canada Cruises Sea/Air

Name			
Address_			
City			
State	Zip	Phone	
My Travel	Agent Is		PAC



### ANTIQUES

ONE OF THE BAY AREA'S FINEST SELECTIONS OF 18th & 19th CENTURY **ENGLISH & FRENCH COUNTRY** ANTIQUES & REPRODUCTIONS

### THE neighborhood

3917 Grand Ave., Oakland/Piedmont 655-1771



A Wonderful Way To Begin Your Evening At the Theater, the Opera the Symphony, the Ballet

## STEAK HOUSE

Charcoal-Broiled Steaks . . . Lobster . . . Rainbow Trout . . . Prime Rib . . . and other Specialties Enjoyed by San Franciscans For More than 40 Years.

Van Ness at Pacific San Francisco (415)885-2050/(415)673-1888

> **Banquet Facilities** Validated Parking

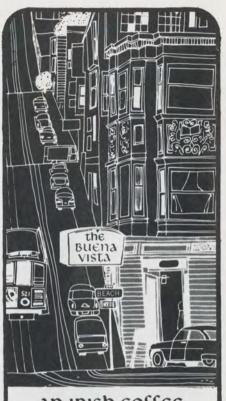


Costume design: Pet Halmen

The importance of this dramatic speech-song can scarcely be overestimated: it was to be the basis of large parts of Wagner's mature operatic

Little happens in The Flying Dutchman outside of the solitary statements of Senta and the Dutchman, their meeting, and the choruses symbolizing their two worlds. Such are the results of its concentration of dramatic action. Many critics have asserted that Wagner the musical dramatist was as yet insufficiently skilled to give life to the lesser figures in his plot, and indeed Daland and Eric have much to do if they are to come alive on stage. Even if this criticism is just, it is certainly not crippling. The glory of The Flying Dutchman remains the intensity of passion at the center of its plot and the symphonic unity of its musical and dramatic construction. These have kept it in the repertoire for over a century, and may well do so for long to come.

Anthony Newcomb is a Professor of Music at the University of California, Berkelev.



an IRISH coffee is awaiting you at the Buena vista

> SAN FRANCISCO DINNER CRUISE CO. PRESENTS-



SATURDAY NIGHT—7:30-11:30 p.m. A four hour Dinner-Dance Cruise on beautiful San Francisco Bay including champagne, din-ner, dancing to live music \$20.00 per person. Leaves from Ferry Building.

THURSDAY NIGHT-7:00-10:30 p.m. Our 12th year of the Tiburon Champagne Dinner Cruise. Includes round trip boat ride, champagne, dancing to live music, dinner at your choice of five Tiburon restaurants.

#### DAILY LUNCHEON CRUISES-Leaves 12:00 noon

Includes round trip boat ride, lunch at one of five Tiburon restaurants and complimentary glass of wine. Mon. +Fri. -S7. 50 per person. (Weekends -S8.00 per person.)

Thursday Night and Luncheon Cruises leave from Pier 431/2, Fisherman's Wharf. For reservations and tickets, contact San Fran-

cisco Dinner Cruise Co., 1714 Stockton St., (415) 391-2137, or any ticket outlet, including Harbor Tours, BASS, Macy's, Ticketron, etc.



The Largest Selection of Music in the West

#### PACIFIC COAST MUSIC, INC. at Sherman Clay

141 Kearny Street

Lower Level

near Sutter 781-6023

METRONOMES BOOKS ON MUSIC

## Down Under

#### RESTAURANT

Steaks • Sea Food • Salad Bar

Cocktails

LUNCH 11:30 - 3 p.m. DINNER 5:00 p.m.

619 TAYLOR ST., S. F. 771-4378

1 Block from Geary-Curran Theatres

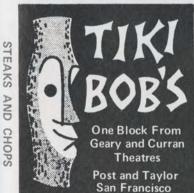
Bank Credit Cards Accepted

This space is too small to list all the reasons wine nuts and restaurant buffs subscribe to à la vôtre!

One year \$18.00 Sample \$ 2.50

à la vôtre! P.O. Box 157 San Francisco, CA 94101 money back guarantee

ISLAND HOSPITALITY



POLYNESIAN DINNERS

ADVERTISERS
A B C Records
a là vôtre!
Alpha Land (Telegraph Landing)
Ambassador Health Club
American Airlines
Angel Records
Ashkenazie & Co.
Azevedo

Bank of America
Bardelli's
Bayview Federal Savings
Beefeater
Benihana of Tokyo
Benson & Hedges
Beppino's
Bernstein's
Breuner's
Charles Briscoe Studio
British Motors
The Buena Vista

Canlis' Restaurant
Caravansary
Carlton Cigarettes
Carmel Valley Inn
Carnelian Room
Casablanca
Cepalia
The Chair Store
Fred Cherry
Chrystello
Clift Hotel
The Confetti Man

Dahl's Paul De Vries Doro's Down Under

El Greco Ernie's European Motors

The French Bank

The Golden Hinde Granat Bros. Great Western Tours Grison's

Halcyone Herbert's Furs Hotel Mark Hopkins Hyatt on Union Square

Imperial Palace

ROPICAL DRINKS

J & B Rare Scotch Julius' Castle

Kan's KKHI Knabe Piano





## Canlis' Restaurant in the Fairmont

As San Francisco's cable cars clang softly outside, you'll be pampered in an elegant cosmopolitan atmosphere.

We're very good at getting you to the theatre on time.

And for after-theatre, we purvey our superb cuisine until midnight. Piano bar and sumptuous private dining rooms.

Cocktails: 5 p.m. until 2 a.m.

Dinners: 6 p.m. to midnight.

For reservations call 392-0113.

Closed Sundays.

#### OPERA THEATRE TOURS

Let us make your vacation more enjoyable with OPERA, BALLET AND THEATRE

Consult Joe Mathis for Information and Reservations

#### MATHIS TRAVEL

22 Battery St., San Francisco 94111 Tel.: (415) 781-6279





Lehr's Greenhouse Liberty House London Records

MacArthur Park
Macy's
Joseph Magnin
The McGuire Co.
Marantz Co., Inc.
Marie Helene
Mathis Travel
Metropolitan Parking
Sidney Mobell
Klaus Murer
The Museum Shop
Myrna Jewellery

Narsai's The Neighborhood Nigel's

L'Odeon

One Market Plaza The Owl Tree

Pacific Coast Music Pacific Far East Lines The Palo Alto Place Pigalle Previews inc. Prophet Foods Prudential Cruises

#### Qantas

Roos Atkins Roos Atkins World Travel Bureau

St. Francis Hotel
St. Regis & Leuenberger
Salmagundi
San Francisco Dinner Cruise Co.
Sebastiani Vineyards
Security Pacific Bank
W & J Sloane
Spyglass Hill Condominium Homes
Standard Oil Company of California
Eleanor Steber
Sunburst Park Estates

Tiki Bob's Tixe Corp. Trader Vic's

U. S. Audio & Copy
University of California Committee
for Arts & Lectures
University of California Extension
Vintage Properties (The Islands)

Wallpapers Plus Wells Fargo Bank Wynwood Designs

Zenith





See our unique collection of owls

OPEN DAILY UNTIL 2 A.M.

YOUR HOSTS:

DEAN ADES — HARRIS ADES



Give your gin and tonic the same advantage you give your martini.



Beefeater Gin. Since 1820, the same family, the same formula, the same identifiable excellence.

IMPORTED FROM ENGLAND BY KOBRAND, N.Y., N.Y., 94 PROOF, 100% GRAIN NEUTRAL SPIRITS

Of all filter kings tested:

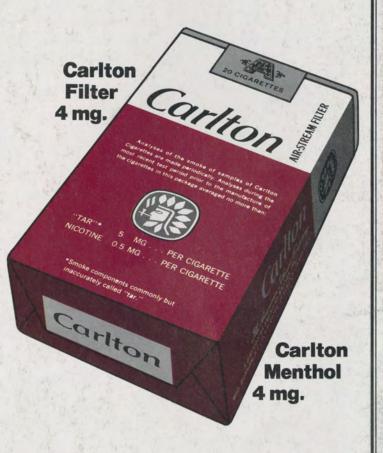
# Carlton is lowest.

Look at the latest U.S. Government figures for other brands that call themselves low in tar.

	tar, mg/cig	nicotine, mg/cig
Brand D (Filter)	15	1.0
Brand R (Filter)	14	0.9
Brand K (Menthol)	13	0.8
Brand D (Menthol)	13	0.9
Brand M (Filter)	12	0.8
Brand T (Menthol)	12	0.7
Brand V (Filter)	12	0.8
Brand V (Menthol)	11	0.8
Brand T (Filter)	11	0.6
Carlton Filter	4	0.3
Carlton Menthol	4	0.3

Carlton 70's (lowest of all brands)—2 mg. "tar", 0.2 mg. nicotine

Warning: The Surgeon General Has Determined That Cigarette Smoking Is Dangerous to Your Health.



Filter and Menthol: 4 mg. "tar", 0.3 mg. nicotine av. per cigarette, FTC Report April '75.